

# Illustriertes Tageblatt

SÄCHSISCHE HEIMATZEITUNG DES STOLLE VERLAGS

**Besitzungspreis**  
Gesamt-Magazin mit Ausnahme der Sonn- und Feiertage. Der Besitzungspreis beträgt monatlich M. 2.—, einschließlich 30 Pf. Trägerlohn; durch die Post bezogen monatlich M. 2.— ohne Zustellgebühr, einschließlich 30 Pf. Postgebühr. — Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Bilder wird keine Gewalt übernommen. — Für Fälle höherer Gewalt, Streik, Krieg usw. besteht kein Anspruch auf Rückerstattung des Lesegeldes. — Verlag: Clemens August Graf Sachsen, W. Stolle, Dresden, Marienstr. 26, Poststelle Dresden Nr. 28790 u. Freital I, Saalbergstraße 2—4, Sammel-Nr. 2885. — Teleg.-Adr.: Stolle-Verlag

Nr. 227

Ausgabe E mit:

## Elbtal-Abendpost Sächsische Dorfzeitung und Elbgau-Presse

Dresden-II, Marienstraße 26, Fernspr. 28790 / Dresden-Blasewitz, Volkewitzer Str. 4, Fernspr. 31307

Freitag, den 28. September

1934

**Werbepreis**  
Die sechsmal geplattete Millimeterseife (46 mm bre.) über deren Raum kostet 18 Pf., einschließlich "Dresdner Neue Presse" 30 Pf.; die viermal geplattete Reklame-Millimeterseife (78 mm breit) über deren Raum 30 Pf., einschließlich "Dresdner Neue Presse" 40 Pf. — Gewebe wie die Höhe des Spiegels. Für Zeichnungen der Anzeigen an bestimmten Tagen und Bildern, ebenso für Anzeigen, welche durch Fernsprecher aufgenommen werden, wird keine Garantie übernommen. Inserationsbedingung sind sofort bei Scheinen der Anzeige fällig. Abstammungsrecht erlischt bei Klage, Zahlungseinstellung oder Konkurs des Auftraggebers. Erfüllungsort für Lieferung u. Zahlung: Dresden.

Verlagsort: Dresden

Auf der Reichsleiter-Tagung in München wurde festgestellt:

## 95 Prozent aller Beschwerden sind Kleinfräulein und Klatsch!

Von Goslar zum  
Bücheberg  
Das Programm zur Ernte-  
dankfeier am Sonntag

Der Führer begibt sich am 30. September früh mit dem Zug nach Goslar. Dort versammeln sich um 10 Uhr die Bauernabordnungen aus dem Reich in ihren heimatlichen Trachten in der alten Kaiserstadt. Der Reichsbauernführer, Reichsminister Darre, begrüßt den Führer und die einzelnen Bauernabordnungen. Der Empfang wird etwa bis 11,20 dauern.

Inzwischen hat seit dem frühen Morgen der Anmarsch der Teilnehmer des Erntedankfestes auf dem Bücheberg begonnen. Es ist gegen 14 Uhr beendet. Die wartenden Volksgruppen werden mit Musik und Massenschören sowie durch Massenübungen, angeführt von Arbeitsdienstmännern, unterhalten. Um 13,20 Uhr stellen sich die Bauern in Trachten längs des Mittelweges des Rundgebungsplatzes, den später der Führer beschreitet, auf. Von 14 bis 14,30 Uhr kommen die Diplomaten und die Ehrenformationen mit ihren Fahnen an und nehmen ihre Plätze ein.

Um 15 Uhr beginnt die eigentliche Kundgebung. Der Führer wird nach seiner Ankunft die angetretenen Ehrenformationen der Reichswehr und des Arbeitsdienstes abschreiten. Währenddessen feuert Artillerie 21 Schuß Salut. Der Führer wird dann den Mittelweg empor zur Ehrentribüne auf der Höhe des Berges gehen und dort die Diplomaten und die anderen Ehrengäste begrüßen. Um 15,20 Uhr steht Adolf Hitler Dr. Goebbels die Kundgebung. Dann wird dem Führer und dem Reichsbauernführer eine Ehrenkrone bzw. ein Ehrenkranz überreicht. Von 15,30 bis 15,50 Uhr findet in der Ebene zwischen der Weser und dem Bücheberg eine kombinierte Reichswehr- und Arbeitsdienstes statt. Dann singt ein Männerchor das "Lied des Bauern".

### Flaggen heraus!

Der Reichsminister für Volksaufklärung und Propaganda fordert alle Volksgruppen auf, am Sonntag zum Zeichen der Verbundenheit aller stehenden Stände und des Danzes des ganzen Volkes dem deutschen Bauerntum gegenüber für die glückliche Einbringung der Ernte die Häuser und Wohnungen zu schmücken.

Am 30. September 1934, dem Erntedankfest, legen auf Auordnung der Reichsregierung die Gebäude des Reiches, der Länder, der Gemeinden, der Körperschaften des öffentlichen Rechtes und der öffentlichen Schulen. Diese Auszeichnung wird hiermit den Behörden amtlich mit dem Hinzuflügen bekanntgegeben, daß eine feierliche Mitteilung der Auszeichnung an sie erfolgt.

Von 16 bis 16,15 Uhr spricht der Reichsbauernführer Darre. Von 16,15 bis 17 Uhr spricht der Führer. Nach dem gemeinsamen Gefang des Deutschen und des Reichswehr-Liedes Schluss der Kundgebung.

### Es geht sichtbar vorwärts! Reichsleiter-Tagung im Brauhaus in München

Am Donnerstag fand im München im Brauhaus im Arbeitszimmer des Führers eine Tagung der Reichsleiter der NSDAP statt, an die sich eine Befreiung mit den Amtleitern der Reichsleitung im Plenarsaal des Münchner Rathauses anschloß.

Es fand eine umfassende Aussprache über eine Reihe von Fragen statt, die zurzeit im Vordergrund der Parteiarbeit stehen, u. a. wurden das Verhältnis von Partei und Staat eingehend behandelt sowie insbesondere die Auswirkungen und Folgerungen besprochen, die sich aus der allgemeinen Richtlinie "die Partei bestrebt den Staat" für die Arbeit der Partei ergeben.

Auf der Tagung der Amtleiter erstatteten die Beauftragten der Parteileitung aus ihren Inspektionsbezirken Bericht über ihre Tätigkeit und ihre Eindrücke.

Aus dem das ganze Reichsgebiet umfassenden Berichten ging hervor, daß die Arbeit der Partei im Lande bedentsame Fortschritte anzusegnen habe und in der Bevölkerung wachsende Anerkennung findet. Vor allem

lehrt sich überall, insbesondere in den handarbeitenden Schichten, die Überzeugung durch, daß die Partei die Instanz sei, die sich der Sorge des Volkes im einzigen praktisch annimmt und sie in gerechter Weise vertrete.

Interessant war dabei die Feststellung, daß über 95 Prozent aller Beschwerden, die Parteinstanzen betreffen, sich bei sachlicher Prüfung als Kleinfräulein und persönlicher Klatsch herstellen. Ueberinstimmend wurde auch berichtet, daß die Wirkung des Reichsparteitages für die Parteorganisation ebenso wie im ganzen Volke außerordentlich tiefschlagend war.

### Die Christlich-Sozialen gehen in der Vaterländischen Front auf

Der Christlich-Soziale Parteivorstand hat nach einer langen bewegten Beratung, auf der auch der österreichische Bundeskanzler Dr. Schuschnigg das Wort ergriff, den Beschluss auf Auflösung der Christlich-Sozialen Partei getroffen. Es wurde eine Entschließung gefaßt, in der zum Ausdruck gebracht wird, daß die Christlich-Soziale Partei sich völlig in die vaterländische Front unter Preisgabe ihrer Organisation eingliedere.

### Vielstündiger Verhandlungen fläglicher Erfolg

Am Donnerstag gegen 20 Uhr wurde in Genf folgende Erklärung der drei Großmächte Frankreich, Großbritannien und Italien bekannt:

Die Vertreter Frankreichs, Großbritanniens und Italiens haben von neuem die Lage Österreichs geprüft und sind übereingekommen, im Namen ihrer Regierungen anzuerkennen, daß die Erklärung vom 17. Februar 1934 im Hinblick auf die Notwendigkeit, die Unabhängigkeit und Unverfehlbarkeit Österreichs aufrechtzuerhalten, im Einklang mit den bestehenden Verträgen ihre ganze Kraft behält und auch weiterhin für ihre gemeinsame Politik maßgebend sein wird.

\*  
Die drei Großmächte haben sich also nach langwierigen Verhandlungen untereinander und mit der kleinen Entente und Österreich darauf beschlossen, sich erneut zu ihren Erklärungen vom 17. Februar 1934 zu bekennen. Diese Tatsache spiegelt am besten die großen politischen Schwierigkeiten wider, die sich aus den widersprechenden Interessen der beteiligten Mächte und den von ihnen verfolgten machtpolitischen Zielen bei den Verhandlungen ergeben haben. Die deutsche Politik wird durch diese Erklärung nicht berührt: Von deutscher Seite droht der Unabhängigkeit Österreichs noch wie vor seine Gefahr.



Die Vorbereitungen zum Erntedankfest

auf dem gewaltigen Festplatz am Bücheberg bei Hameln sind in vollem Gange; besonders beteiligt sich der Arbeitsdienst an den Tribünenaufbauten und der Anlage der notwendigen technischen Übertragungs- und Beleuchtungsanlagen. — Unter Bild zeigt eine gewaltige Ehrenkrone, die in Hameln öffentlich aufgestellt ist und mit den Fahnen des Reiches geschmückt wurde.

# Binnenschiffahrt und Wirtschaft sollen gemeinsam Dienst am Volke leisten

Der Reichsverkehrsminister eröffnet den Deutschen Binnenschiffahrtstag in Breslau

Auf dem heute in Breslau eröffneten Deutschen Binnenschiffahrtstag führte Reichsverkehrsminister Freibert von Elb-Rübenach in seiner Begrüßungsansprache aus: Verkehr ist Dienst an der Wirtschaft, Dienst am Volk, Dienst am Staat. Verkehr ist im höchsten Sinne des Wortes: öffentlicher Dienst. Das hohe Ziel, das ich dem Verkehr setze, gilt auch für die Binnenschiffahrt und gibt dem Wirken von Verkehrsunternehmungen, die sich ausschließlich aus privatwirtschaftlichen Kräften zusammensetzen, einen besonderen Inhalt.

Die Reichsregierung würdigt die Bedeutung eines Verkehrszweiges für die Wirtschaft, der am gesamten deutschen Güterverkehr mit fast einem Fünftel der Gütermenge und mit mehr als einem Viertel der tonnenkilometrischen Leistung beteiligt ist, und ist gewillt, der Binnenschiffahrt den

Lebensraum zu gewähren, der ihr im Gesamtrahmen des Verkehrsweises gebührt.

Ich habe es mit Freude und Dank verfolgt, wie die deutsche Binnenschiffahrt den Sinn ihrer Aufgaben erlaubt hat und bereit ist, ihre Kräfte in den Dienst der Gemeinschaft zu stellen.

Ich hoffe, daß auch die Wirtschaft, die zunächst mit einer gewissen Sorge auf die Zusammenfassung der zerstückelten Kräfte blickte, mehr und mehr zu der Auffassung kommen wird, daß der Wirtschaft nur eine starke und leistungsfähige Binnenschiffahrt dienten kann, welche die verlastete und empfangende Wirtschaft für ihre Bedürfnisse braucht.

Das Ziel verständnisvoller Zusammenarbeit von Binnenschiffahrt und Wirtschaft soll der Leitstern der heutigen Tagung sein.

## Weitschauende Verkehrspolitik in den Grenzmarken ist eine Staatsnotwendigkeit

Sobann hielt Staatssekretär Koenig vom Reichsverkehrsministerium einen Vortrag über das Thema: "Verkehrspolitische Fürsorge für die Grenzgebiete." Die Sicherung der Grenzen, so betonte der Redner,

ist einer der obersten Staatsaufgaben und wird am wirksamsten erfüllt durch eine enge Besiedlung der Grenzmarken.

Bäuerliche Siedlungen werden nicht immer ausreichend; es müssen daneben auch gewerbliche Arbeitsstätten errichtet werden. Wollen wir aber die Menschen in den Grenzbezirken festhalten und darüber hinaus neue bäuerliche Siedlungen und gewerbliche Arbeitsstätten in den Grenzprovinzen schaffen, so müssen wir die verkehrspolitischen Voraussetzungen herstellen. Die Aufgabe, die geistige und kulturelle Verbindung der Volksgruppen in den Grenzmarken mit der Bevölkerung im Innern des Landes aufrechtzuhalten, erfüllt die Deutsche Reichspost in vorbildlicher Form. An die andere große und weit schwierigere Aufgabe, die wirtschaftliche Stärkung der Grenzgebiete, teilen sich die Deutsche Reichsbahn-Gesellschaft, die privatwirtschaftlichen Verkehrsunternehmungen, wie Privat- und Kleinbahnen, Binnenschiffahrt und Kraftfahrunternehmungen, und es nimmt an ihr bis zu einem gewissen Grade wiederum die Reichspost teil.

Alle Grenzgebiete sind, vom Standpunkt des Güterverkehrs aus gesehen, überzuschreiten.

Die Verkehrsverwaltungen haben deshalb in erster Linie für den Ablauf des Ueberflusses zu sorgen und die Märkte zu überwinden, unter der alle Grenzgebiete gleichmäßig leiden. Alle Bemühungen der Verkehrsanstalten, den Ablauf des Ueberflusses sicherzustellen, werden nicht ausreichen, wenn diese nicht gleichzeitig für eine Schonung der Märkte eintreten, auf denen dieser Ueberfluss abgesetzt werden soll. Ich sehe auch heute noch auf dem Standpunkt, daß die Abgabestellung auf dem Mittellandkanal zum erheblichen Teil eine Frage der Grenzlandpolitik ist, und glaube, daß in allen verkehrspolitischen Maßnahmen die Rücksicht auf die Grenzgebiete immer wieder in den Vordergrund gestellt werden sollte.

Die zweite große Aufgabe der Verkehrsverwaltungen für die Grenzgebiete ist es, den gewerblichen Unternehmungen in den Grenzgebieten die Nachteile zu mildern, die sich aus der exzentrischen Lage der Grenzmarken ergeben.

Die Reichsbahn hat für alle Grenzgebiete Ausnahmetarife geschaffen, die allein das Ziel haben, die Frachtabfertigung solcher Güter niedrig zu halten, die im Empfang oder im Verband für die betreffenden Industrien von besonderer Bedeutung sind.

Die dritte Aufgabe der Verkehrsverwaltungen in den Grenzgebieten ist endlich die Verbesserung der Verkehrs möglichkeiten. Eine starke Intensivierung des Verkehrs ist allein noch möglich durch den Kraftwagen.

Der Kraftwagen ist wie kein anderes Verkehrsmittel geeignet, gerade den Verkehr in den wirtschaftlich schwachen Grenzgebieten anzunehmen und dort Verkehrsbedürfnisse zu befriedigen, die wegen des Mangels an Privat- und Kleinbahnen, Binnenschiffahrt und Kraftfahrunternehmungen, und es nimmt an ihr bis zu einem gewissen Grade wiederum die Reichspost teil.

Alle Grenzgebiete sind, vom Standpunkt des Güterverkehrs aus gesehen, überzuschreiten.

Die Verkehrsverwaltungen haben deshalb in erster Linie für den Ablauf des Ueberflusses zu sorgen und die Märkte zu überwinden, unter der alle Grenzgebiete gleichmäßig leiden. Alle Bemühungen der Verkehrsanstalten, den Ablauf des Ueberflusses sicherzustellen, werden nicht ausreichen, wenn diese nicht gleichzeitig für eine Schonung der Märkte eintreten, auf denen dieser Ueberfluss abgesetzt werden soll. Ich sehe auch heute noch auf dem Standpunkt, daß die Abgabestellung auf dem Mittellandkanal zum erheblichen Teil eine Frage der Grenzlandpolitik ist, und glaube, daß in allen verkehrspolitischen Maßnahmen die Rücksicht auf die Grenzgebiete immer wieder in den Vordergrund gestellt werden sollte.

## Barthou macht Propaganda für Frankreichs heimliche Bündse an der Saar

### Lobesworte für den „unparteiischen und mutigen“ Herrn Knor, Präsident der „neutralen“ Regierungskommission!

Der Völkerbundsrat behandelte gestern die Saarfrage. Nachdem Alois als Berichterstatter den gegenwärtigen Stand der Frage dargelegt hatte, nahm der französische Außenminister Barthou das Wort und erklärte:

Aus den letzten Mitteilungen der Saarregierung geht hervor, daß die Lage ernst sei. Deshalb sei es dringend, hier Abschluß zu schaffen.

Wenn die Regierungskommission nicht in kurzer Zeit eine Polizeitruppe zu ihrer Verfügung habe, auf die sie unter allen Umständen zählen könne, so sei zu befürchten, daß die Abstimmung zu Zwischenfällen führe, die ihre Ehrlichkeit und angemessene Ansehen des Völkerbundes beeinträchtigen würden.

Barthou fuhr fort: „Ich drücke das einstimmige Gefühl meines Landes aus, wenn ich erkläre, Frankreich wünsche lebhaft, daß alles vermieden werde, was ein Eingreifen nötig machen könnte.“

Barthou saß dann auf die bisherigen Befürchtungen zur Verstärkung der Polizei zu sprechen. Er dankte den Ländern, die eine zustimmende Antwort im Hinterblick auf die Anwendung von Polizeitruppen für die Saarpolizei gegeben haben. Diese Länder hätten in diesem wichtigen Augenblick gezeigt, daß sie bereit seien, die Pflichten internationaler Solidarität zu erfüllen.

Er hoffte, daß die Regierungskommission nun schon in der Lage sei, mit der Verstärkung der Polizei zu beginnen.

Die französische Saar-Denkschrift sei für den Geist Frankreichs kennzeichnend. Frankreich habe, was man immer auch behauptet, auf keine der drei Lösungen, die im Vertrage vorgesehen seien, verzichtet, und desinteressiert sich auch für keine von ihnen. Die Vereinigung mit Frankreich oder die Rückkehr zu Deutschland seien einfache Lösungen, bei denen jeder Wähler sich selbst Vorteile und Nachteile klar machen könne. Über die Lösung des Staates quo würde im Gegensatz hierzu für den Wähler erst eine klare Gestalt gewinnen, wenn der Völkerbundsrat diese geschaffen habe. Das sei deshalb die vornehmste Pflicht des Völkerbundsrates und seines Komitees. Man müsse hinzufügen, daß es eine dringende Aufgabe sei. Es sei notwendig, daß bei Beginn der Wahlperiode die saarländischen Wähler eine klare und in loyaler Weise bestimmte Vorstellung von jeder der drei Lösungen hätten, unter denen sie wählen sollten.

Barthou verlas dann den, wie er sagte, wichtigsten Teil der französischen Saardenkschrift, in der es heißt:

die französische Regierung erkläre schon jetzt, daß bei der Ausarbeitung des neuen Planes für die Mitarbeit der Saarbevölkerung ein

weiterer Platz offen bleibe im Einfluss mit dem Beitrug.

\*

Nachdem Barthous Rede übersieht war, sprach der Vertreter Englands ganz kurz. Er dankte dem Italiener Alois für seine bisherige Arbeit und gab der Hoffnung Ausdruck, daß der Völkerbundsrat bald in der Lage sein möge, über einen Bericht des Dreierkomitees Entschlüsse fassen zu können.

Dann dankte der Staatspräsident Venesch zunächst dem Präsidenten der Saar-Regierung, Knor, mit besonderer Herzlichkeit für seine Arbeit.

Er dankte ihm zugleich im Namen des Völkerbundsrates für seine Unparteilichkeit, Offenheit und seinen Mut. Die Regierungskommission habe in jeder Sache das Vertrauen gerechtfertigt, daß der Völkerbundsrat in sie gesetzt habe.

Venesch dankte dann älter und etwas älter dem Dreierkomitee und seinem Vorsitzenden Alois. Er sprach die Hoffnung aus, daß bis zum November ein Bericht dieses Komitees vorliegen möge, und daß es möglich sei, den Völkerbundsrat zu einer Sondertagung einzuberufen. Der Berichterstatter und Präsident des Dreierkomitees, Alois, stimmte dem Termin vom 15. November zu.

## Gegen Sinn und Wortlaut des Versailler Vertrages!

Die Rede Barthous bewegt sich auf der gleichen Linie wie die französische Denkschrift. Der französische Außenminister möchte auf der einen Seite, daß die Abstimmung frei und ehrlich stattfinden gehe, ein Wunsch, der von deutscher Seite keineswegs mit allem Nachdruck gefordert worden ist.

Darüber hinaus verlangt er, daß bereits jetzt Fragen geklärt werden sollen, die mit der Vorberichtigung der Abstimmung nichts zu haben, dafür aber geeignet sind, statt einer freien Abstimmung unbehindert von

Im übrigen weiß die Saarbevölkerung aus fünfzehnjähriger Erfahrung, was für sie der Status quo, d. h. ein landsremdes Regime bedeutet, gleichgültig, welche Versicherungen an einer Seite, daß die Abstimmung frei und ehrlich stattfinden gehe, ein Wunsch, der von deutscher Seite keineswegs mit allem Nachdruck gefordert worden ist.

Darüber hinaus verlangt er, daß bereits jetzt Fragen geklärt werden sollen, die mit der Vorberichtigung der Abstimmung nichts zu haben, dafür aber geeignet sind, statt einer freien Abstimmung unbehindert von

wieder er im Ernst kaum annehmen wollen, daß der Völkerbundsrat seine Hand dazu bietet, das Abstimmungsgebiet der militärischen Gewalt eines Beteiligten zu überantworten.

Auch die Notbeschlüsse der Jahre 1925 und 1926 bieten keine Handhabe dafür, fremde Truppen für die Abstimmungszeit ins Saargebiet zu entsenden.

## Was hob den amerikanischen „Wirtschaftsgeneral“ aus dem Sattel?

### Er spannte den Bogen zu straff

Amerika steht vor einer neuen Wirtschaftsumgestaltung. Der endgültige Rücktritt des General Johnson vom Führeramt der National Recovery Administration wirkt wie ein Symbol. Was ist eigentlich vorgefallen, daß sich Roosevelt von seinem energetischen Mitarbeiter trennt? Warum soll nun auch das Symbol der NRA verschwinden — dieses Symbol, das der zurückgetretene Johnson mit allen Mitteln moderner Propaganda und Massensuggestion im Volke verbreitet hat?

Dieser General Johnson, der schon als Westpoint-Kadett sich ausgezeichnete und später im Weltkrieg die amerikanischen Truppen an der Seite nach Europa organisierte, ist wahrscheinlich ein Teufelskerl! Energisch und rücksichtslos, arbeitslustig und ein Mann voller Ideen! Roosevelt, der eine seine Witterung für alles Neu und Gute hat, mußte auf diesen merkwürdigen Mann aufmerksam werden. Als am 16. Juni 1933 die NRA ins Leben gerufen wurde, konnte sich Roosevelt keinen besseren Propagandisten für das nationale Wiederaufbauwerk wünschen als Johnson. Das überdräuende Temperament Johnsons, seine Härte und Rücksichtslosigkeit brachten ihn bald in einen schweren Gefangen zu Unternehmertreffen, an den Gewerkschaften und zu gewissen Mitgliedern der Regierung selbst. Die Streiks der letzten Monate, die wiederholte erklärten Pläne für den Umbau der NRA, die heilige Kritik an Johnsons Amtsführung — alles das ließ Roosevelt schließlich ratlos erscheinen, fühlte von seinem Mitarbeiter zu trennen. Mit dem Manne fand auch das vollständliche Symbol der NRA Roosevelt wird den weiteren Kurs der planwirtschaftlichen Gestaltung Amerikas zu bestimmen haben.

### Roosevelt übernimmt selbst die Verantwortung

Präsident Roosevelt hat am Donnerstag mit der Neuorganisation der NRA begonnen. Er ernannte eine Behörde von sieben Mitgliedern, die unter dem Vorsitz von Donald Nichols für die allgemeine Politik der NRA und die fünfzig Behörden von fünfzig Staaten, die sich mit der NRA verbinden — dieses Symbol, das der zurückgetretene Johnson mit allen Mitteln moderner Propaganda und Massensuggestion im Volke verbreitet hat?

Präsident Roosevelt hat am Donnerstag mit der Neuorganisation der NRA begonnen. Er ernannte eine Behörde von sieben Mitgliedern, die unter dem Vorsitz von Donald Nichols für die allgemeine Politik der NRA und die fünfzig Behörden von fünfzig Staaten, die sich mit der NRA verbinden — dieses Symbol, das der zurückgetretene Johnson mit allen Mitteln moderner Propaganda und Massensuggestion im Volke verbreitet hat?

Präsident Roosevelt hat am Donnerstag mit der Neuorganisation der NRA begonnen. Er ernannte eine Behörde von sieben Mitgliedern, die unter dem Vorsitz von Donald Nichols für die allgemeine Politik der NRA und die fünfzig Behörden von fünfzig Staaten, die sich mit der NRA verbinden — dieses Symbol, das der zurückgetretene Johnson mit allen Mitteln moderner Propaganda und Massensuggestion im Volke verbreitet hat?

Das „Echo de Paris“ schreibt: Die Bemühungen Barthous seien vollkommen gescheitert, denn er habe es nicht erreicht, daß Staaten und die Kleine Entente gegenwärtige der österreichischen Unabhängigkeit ihre Politik einander anpaßten. Die Erneuerung der Erklärung vom 17. Februar sei nur eine Formalsache, die an der gegenwärtigen Lage nichts anderes. Die Möglichkeiten eines Konfliktes beständen nach wie vor, und es seien sogar Aussichten für einen nationalsozialistischen Sieg vorhanden, weil Deutschland jetzt aus den Meinungsverschiedenheiten der anderen Mächte ziehen könnte. Die Romtreise Barthous sei unter allen diesen Umständen sehr gewagt.

Das „Echo de Paris“ schreibt: Die Bemühungen Barthous seien vollkommen gescheitert, denn er habe es nicht erreicht, daß Staaten und die Kleine Entente gegenwärtige der österreichischen Unabhängigkeit ihre Politik einander anpaßten. Die Erneuerung der Erklärung vom 17. Februar sei nur eine Formalsache, die an der gegenwärtigen Lage nichts anderes.

Die Romtreise Barthous sei unter allen diesen Umständen sehr gewagt.

Die Romtreise Barthous sei unter allen diesen Umständen sehr gewagt.

Die Romtreise Barthous sei unter allen diesen Umständen sehr gewagt.

Die Romtreise Barthous sei unter allen diesen Umständen sehr gewagt.

Die Romtreise Barthous sei unter allen diesen Umständen sehr gewagt.

Die Romtreise Barthous sei unter allen diesen Umständen sehr gewagt.

Die Romtreise Barthous sei unter allen diesen Umständen sehr gewagt.

Die Romtreise Barthous sei unter allen diesen Umständen sehr gewagt.

### Prinz Pleß muss sich gedulden

Vor der Verhandlung über die Saarfrage hatte der Völkerbundsrat für die Beschwerde des Prinzen Pleß über die gegen ihn von polnischer Seite ergriffenen Zwangsmassnahmen verhandelt. Die Entscheidung über diese Frage wurde bis zur nächsten Ratstagung verschoben, doch wurde ein vorläufiger Bericht des für die Pleß-Frage eingesetzten Komitees angenommen, in dem die polnische Regierung erachtet wird, keine Entscheidungen zu treffen, die etwaige später vom Völkerbundsrat zu ergreifende Maßnahmen präjudizieren könnten.

### Am Montag beginnt in Wales der Bergarbeiterstreik

Ohne das Ergebnis der Untersuchungen abzuwarten, die im Bergbauamt zwischen dem Vertreter der Gewerkschaften und der Grubenbesitzer stattfinden sollen, rief die Bergarbeitergewerkschaft von Wales ihre Mitglieder für Montag zum Generalstreik auf. In ganz Wales soll von diesem Tage an die Arbeit in sämtlichen Gruben ruhen.

### Freche Bande!

10 Sozialdemokraten brachen am Mittwoch in ein Waffenlager der Heimwehr in der Linengasse im 6. Wiener Bezirk ein und erbeuteten zahlreiche Gewehre sowie Uniformstücke. Die Verfolgung der Täter wurde sofort eingeleitet, und es gelang, 7 Marxisten dingfest zu machen.

### Das Neueste vom Tage

Die Genter Mithilfe Barthous.

Paris, 28. September. Der Abschluß der 15. Völkerbundstagung findet in der großen Pariser Nachrichtenpresse keine beachtete Aufnahme. Die Blätter vertreten fast einstimmig die Auffassung, daß in Wirklichkeit recht wenig Positives geleistet worden sei.

Das „Echo de Paris“ schreibt: Die Bemühungen Barthous seien vollkommen gescheitert, denn er habe es nicht erreicht, daß Staaten und die Kleine Entente gegenwärtige der österreichischen Unabhängigkeit ihre Politik einander anpaßten.

Die Romtreise Barthous sei unter allen diesen Umständen sehr gewagt.

Die Romtreise Barthous sei unter allen diesen Umständen sehr gewagt.

Die Romtreise Barthous sei unter allen diesen Umständen sehr gewagt.

Die Romtreise Barthous sei unter allen diesen Umständen sehr gewagt.

Die Romtreise Barthous sei unter allen diesen Umständen sehr gewagt.

Die Romtreise Barthous sei unter allen diesen Umständen sehr gewagt.

Die Romtreise Barthous sei unter allen diesen Umständen sehr gewagt.

Die Romtreise Barthous sei unter allen diesen Umständen sehr gewagt.

Die Romtreise Barthous sei unter allen diesen Umständen sehr gewagt.





# Zweites Blatt

Nr. 227

Freitag, den 28. September

1934

## Sächsisches und Allgemeines

### Dank an den Landarbeiter!

In allen Gauen findet sich jetzt das deutsche Volk zusammen, um in würdiger Form das Erntedankfest zu feiern. Wenn dieser Dank auch in erster Linie unserem Herrgott gilt und dem deutschen Bauern für seine harte Jahrearbeit, so wollen wir aber auch dem Landarbeiter die Hand zum Dankschreien, ohne dessen unermüdliches Schaffen im Dienste an der Gemeinschaft es keinen Erntedanktag gäbe. In treuer Verbundenheit haben auch in diesem Jahre wieder über eine Million Landarbeiter mitgeholfen, die Ernährung des deutschen Volkes sicherzustellen und damit die nationale Unabhängigkeit des Staates zu gewährleisten. Still und bescheiden haben sie ihre Pflicht getan und dabei auf viele Annehmlichkeiten verzichtet, die der Volksgenosse in der Stadt niemals entbehren zu können glaubt. Landarbeit ist etwas ganz anderes, als es der Städter sich von seinem Sonntagsausflug oder seiner Sommerreise her vorstellt. Hier gibt es keinen Achttundertag, sondern oft 12 und mehr Stunden haben die Bauern gemeinsam mit ihren Landarbeitern in Sunt und Kälte, Wind und Regen um den Ertrag der Scholle gerungen. So gedenken wir gerade am Erntedanktag, der der äußere Abschluss der Jahrearbeit des Landvolles ist, auch des Landarbeiters in treuer Verbundenheit und Kameradschaft.

Helmut Rössner,  
Landesbauernführer.

### Heimatschutz im Bauwesen

Das Sächsische Ministerium des Innern hat unter dem 10. August eine Verordnung erlassen, in der es u. a. heißt:

Das Land Sachsen ist darin vorangegangen, durch Erlass eines Heimatschutzgesetzes seine Denkmale, insbesondere seine Bauwerke, vor Zerfall und Verunstaltung zu bewahren. Der Schutz der Heimat bleibt indes einseitig und unvollkommen, wenn er sein Augenmerk nicht auch auf die unmittelbare Gegenwart richtet und die Entstehung von unerträlichen Bauwerken und Ortsbildern verhütet. Die leidlose „moderne Sachlichkeit“ (die Wohnmaschine) ist nicht minder zu verwerfen wie eine verwinkelte falsche Romantik mit titelhaftem Bierrat.

Die Baupolizeibehörden werden angewiesen, den § 90 des Baugesetzes in diesem Sinne strenger als bisher anzuwenden und unschöne oder unzweckmäßige Entwürfe unter Umständen ohne weiteres zurückzuweisen. Auf ein in kurze erscheinendes Anblatt des Landesvereins Sächsischer Heimatschutz (im Reichsbund Volkssturm und Heimat in Dresden, A. 1, Schiebstraße 24, „Zehn Merkmale für das Bauen in Stadt und Land“) wird hingewiesen.

Dieses Anblatt ist jetzt erschienen und ist zum Selbstkostenpreis von 3 Pf. je Stück zu sämtlich Postgeld vom Landesverein Sächsischer Heimatschutz, Dresden-A. 1, Schiebstraße 24 (Postcheckkonto Dresden 15 815), zu beziehen.

\*

§ 8. Eine Berufsschau der deutschen Angestellten in Berlin. In der Zeit vom 12. bis 21. Oktober wird die Deutsche Angestellten-

schau eine Berufsschau der deutschen Angestellten in der „Neuen Welt“ in Berlin-Neukölln zeigen. Diese Berufsschau hat den Zweck, einmal in Deutschland das Wirken der deutschen Angestellten in aller Öffentlichkeit zu zeigen und mit der veralteten Vorstellung aufzutun, dass die deutschen Angestellten nicht notwendig seien. Dabei wird aber stets die Verbindung zu den Arbeitern der Stahl hergestellt.

Donnerstag der millionste Flugschein der Deutschen Luft Hansa in München ausgestellt. Der millionste Flugpassagier der Deutschen Luft Hansa ist Herr Wilhelm Sendburg, der für Freitag, den 28. September, auf der Strecke 9 (München-Berlin) gebucht hat. Das Eintreffen der Maschine erfolgt planmäßig um 15.55 Uhr auf dem Flughafen Tempelhof, wo Direktor Wronsky namens der Deutschen Luft Hansa den

austausch empfängt und der Reichsbauernführer Frau Voehm, die ihr Werk jüngeren Händen anvertraut hatte, mit der Führung der deutschen Landfrauen bis zu deren Eingliederung in den Reichsnährstand beauftragte. Es ist erstaunlich, dass Frau Voehm die Eröffnung ihrer Lebensarbeit — Einordnung der Landfrauen in den Reichsnährstand — noch miterleben kann.



Panzerschiff „Hessen“ außer Dienst

31 Jahre nach dem Stapellauf ist jetzt das Panzerschiff „Hessen“ in Wilhelmshaven endgültig außer Dienst gestellt worden. Die „Hessen“, die unter Bild geliefert wurde 1902 bis 1903 auf der Germania-Werft in Stiel erbaut, gehörte zuerst zum zweiten Geschwader, in dessen Verbänden sie an der Skagerrakkreuzfahrt teilnahm. Nach dem Kriege wurde die veraltete „Hessen“ 1925 wieder in Dienst gestellt und hat, so gut es ging, zur Ausbildung der Marine-Mannschaften beigetragen. Das völlig unmoderne Schiff scheide nach seinen 30-jährigen treuen Diensten, die es der Marine geleistet hat, nun nicht endgültig aus dem Kriegsverbande aus. Die Beladung der „Hessen“ wird auf das Panzerschiff „Admiral Scheer“ übergehen, das demnächst in Dienst gestellt wird.

### Aus aller Welt

Sechs Personen durch Kohlenoxydgas vergiftet. Ein folgenricheres Unglück durch ausströmende Kohlenoxydgas entzündete sich in der Commerz- und Privatbank in Berlin. Im Heizungskeller der Bank war zum ersten Male ein Ofen benutzt worden. Offenbar haben sich dabei Kohlenoxydgas entzündet, die unbemerkt in den Keller drangen. Insgesamt sechs Personen, die sich dort aufhielten, erkranken plötzlich unter Vergiftungserscheinungen. Die Betroffenen wurden zur Sanitätsstelle der Bank gebracht, wo bei zwei Arbeitern, die besonders schwer mitgenommen waren, Wiederbelebungsversuche angestellt wurden, die auch von Erfolg waren. Die übrigen erholteten sich nach einer Zeit wieder und konnten in ihre Wohnungen gebracht werden.

Spinale Kinderlärmung in Düsseldorf. Bei der Pressekonferenz der Stadt Düsseldorf mitteilte, es sei einer Woche die spinale Kinderlärmung in Düsseldorf aufgetreten. Am Ortsteil Eller sind fünf Fälle unter den schul- und vorstudiplichtigen Kindern gemeldet worden. Die Schulen und Kindergarten von Eller wurden vorsichtshalber für die Dauer von drei Wochen geschlossen, ebenso sind alle Versammlungen von Menschen verboten worden.

Glammentod durch eigenen Feuerhaken. Die Eberau eines Haushaltswalters in Berlin verwendete zum Neueranmachen Petroleum. Die Flamme schlug heraus

### Erntedank!

#### Geleitwort des Reichsbauernführers zum Erntedankfest

Aum zweiten Male im neuen Reich beginnt das deutsche Volk seinen Erntedanktag. Der diesjährige Staatsakt und Vereinigung des deutschen Bauern ist ebenso wie der vorjährige ein Symbol für die große völkliche Schätzungsgegenwart aller Schaffenden.

Bauernart ist es, zuerst dem zu danken, der uns wiederum das tägliche Brot schenkt. Aber darüber hinaus danken wir deutschen Bauern unterem Führer und Kanzler Adolf Hitler, der das Bauernamt zur Grundlage von Reich und Volk erhob.

Aum Erntedanktag gilt es, Rückblick und Ausblick zu halten. Überprüft man die Geschehnisse des letzten Jahres auf dem Gebiete unserer nationalsozialistischen Bauernpolitik, so treten zwei Ereignisse deutlich hervor: das Reichsobohrsgebot und das Reichsnährstandsgesetz mit seinen Marktregelungsvorordnungen. Durch das Reichsobohrsgebot haben wir den Bauern vor dem Zukommen gezeigt und endlich die alte Schäferei nach einem artigen Bauernrecht erfüllt, das die Sicherheit der Schafe für alle Zukunft gewährleistet. Durch das Reichsnährstandsgesetz haben wir dem deutschen Bauern eine einheitliche, handliche Vertretung geschaffen und ihm durch eine Reihe wirtschaftlicher Maßnahmen das Leben gesichert, ohne den Verbraucher — vor allem den Arbeiter — zu entzweit zu belasten. Das Bauernamt steht heute noch einjähriger nationalsozialistischer Agrarpolitik geführt da wie wohl kein anderes Bauernamt in Europa.

So soll nun dieser Erntedanktag ein Bekennnis des deutschen Bauernamts zu seinen Pflichten gegenüber Führer, Volk und Staat und auch gleichzeitig ein Bekennnis der Volksgemeinschaft gegenüber seinem Bauernamt sein.

R. Walther Darré,  
Reichsleiter der NSDAP, Reichsminister und Reichsbauernführer.



Die Pflicht eines jeden Saarlanders

Die Vorbereitungen für die Abstimmung im Saarland haben damit begonnen, dass die Saarregierung in allen Wegen des Gedankens öffentlich ausspielen lässt, auf denen die Namen der Wahlberechtigten enthalten sind. Jeder Saarländer hat nun mehrere Wochen Zeit, um nachzuprüfen, ob er auf dieser Tafel enthalten ist. Es sind ihm vier Wochen Zeit gegeben, um eventuell seine nochmögliche Eintragung zu beantragen. Unter Bild zeigt Wahlberechtigte in Saarbrücken vor den ausgehängten Namenssäulen.



## 6369 Ehen mehr als im Vorjahr

Die Bewegung der Bevölkerung Sachsen im zweiten Vierteljahr.

Die im Statistischen Landesamt vorgenommene statistische Bearbeitung der Bewegung der Bevölkerung im zweiten Vierteljahr 1934 hat zu folgenden Feststellungen geführt: Die Zahl der Eheschließungen betrug im zweiten Vierteljahr 1934 16.500 gegen 12.808 im zweiten Vierteljahr 1933 und 10.181 im zweiten Vierteljahr 1932. Im zweiten Vierteljahr 1934 lag somit dank der zielgerichteten Maßnahmen der Reichsregierung die Eheschließungszahl um 33% (= 62,9 v. H.) höher als im zweiten Vierteljahr 1932. Die Zahl der Geburtengeborenen stieg sich im zweiten Vierteljahr 1934 auf 18.604 gegen 14.744 im zweiten Vierteljahr 1933. Vom zweiten Vierteljahr 1933 zum zweiten Vierteljahr 1934 hat sich somit die Geburtengeborenenzahl um 33,60 (= 26,2 v. H.) erhöht.

Unter den 18.604 Geburtengeborenen befanden sich 2808 (= 15,4 v. H.) unehelich Geburtengeborene. Im zweiten Vierteljahr 1933 wurden unter den 14.744 Geburtengeborenen 2049 (= 20 v. H.) unehelich Geburtengeborene gezählt. Vom zweiten Vierteljahr 1933 zum zweiten Vierteljahr 1934 ist somit die Zahl der ehelich Geburtengeborenen um 3941 (= 33,4 v. H.) gestiegen und die Zahl der unehelich Geburtengeborenen um 81 (= 2,7 v. H.) gesunken. Die Unehelichkeitsquote zeigt somit in dieser Zeit einen Rückgang von 20 v. H. auf 15,4 v. H. auf.

Die Zahl der Totgeborenen betrug im zweiten Vierteljahr 618 (= 3,19 v. H.), der Geborenen gegen 520 (= 3,41 v. H.) im zweiten Vierteljahr 1933. Die Zahl der Sterbefälle betrug im zweiten Vierteljahr 1934 18.672 gegen 18.012 im zweiten Vierteljahr 1933 und 18.225 im zweiten Vierteljahr 1932.

Infolge der Zunahme des Geburtengeborenenzahls hat im zweiten Vierteljahr 1934 der Geburtenüberschuss eine Annahme erfahren. Er stand sich im Berichtsvierteljahr 1932 gegen 1792 im zweiten Vierteljahr 1933. Ein Sterbefallüberschuss lag nur in den Städten Pirna, Gitter und Werda vor. (sfr.)

## Sport

Die SA-Rabahren auf der Heimfahrt. Auf der neunten Etappe vom Nürnberg über Erlangen, Bamberg, nach Schweinfurt über Gräfenhausen wieder gelände/wortliche Aufgaben zu lösen, nachdem die Tage von Frankfurt bis Nürnberg als Schnelligkeitswettbewerbe galten. Auch auf dieser Etappe erwiesen sich die Reute vom St. 10/2 als die Schnellsten und trafen nach 8:45:35 vor 10/3 und den Offenbachern am Tagessieg ein, doch sind bei letzter Zeit die Prüfungen im Gelände noch nicht berücksichtigt.

## 37 Zusagen für die Olympischen Spiele

Nachdem nunmehr genau ein breitviertel Jahr vergangen ist, seitdem das Organisationskomitee die Einladungen zu den Olympischen Spielen 1936 in Berlin und Garmisch-Partenkirchen in die Welt hinausgesandt, haben von 55 eingeladenen Nationen bereits 37 die offiziellen Erklärungen abgegeben, daß sie eine Mannschaft zu den Spielen entsenden werden.

## Vier-Städte-Kampf Berlin, Leipzig, Chemnitz und Dresden in Heidenau

am Sonntag 8 Uhr.

Wie schon berichtet, hat das Schlußrennen auf der Bahn im Müglitztal eine Belohnung gebracht, die sehr viel verprüft. Die Berliner Raubut-Vartels, die Leipziger Bülche und

Richter, sowie die Chemnitzer Thoh-Schulze werden sich im Mannschaftsrennen zusammen mit den Dresdner Mannschaften bestimmt partei Kämpfe liefern. Die Eltern Waldorfs haben Pechschlößer, Lieber-Pechschloß, Niedler-Wende, zu diesem Rennen, daß zum Gedächtnis ihres verstorbenen Sohnes läuft, schöne Freileute gegen Trommer, Schmidt-Gehre, Raubut-Vartels und wahrscheinlich noch zwei Mannschaften des B. D. R.

Dem Rennen voraus läuft ein Punktfahren über 40 Runden = 10 Kilometer. Das Hauptfahren, der Südenettkampf, trägt den Titel Otto-Herrlich-Gedächtnis-Rennen.

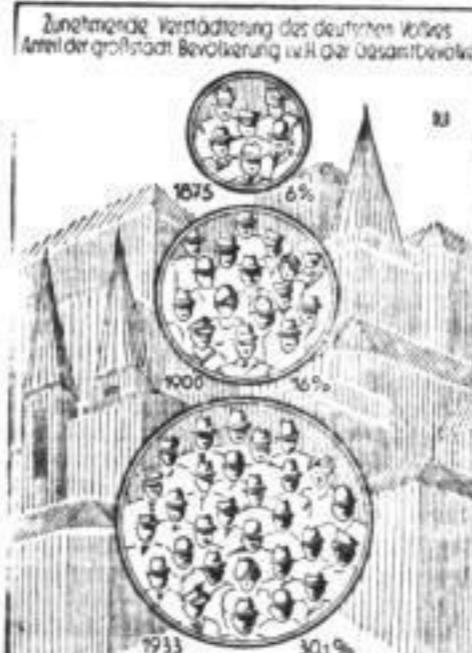
## Das Bauerntum — die Quelle völkischer Lebenskraft.

In wenigen Tagen feiert das ganze deutsche Volk in Stadt und Land zum zweiten Mal gemeinsam den deutschen Erntedanktag und bekennt so damit aus Neue zum Bauerntum und zum nationalsozialistischen Staatsgedanken von Blut und Boden als der Grundlage, auf der allein es seine Zukunft aufbauen kann. Dem ganzen deutschen Volk sind heute wieder die Augen für die Erkenntnis geöffnet worden, daß der deutsche Bauer nicht nur für alle Volksgenossen das tägliche Brot aus seiner Scholle schafft, sondern auch der ständige fließende Quell für die Erneuerung der völkischen Lebenskraft ist.

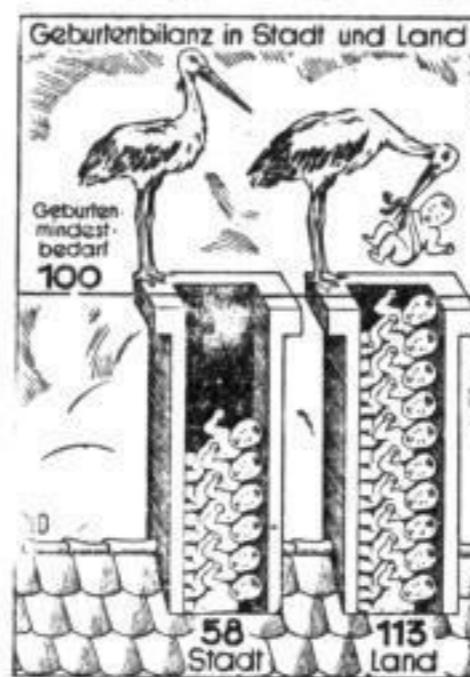
### Ohne das deutsche Bauerntum gibt es keine deutsche Zukunft.

Unsere beiden Schaubilder, die die zunehmende Verstädterung des deutschen Volkes und die Geburtenbilanz in Stadt und Land zeigen, rufen uns diese Tatsache nochmals mit eindringlicher Deutlichkeit in die Erinnerung zurück und beweist, daß Verstädtung Volkstod bedeutet. Während noch im Jahre 1871 zwei Drittel des deutschen Volkes auf dem Lande lebten, liegen die Verhältnisse heute genau umgedreht. Wohnen im Jahre 1875 nur 6 Prozent der gesamten Bevölkerung in den Großstädten, so sind es heute 20,1 Prozent. Diese Entwicklung der Verstädtung des deutschen Volkes ist seit dem Jahre 1871 in immer stärkerem Maße zu beobachten.

Die emporwachsende Industrie verbraucht ungeheure Menschenmassen, von sie vom Lande weg und pferde sie in die Stadt. Da infolge der mangelnden Bevölkerungsgröße der städtischen Bevölkerung zur Aufrechterhaltung des übergrößen Industriekapitalen Jahr für Jahr frische Arbeitskräfte gebraucht werden, die nur vom Lande kommen konnten, wurde der gesamte Geburtenüberschuss vom Lande gesogen. So kommt es, daß die absolute Zahl der ländlichen Bevölkerung seit dem Jahre 1885 mit 26 Millionen — nach der Gebietsabtretung mit 22,25 Millionen — sich nicht verändert hat.



Welche Gefahr diese immer stärker werdende Verstädtung des deutschen Volkes bedeutet, zeigt unser zweites Schaubild, daß die Geburtenbilanz in Stadt und Land uns klar vor Augen führt. Sieht man den Geburtenmindestbedarf, der den Bestand des deutschen Volkes in seiner jetzigen Größe sichern würde, gleich doppelt, so ergibt sich für die Stadt ein Geburtendefizit von 42, auf dem Lande ein Geburtenüberschuss von 18. Dieser Vergleich beweist



sich, daß die Zukunft des deutschen Volkes nur als gesichert angesehen werden kann, wenn es gelingt, die Lebenskraft des deutschen Bauerntums für alle Seiten zu erhalten. Weißt du, müssen wir aber feststellen, daß selbst der Geburtenüberschuss der ländlichen Bevölkerung heute nicht mehr ausreicht, um das ungeheure Geburtendefizit der Stadt auszugleichen und den augenblicklichen Bestand des Volkes zu erhalten.

Aus diesem Grunde steht im Mittelpunkt nationalsozialistischen Denkens und Handelns die Erhaltung des deutschen Volkes.

Wir wissen, daß diese Frage nur im günstigsten Sinne beantwortet werden kann, wenn es gelingt, die Lebenskraft des deutschen Bauerntums zu erhalten. Der Bauer muß dem städtischen Ein- und Kindheitshaus des Reichstags einen kinderfreudigen Ehe entgegenlegen. Da in den letzten Jahrzehnten unter den vollzerstörenden Strömungen des Liberalismus auch auf dem Lande immer stärker werdende Tendenz zur Einschränkung der Kinderzahl muss aufgehoben werden, denn sonst wird damit die lebte Blutquelle des Volkes und die leichte Möglichkeit der Erhaltung seiner Lebenskraft zerstört.

Um das deutsche Bauerntum wieder für die gewaltige Aufgabe, die nie versiegende Lebensquelle unseres Volkes zu bilden, bereit zu machen, mußte es zunächst vom Liberalismus und damit von der Weltanschauung der unzinsbarkeitsprinzipien befreit werden.

Unter dem Einfluß einer liberalistischen Staatsführung und der volksabsondernden Wirkung des nur auf seinen Vorteil bedachten Kapitalismus war das deutsche Bauerntum aus seiner blutwähnischen Verwurzelung mit seiner Scholle gelöst und den verbrecherischen Mächten eines gewissenhaften Schleierkörpers ausgeliefert. In der nationalsozialistischen Karatzschreibung ist dieser endgültige Bruch mit dem Liberalismus und seiner kapitalistischen Wirtschaftsordnung auf Wirklichkeit geworden. Durch das Reichsvermögensatlas wird die bürgerliche Scholle wieder zum Reichsboden eines jungen und starken Bauerntums.

Dadurch, daß der deutsche Bauer wieder freier Herr auf seiner Scholle ist, ohne daß die Macht des internationalen Kapitalismus ihn durch eine gefärbte Spekulation von Haus und Hof vertreiben kann, ist die Grundlage wieder geschaffen, die das deutsche Bauerntum für die Zukunft für seine volks- und konservative Aufgabe als Lebensquelle des deutschen Volkes wiederfähig macht.

als den Punkt, von dem wir und auf Neue erheben können."

Sie stand auf: "Beider muß ich geben. Ich habe mich sehr gefreut, gnädige Frau. Sie kennen zu lernen, haben Sie vielen Dank. Leben Sie wohl, Kai Matthiessen."

Er blieb auf die Lippen. Sie hatte recht, ihn nicht mehr aufzufordern, nachdem er ihre Einladung übersehen hatte. Aber ihre Stimme klang so unbewegsam, daß sie den Sinn der Worte „Leben Sie wohl“ etwas erschreckend Endgültiges gaben.

Marie-Agnès war gleichfalls aufgestanden, um Camilla hinausbegleiten, er hörte die Stimmen der beiden Frauen gedämpft aus der Halle zu sich herüberdringen.

"Tarf ich Ihnen die hundert Mark gleich geben? glaube, ich habe die Orchideen darüber im Konzert zu lassen. Auf Wiedersehen, gnädige Frau. Danke. Schon allein dinaus."

Matthiessen hatte drinnen im Wohnraum... "Ich finde schon allein dinaus." Du lieber Gott, ja Camilla war imstande dazu hart mit sich selber zu sein.

"Leben Sie wohl, Kai Matthiessen". Und dabei wußte sie, daß er sie liebte, wußte alles, was sich ganz klar über diese ganze verschworene Angelegenheit. Die Chance war vorüber, war erloschen wie ein kleines Licht verendet. Sie hatten einander, seit dem ersten Augenblick des Sehens gelebt, sie hatten es beide sofort und eindeutig gewußt,

und anstatt wie vernünftige Menschen hinzugehen und zu handeln und sich in die Arme zu nehmen und gut miteinander zu sein, hatten sie den Kampf — jeder mit sich — ausgekämpft und hatten ihn gekämpft und hatten einen vierwöchigen Kofferkoffer geschlossen. Völlig schien es ihm, er habe die einen Beirat dadurch getroffen, daß er an seinem ersten freien Tage Marie-Agnès aufsuchte, und dort Camilla anzutreffen. Und sie hatte ihn hier getroffen, sie hatte ihn hier getroffen, sie hatte 100 Mark bezahlt, um Marie-Agnès kennenzulernen, die sie sich wohl ein bißchen dumm und verschämt vorgestellt hatte, und sie hatte es nur getan, weil sie ihn liebte. Und Camilla war ein toller Mensch und hatte ihm Zuhörer gesagt. Vielleicht war es am besten so. Jede Komplikation war ausgeschaltet, jede Ecke überflüssig. Leben Sie wohl, Kai Matthiessen!

Matthiessen drehte sich um und sah Marie-Agnès in die erwartungsvollen Augen.

"Du bleibst doch zum Abendessen, Kai?" fragte sie.

"Wir haben ja miteinander zu reden."

(Fortsetzung folgt).

## Ein Mädchen fällt vom Himmel!

ROMAN VON KATRIN HOLLAND

19

Gepflegt. 1934. Knese & Henn. o. a. u. o. s. Münzen

„Ich kann Ihnen genau sagen, wie mein Idealbild aussieht“, hörte sie in ihrer Erinnerung Matthiessen sagen, „Sie sind die Frau von Tronje, Marie-Agnès von Tronje?“ Er hatte seine Fußspuren an. Er überlegte wohl, ob sie deshalb hier war. Er nimmt es mit Abel, dachte Camilla, er glaubt mir nicht, er durchschaut mich. Er hält mich für tapfer, er gesteht mir sein Recht zu, neugierig an sein und mich in seine Angelegenheiten mischen zu dürfen. Als hier war er, vielleicht die ganzen vier Wochen hindurch, und mich daß er vergegen. Er sieht elend aus. Er kriegt auf seinen Mund.

„Wie geht es, haben Sie viel gearbeitet?“ Er schlug die Augen ganz auf und sah sie an. Ihr konnte man nichts vormachen. Sie wußte, wie es um ihn stand.

„Ja“ sagte er, „ich habe sehr viel gearbeitet. Ich muß bis Weihnachten fertig werden, um mich dann den Hochbeziehungen für die neue Expedition ganz widmen zu können. Es ist der erste freie Tag, den ich seit vier Wochen gehabt habe.“

„Wirklich?“ Camilla sah ihr Tasse mit einem Blick nieder. Sie war hinreißend, bat ihr Herz, lüge mich nicht an, ich weiß doch nicht, was hier geschieht, sonst wäre ich nicht gekommen. Ich wollte euch nicht hören, ich wollte mir nur Marie-Agnès ansehen. Du darfst mir nicht böse sein.“

Er lächelte und es schien ihr, daß viel Spott in seinen Wahlen lag.

Die sanfteste Stimme von Marie-Agnès sagte von ganz weit her: „Es ist leider wahr. Du machst dich wirklich sehr rot, lieber Kai.“

Sie lächelte, und Camilla erkannte an diesem Lächeln, wie sehr Marie-Agnès ihn liebte. Aber sein erster freier Tag hatte ihn zu ihr geführt. Wirklich? Warum gekämpft sie sich? Warum fühlte sie sich betrogen? So schämlich bewegen, daß es sie verletzt?

„Und was macht Michael?“ erkundigte er sich.

„Michael —“ Vielleicht war es dummkopf, ihm trotz all dem entgegenzutreten. „Michael, Sie müssen wissen, gnädige Frau, daß das der Name meiner Maschine ist. Er ist... altherand Kilometer in der letzten Zeit zurückgelegt.“

„Warum sah Marie-Agnès Sie so unverwandt an? Sie gab den Blick zurück und lächelte ihr gegenüber sagen:

„Verzeihen Sie, daß ich Sie mir so genau angucke. Aber für mich ist es unvorstellbar, daß eine Frau so spät davon findet, sich in den Wäldern verirrt zu haben.“

Matthiessen beugte sich zu ihr hinüber. „Sehen Sie, Camilla, Frau von Tronje ist in jeder Beziehung das verschlechte Gegenstück von Ihnen. Ich habe selten zwei so verschiedene Frauen nebeneinander sehen können. Nein, Marie-Agnès, du willst es auch nie verstehen können. Geben Sie sich keine Mühe, Camilla, Frau von Tronje von dem Zauber des Fliegens zu überzeugen. Selbst das Auto ist ihr unheimlich: am liebsten flüchtet sie im Schneesturm ihren alten Wagen nach der Stadt, und Eßenshähnchen sind ihr genau so unheimlich wie unseren Vorfahren. Gibt es ruhig zu, Agnes, ich finde das zauberhaft in einer Zeit, wo die Schnelligkeit triumphiert und alles von ihr verachtet ist.“

„Ich verachte sie sogar“, sagte Marie-Agnès. „Ich finde, sie nimmt aus jedem Genuss und verwirkt den Eindruck.“

„Sie gibt und sieh Illusion“, sagte Camilla ungestüm. „Sie entbindet uns von der Geduldslust, sie stellt uns über die Dinge auf eine ganz andere Ebene.“

Marie-Agnès schüttelte den Kopf. „Ich liebe die Erde, ich empfinde es als schön, den Boden unter den Füßen zu führen, aus dem ich komme, den Boden unter den Füßen zu haben. Erde ist für mich der geliebteste Begriff. Rennen Sie mich almodisch, Fräulein Bauer, aber ich bin nie über die Grenzen Deutschlands gekommen, keine zehn Pferde könnten mich bewegen, in einen Neoplan zu steigen.“

„Das verstehe ich nicht.“

„Naürlich nicht“, sagte Camilla ungestüm, „Sie leben auf einem Stern, Sie und ich, Camilla, den Marie-Agnès nicht anerkennen. Darum bleibt dennoch die Frage offen, ob der, auf dem Sie leben, der Schönheit.“

„Anscheinend nicht“, sagte Marie-Agnès, und lächelte von neuem die Tassen. Dennoch lächelt du doch immer wieder zurück, Kai. Nach Fräulein Bauer muß vorspringen die Erde auflaufen.“

„Ich es noch nie.“ „Völlig nicht“, sagte Camilla grins, „und ich glaube auch, wie betrachten Sie nur

## Selbstschutzbübung des Reichsluftschutzbundes in Dresden

Überall im Reich arbeitet der Reichsluftschutzbund für eine sachliche Aufklärung des Volkes in den Fragen des Selbstschutzes der Nation. Der Luftschutz geht jeden an — und es ist deshalb notwendig, daß sich auch jeder mit den Grundbegriffen der Verteidigungsmahnen den Ernstfall vertraut macht. Groß sind die Gefahren, die aus der Luft drohen.

Eine besonnene und planmäßige Einleitung der einsachen und wirksamen Schutzmahnen kann diese Gefahren jedoch eindämmen, und die Wirkamkeit eines Angriffs sehr ab schwächen.

Erfreulicherweise greift in der Bevölkerung immer mehr das Verständnis für die Arbeit des RLB. Zug. Durch die Beachtung der vorbeugenden Maßnahmen schafft man ja gleichsam eine Sicherung seines eigenen Gutes. In jedem Hause müste schon längst ein Schuhrum eingerickeit sein, für jedes Haus müste auch ein Luftschutzhauwart ausgebildet sein. Das ist das Ziel auch des Dresdner RLB, der gestern nachmittag im Rahmen einer Selbstschutzbübung auf der Hopfenarten- und Eisenstraße ein Bild davon gab, welche Arbeit er leistet und welchen Zustand der Selbstschutzmahnen er für jedes Haus als notwendig erachtet.

Die Übung, zu der die ausländischen Sozialarbeiter des Reichsluftfahrtministeriums unter Führung von Ministerialrat Großkreuz und Exzellenz Grümme als Präsident des Reichsluftschutzbundes erschienen waren, sah zunächst vor, daß der Luftschutz für drei bestimmte Häuser ausgerufen ist und daß die Luftschutzhauwart zusammen mit den Haushbewohnern bereit steht mit Rat und Tat gern zur Verfügung.

## Keine neuen Reichszuschüsse, aber Steuerermäßigung für Gebäudeinstandsetzungen

Aus dem Reichsfinanzministerium wird mitgeteilt, daß neue Mittel zur Gewährung von Zuschüssen zu den Aufwendungen für Instandsetzungen und Ergänzungen an Gebäuden nicht zur Verfügung gestellt werden und daß die Übergabe von Auffällen und Vorhängen an die öffentliche Kasse im Kreis der Gebäude-eigentümer erhofft wird, die geeignet sind, die Gebäude-eigentümer zur Juristischaltung in der Vergabe von Austrägen zu veranlassen. Es wird durch die bezeichneten Propaganda der Kampf um die Verminderung der Arbeitslosigkeit nicht gefördert, sondern gehemmt.

Das Reichsfinanzministerium weist darauf hin, daß als Vergünstigung für Instandsetzungen und Ergänzungen an Gebäuden lediglich die Ermäßigung der Einkommensteuer oder Körperchaftsteuer um 10 v. H.

ben. So wurden die Schuhräume und Dachböden ordnungsgemäß hergerichtet, Sandsäcke dichten die Fenster der Keller ab, Kisten mit Sand stehen zur Löschung eventuell einschlagender Brandbomben bereit. Gasmasken hängen in greifbarer Nähe.

Sirenen melden plötzlich „Feieralarm“.

Sofort warnen die Luftschutzhauwarte die Haushbewohner, die nun eilhaft den Schuhrum aussuchen. Währenddem beziehen die Mitglieder der Haussicherwehr — durch Gasmasken geschützt — die Verteilung. Dort barren sie sofort durch wirkliche Gegenmaßnahmen jede Gefahr, soweit das möglich ist, im Reime zu erläutern. Bei der gezielten Übung sah man freilich weder Fliegerangriffe noch Bomben; es kam ja nur daran, die Bekämpfung aller möglichen, angenommenen Gefahrenquellen sinnfällig zu veranschaulichen. So konnte man die Haussicherwehr beobachten, die sich mit der Verteilung mehrerer „Brandbombentreffer“ befähigte, oder man sah einen Laienbefehl, der einem „verunglimpten“ Schuhrumkasten beistand, und man konnte schließlich den Luftschutzhauwart bei der Erfüllung seiner außerordentlich verantwortungsvollen Tätigkeit beobachten.

Deutlich zeigte die Übung, daß sich auch im Ernstfalle großer Schaden durch eine zielbewußte Vorarbeit vermeiden läßt. Und es wäre zu wünschen, daß sich jeder Einzelne mit diesen vorbereitenden Maßnahmen in seinem eigenen Interesse einmal gründlich befaßt. Der Reichsluftschutzbund steht mit Rat und Tat gern zur Verfügung.



## Obt Ruhenjunge-Brot!

### Eilige Anzeigen für unsere Zeitung

Neue und wenig gebrauchte  
Maß-Anzüge u. Winter-Mäntel  
10-25,- Taler, Dresden, Weberg. 33, I. St.

### Anzeigen sind Gaußelber

#### Spirocitrin Kopftwen - Pulver

Zu haben in allen Fachdrogerien. Wo nicht erhältlich. Beratungsstellen durch den Fabrikanten

Apotheker JOH. MEISSNER, Meißen.

### Die Bewerber auf Stellenangebote

machen wir darauf aufmerksam, daß es zweimalig in den Bewerbungsscheinen nicht die „Original“-Zeugnisse, sondern nur Zeugnisse „Abschluß“-Zeugnisse beigefügt. Den Zeugnisscheinen, Lichtbildern usw. sind auf der Rückseite Namen und Anschrift des Bewerbers aufzuschreiben.

es sich bei der veranlagten Einkommensteuer oder Körperchaftsteuer um welche vom Einkommen aus Vermietung oder Verpachtung oder aus der Nutzung der Wohnung im eigenen Hause handelt. Es können der veranlagten Einkommensteuer oder Körperchaftsteuer auch Einkünfte aus anderen Quellen zugrunde liegen. Die Haupthandlung ist, daß es sich um veranlagte Einkommensteuer oder Körperchaftsteuer handelt.

Es ist jedem Steuerpflichtigen, der eine entsprechende Ermäßigung seiner Einkommensteuerschuld oder Körperchaftsteuerschuld erlangen will, dringend zu empfehlen, den entsprechenden Antrag so rechtzeitig zu erheben, daß er noch vor dem 31. Dezember 1934 ausgeführt werden kann. Die Steuerermäßigung bedeutet für den Gebäude-eigentümer praktisch eine Ermäßigung der Kosten für die Instandhaltung oder Ergänzung vom 10 v. H.

Es wird ausdrücklich darauf hingewiesen, daß die Steuerermäßigung nicht nur für Instandhaltungen, sondern auch für Ergänzungen gewährt wird und daß Ergänzungen in diesem Sinne beispielweise sind:

1. Aufstockungen, Einbau neuer Geschosse, Eingiebung von Bändern, Anbringung von Doppelsäulen, Erweiterung der Kelleranlagen;
2. die Trennung von Wohnungen und der Umbau sonstiger Räume in Wohnungen;
3. die Errichtung neuer Bauteile insoweit, als diese nicht einen Neubau, sondern nur die Ergänzung oder vervollständigung eines vorhandenen Baues darstellen. Hier ist beispielweise an den Ausbau oder Ausbau eines Balkons, einer Terrasse, einer Garage, eines Zimmers oder dergl., auch an den Ausbau oder Ausbau einer Werkstatt, eines Stalles, eines Schuppens oder dergl. an ein vorhandenes Gebäude, an den Ausbau von Dachgeschossen,

von Wohnräumen, Kellerräumen usw. gedacht;

4. der Einbau von Heizanlagen, Lüftanlagen, Lüftungsanlagen, Personenaustritten und sonstigen Aufzügen, soweit solche nicht als Erhöhungen gegenstände im Sinn des Gesetzes über Steuerfreiheit für Erwerbsbeschaffungen vom 1. Juni 1933 behandelt werden.

### Deutsch-polnisch-sowjetisches Abkommen über die Ausfuhr von Roggen und Roggenmehl

Zwischen Vertretern Deutschlands, Polens und der Union der Sowjetrepubliken haben am 24. September in Warschau Verhandlungen über eine gemeinsame Regelung der Ausfuhr von Roggen und Roggenmehl begonnen, die am Mittwoch zur Verabschiedung eines Abkommens zwischen diesen drei Ländern geführt haben. Hierdurch tritt die Union der Sowjetrepubliken dem deutsch-polnischen Getreideabkommen vom 1. August 1934 hinsichtlich der Ausfuhr von Roggen und Roggenmehl bei. Das deutsch-polnische Abkommen ist aus diesem Anlaß entsprechend ergänzt und ausgebaut worden.

### Kunst und Wissen

**I. Die Goethe-Medaille für Professor Artur Kampf.** Der Führer und Reichskanzler hat dem Maler Professor Artur Kampf, der gestern seinen 70. Geburtstag beging, in Anerkennung seiner künstlerischen Leistungen und Verdienste die Goethe-Medaille für Wissenschaft und Kunst verliehen.

### Bücherthits

**Amtlicher Taschenkalender.** Die vom 7. Oktober 1934 bis 14. Mai 1935 gültige Winterausgabe des „Amtlichen Taschenkalenders“ der Reichsbahndirektion Dresden ist erschienen. Der Verkaufspreis beträgt nur noch 50 Pf.

## Betriebsordnungen

auf Grund des Gesetzes zur Ordnung der nationalen Arbeit vom 20. Januar 1934 (RGBl. I S. 45)  
mit Wirkung vom 1. Juli d. J. ab

liefer in Buch- und Plakatform schnellstens und leicht mit Preisabstellungen gern zu Diensten

Buchdruckerei dieses Blattes



## Kälschees abholen!

Wir bitten unsere Abnehmer in ihrem eigenen Interesse, die uns für den Abzug von Kälschees übereckten und nicht mehr zur Verwendung kommenden Kälschees sofort nach Erledigung des Kästchens wieder abzuholen.

## Liebe Dresdenner Hausfrauen



### Unsere Lieferwagen fahren ununterbrochen

um den großen Bedarf zu decken. Wir wissen vom letzten Jahre, daß unser

### Kirmeskuchen, unsere Kirmeshucken

die Herzen der Dresdenner Hausfrauen im Sturm erobern werden. Es geht von Mund zu Mund, wie vorzüglich und dazu wie billig sie sind.

### 1 Kirmsthucke im Bauerntaschentuch . . . . . nur 95 Pf. sie enthält 10 Stück frischen und leckeren Kuchen

### Streuselkuchen, Bienenstich, Eierschecke, Makronen-, Quark- und Apfelkuchen

### Sie können auch schon eine Kirmsthucke für nur 50 Pf. bekommen. Sie enthält 7 Stück Kuchen

Machen auch Sie, liebe Hausfrau, Ihrer Familie eine Kirmesfreude. Kaufen Sie bei

### Kuchen-Krahmer

Sie wissen schon warum:

Ob Brot, ob Kuchen, Keksgemisch, bei Kuchen-Krahmer immer frisch!

G. m. b. H., Ges. Herr Hans Krahmer, Konditormeister, Frau Margarete Krahmer Verkaufsstellen in allen Stadtteilen

# Eltal-Ablendpost

verbunden mit

Tageszeitung  
für das östliche Dresden  
und seine Vororte

Dieses Blatt enthält die amtlichen Bekanntmachungen des Rates zu Dresden für die Stadtteile Blasewitz, Loschwitz, Weißer Hirsch, Südvorstadt, Rosenthal, Wachwitz u. Laubegast (II. und III. Verwaltungsbereich), der Gemeinden Niederpöbel, Höfgen, Pillnitz, Weißig und Schönfeld — 26. Jahrgang

**Notizblatt für das westliche Dresden und seine Vororte**

Dieses Blatt enthält die amtlichen Bekanntmachungen der Amtshauptmannschaft Dresden, sowie der Gemeinden zu Altfanken, Cossebaude, Döhlchen, Göhlis, Gompitz, Omsewitz, Pennrich, Zöllmen

# Sächsische Dorfzeitung und Elbgauzeitung

Hier Bezugspreis beträgt mit „Illustriertem Tageblatt“ auf monatl. Mk. 2.—, einschl. 30 Pg. Tageszeitung; durch die Post bezogen Mk. 2.— ohne Zustellgebühr, einschl. 30 Pg. Postgebühr; ohne „Illustr. Tagebl.“ in der Geschäftsstelle abgeholt Mk. 1.— Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Bilder ist Rückporto belastet. — Druck und Verlag: Clemens Lanzgraf Nach. (Stolle-Verlag), Dresden und Freital; — Hauptredakteur: H. Schloß, Freital; verantwortl. für Lokales (auch für Dresden-Ost): Helm. Grömmel; für Dresden, für Dresden-Ost Carl Drache, Dr. Blasewitz; für d. übrige Teile: Hermann Schloß, Freital; für Elberfeld: W. Stolle, Freital; verantwortl. f. d. Anzeigen: K. Voßkrenz, Freital. Du. VIII. 1934: 1561

Der Anzeigenpreis beträgt für die jehmal gespaltene Millimeterzelle (46 mm breit) oder deren Raum 8 Pg., im Reklamett die viermal gespaltene Millimeterzelle oder deren Raum 25 Pg. — Gemeinen wird die Höhe des Schriftgeleis. — Inserationsbedingungen sind sofort bei Erteilchen der Anzeigen gültig. Rabattanspruch erhält bei Einzug des Rechnungsbetrages bei Zahlungseinstellung oder Konkurs des Auftraggebers. Für Erteilchen von Anzeigen an bestimmten Tagen u. Plätzen, ebenso für die Richtigkeit n. Anzeigen, welche durch Fernspr. ausgegeben werden, wird keine Garantie übernommen. Für Höhe hoh. Gewalt, Krieg, Streik usw. besteht kein Anspruch auf Lieferung bzw. Nachlieferung der Ztg. ob. Rückzahlung des Legegeldes.

„Elbgauzeitung“: Dresden - Blasewitz  
Hermann Vöger & Co., Volkewitzer Str. 4  
Gebäude 31 307 Postcheckkonto: Dresden Nr. 517

Dresden - Blasewitz: Zwickerstraße 154  
Cotta: Otto Kunath, Hamburger Str. 66, Fernsprecher 15 277  
Cossebaude: Hans Horn, Bahnhofstraße 7, Fernsprecher 200

„Eltal-Ablendpost“: Dresden - Altstadt 1  
Marienstraße 26, Fernsprecher 28 790  
Postcheckkonto: Dresden Nr. 13 257

Nr. 227

Freitag, den 28. September

1934

## Dresdens Häfen und Umschlagplätze

### Die Elbe als Verkehrsweg für Industrie und Handel

Um den weitverbreiteten Irrtum, der König-Albert-Hafen sei der einzige Dresdner Hafen bzw. Elbverkehrshafen, bestreiten zu lassen, sollen in nachfolgenden Zeilen einmal die übrigen Dresdner Häfen und Ausladepläze einer eingehenden Betrachtung gewidmet werden.

Zuerst eine Definition des Begriffes „Hafen“. Zu einem Hafen gehört eine bestimmte Bucht und eine bestimmte Wasserfläche. Diese Wasserfläche kann nun direkt vom freien Strom gebildet werden, oder aber ein neuer Strom, von diesen durch einen Damm, einer Kaimauer oder durch ein Weitwerk getrennt, angelegtes Becken sein. Letzteres ist dann das, was man allgemein „Hafen“ nennt, während die Stellen, an denen lediglich eine Hafenanlage vorhanden ist, als „Ausladeplätze“ oder wie hier in Dresden, einfach mit „Elbhafen“ (Altstadt und Neustadt) bezeichnet werden.

Da nun nicht alle Häfen dem Barenverkehr dienen, unterscheiden man weiter in „Verkehrshäfen“ und „Schuh- und Winterhäfen“.

Von der Art dieser Schuh- und Winterhäfen besitzt Dresden zwei:

#### Hafen Dresden - Loschwitz und Hafen Dresden - Pieschen.

Erster befindet sich im Bezirk der Sachsen-Anhaltischen Dampfschiffahrt und wird nur von deren Fahrzeugen benutzt. Mit dem Bau dieses Hafens wurde im Jahre 1865 begonnen, sein weiterer Ausbau erfolgte 1862/63. Mit einer Wasserfläche von 1,4 ha bietet er 24 Fährzonen mittlerer Größe oder 20 Tiefwasser- und 50 Landebänken der SAD. Unterkunft.

Der zweite Schuh- und Winterhafen im Stadtteil Pieschen befindet sich in städtischem Besitz und hat besondere Bedeutung durch den Wasserbauhof mit Reparaturwerkstätten, der am Hafenende an der Moritzburger Straße liegt. Der Hauptteil der 1,5 ha großen Wasserfläche wird von Baumern, Kähnen und Tiefwasser der Strombauverwaltung in Anspruch genommen. Ein weiterer Teil des Hafens belegen Sportboote und im Winter Fahrradpferde sowie das Militärbad. Ein am vorderen Teil des Hafens an der Leipziger Straße gelegener kleiner Ausladeplatz wird nur selten zum Ausladen von Sand, Kies usw. benutzt. Im Vorortteil des Hafens liegen mehrere Bootsfahrtsstätten der Neuen Deutsch-Sächsischen Schiffahrtsgesellschaft, deren Kohlenlagerstätte sich hier an der Stromseite des Hafenbeckens befindet.

Außerdem zu den Dresdner Verkehrshäfen. Der bedeutendste ist der König-Albert-Hafen, der mit dem unterhalb des Hafens befindlichen Wasseranlagen für Tonkrüppel hinreichend bekannt ist. In ihm widelt sich der weltweit größte Teil des Dresdner Elbverkehrs ab. Ein weiterer Verkehrsplatz befindet sich unterhalb der Marienbrücke hin ansließen den Hafenbereichen.

Hafen Dresden - Neustadt, manchmal, wohl wegen der Nähe der Marienbrücke, auch Marienhafen genannt. Der Hafen wurde 1872-73 als erster eigentlicher Dresdner Verkehrsplatz erbaut. Sein Hafenbecken bietet 40 Fahrzeuge mit mittlerer Größe im Winter Schuh. Von seinen Ufern sind 200 Meter als Kaimauer ausgehoben, während die übrigen Werkstätten nur Böschungen (Hafenbecken) sind. Der Hafen bildet mit dem Stromlauf bis zur Marienbrücke hin ansließen den Hafenbereichen.

Elbhafen Neustadt, eine Einheit. Das gesamte Gebiet umfasst 9 ha, wovon 2,5 ha auf das Hafenbecken entfallen. Das Elbhafen Neustadt verfügt über etwa 20 Meter Kaimauer. Die Wasserfläche vor dieser ist gegen den Strom durch ein Weitwerk befreit, das jedoch bereits bei einem Wasserstand von 0 am Dresdner Pegel überflutet wird; eine Erhöhung des Pegels ist nicht möglich, weil dadurch der Strom zu sehr einschnüren und damit die Stromführung zwischen den beiden Brücken zu stark werden würde.

Dem Umschlagsverkehr dienen im Hafenbereich drei Tiefwasserplätze mit 1,5 bis 5 Tonnen Tragfähigkeit; weiter sind zwei elektrische

Kräne von je 2,5 Tonnen Tragfähigkeit sowie eine private Elevatoranlage vorhanden. Die Kräne sind sämtlich fahrbare und als Bühnen gebaut, das heißt sie können auf den Gleisen der Eisenbahn verkehren. Ein weiterer großer, fahrbender Kran steht am Eingang des Hafens. Dieser gehört der Neuen Norddeutschen und Vereinigten Elbverkehrsabts AG, deren Materiallager und Reparaturwerkstätten sich hier befinden.

Das Hafengebiet steht in Bahnverbindung mit dem Güterbahnhof Dr. Neustadt; auch liegt ein Anschlussgleis für den Güterverkehr der Dresdner Straßenbahn. Angebaut 13 Bergeschuppen, von denen sich sieben in Privatbesitz befinden, mit einer Fläche von 10 500 m<sup>2</sup>, sowie drei Verwaltungs- und Diensträume (Zollnebenstelle des Zollamts Dr. Neustadt) sind vorhanden.

Den ältesten Dresdner Umschlagplatz stellt der Packhof dar, jetzt

#### Elbhafen - Altstadt

genannt. Bis 1800 war ein eigentlicher Umschlagplatz im Stadtgebiet nicht vorhanden; erst 1800-1805 errichtete man einige Ladearrichtungen auf dem damaligen Getreideumschlagplatz unterhalb der Augustusbrücke aus Neustädter Seite vor dem Blockhaus. Dieser Platz verfügte jedoch sehr schnell und es gelang der Dresdner Handelsinnung, endlich 1822 den Bau des Packhauses von der damaligen Galberla'schen Zuckerraffinerie (heute Hotel Bellevue) bis zu der Weißeritzmündung, damals unterhalb der heutigen Eisenbahnbrücke gelegen, zu erreichen. Auch sollte an dieser Stelle ein Hafenbetrieb für etwa 30 Schiffe errichtet werden; jedoch wurde dieser Plan nicht ausgeführt.

Nach 1857/58 erfolgten Anschluss an das Eisenbahnnetz baute man die Anlagen 1882/83 weiter aus. Bis 1928 hat sich dann ein anhänger reger Umschlagsbetrieb, begünstigt durch die Lage der großen, städtischen Speicher und die zentrale Lage im Herzen der Stadt, abgewickelt. 1928 baute man die gesamte Anlage nochmals um, auf ihrem bisherigen Stromlauf gelegenen Teil entstand die „Neue Terrasse“.

Die früher dort befindlichen Umschlagsanlagen verlegte man weiterstromab. An Stelle des veralteten Schuppens IV vereinigte man die Schuppen I-III zu einem einzigen, größeren Gebäude. Von den 890 m Kaimauer werden durch die Verlegung etwa 400 m nicht mehr für den Verkehr benötigt. Neben dem genannten Bergeschuppen sind noch mehrere Dienstgebäude und private Lagerhäuser, von denen das der Firma Grobmann unterhalb der Eisenbahnbrücke über eine eigene Kanalanlage verfügt.

Dem Güterverkehr dienen zwei Tiefwasserplätze (1 und 2 t Tiefgang); sowie ein fahrbender Kran mit 10 t Tragfähigkeit, der aber seiner geringen Ausladung von nur 5 m wegen nur selten beansprucht werden kann. Der Eisenbahnanschluss erfolgt über den König-Albert-Hafen durch die an der Magdeburger Straße entlangführende Verbindungsstraße.

Zwar wird das Elbhafen Altstadt heute nicht mehr so stark benutzt wie früher, weil sich insbesondere eine Verlagerung nach dem König-Albert-Hafen bemerkbar gemacht hat; trotzdem ist seine Bedeutung für Dresdner Industrie und Handel auch heute nicht zu unterschätzen.

Alle die in vorhergehendem genannten Häfen und Umschlagplätzen befinden sich im Besitz der Sachsen-Anhaltischen Betriebsgesellschaft m. b. H., die diese Plätze, wie auch den König-Albert-Hafen, den Niederrheinischen Hafen und das Elbhafen-Pieschen seit 1931 verwaltet, und deren einziger Gesellschafter das Land Sachsen ist.

Die Anlage ist zahlreicher und umfangreicher Hafen und Umschlagplätze lädt die große Bedeutung des Elbverkehrs für Dresden Industrie und Handel abnen. Folgende Zahlen verdeutlichen die Bedeutung zu verantwortlichen, die über den Güter- und Schiffsverkehr in Dresden Aufschluß geben:

Güterverkehr: Angestammte Schiffe Umschlag: Schiffe  
1929: 618 787 t 3814 3836  
1930: 622 725 t 4119 4171

In den letzten beiden Jahren dürften diese Zahlen allerdings geringer geworden sein; als Ursache dieses Rückgangs dürfte jedoch fast allein das anhaltende Niedrigwasser anzusprechen sein. Nachdem die Reichsregierung jetzt die bindende Auflage gegeben hat, jährlich 25 Mill. M. für die Elberegulierung in den Hauptschiffen einzusehen, dürften mit der fortwährenden Verbesserung und Junghaus der Leistungsfähigkeit des Stroms auch die Dresdner Verkehrs-zahlen wieder ansteigen.

Hanns Thiersfelder.

## Jagd auf jugendliche Autodiebe

Ein guter Fang gelang am Sonntag einer Landstraßenverkehrsstreife der Dresdner Verkehrspolizei. Auf der Berliner Fernverkehrsstraße begegnete der Streife in der Großenhainer Gegend ein Berliner Kraftwagen, dessen jugendliche Insassen der Streife verdächtig vorkamen. Die Streife fuhr daher dem Wagen nach und versuchte ihn zu stellen. Nach einer wilden Flucht des verdächtigen Wagens gelang es der Streife, des Wagens und nach Anwendung der Schußwaffe auch der zwei Insassen habhaft zu werden. Nach längerem Peugnen gestanden die beiden Jungen, den Wagen in Berlin geklaut zu haben. Im Wagen befand sich noch Diebesgut, das aus anderen Kraftwagen gestohlen war. Die beiden Jungen wurden festgenommen und dem Polizeipräsidium Dresden zugeführt. Sie dürfen noch zu anderen Kraftfahrzeugen fahren in Frage kommen. Der gestohlene Kraftwagen wurde sichergestellt.

Bei der Kriminalpolizei gaben die Diebe, zwei Brüder im Alter von 16 und 18 Jahren aus Berlin weiss zu, kurzlich einen Hanomag und einen Taxis-Kraftwagen in Berlin geklaut zu haben. Die beiden Jungen wurden der Staatsanwaltschaft zugeführt.

## Das Rundfunkprogramm zum Deutschen Erntedanktag

Die Reichsendeleitung gibt folgendes Rundfunkprogramm für den Erntedanktag bekannt:

### Sonnabend:

18.50-19.10 Uhr Reichssendung: Feierstunde in der historischen Wasserburg Ohlau am Bützberg.

### Sonntag:

6.15-8.00 Uhr Reichssendung aus Hamburg: Hafenkonzert. Motto: „Bauernland — Wasserland, beide stehen in Gotteshand.“

12.00-13.00 Uhr Reichssendung: „Ich höre ein Siechelein rauschen.“ Der deutsche Bauer in Volkstüm und Volksdram. Mit Kurzberichten: Landung des Führers auf dem Flugplatz in Gotha; Einzesseln in der Kaiserpfalz; Aufzüge des Reichsbauernführers und Reichsministers Tanne; Empfang der Bauernabordnungen durch den Führer.

13.00 Uhr Reichssendung: Orchestermusik. Das große Funkorchester; Berichte von der Fahrt des Führers durch Niedersachsen.

15.00 Uhr Reichssendung: Staatstakt auf dem Bützberg. Der Führer spricht.

20.00-2.00 Uhr Reichssendung.

20.00 Uhr aus Königsberg: Österreichische Freiheit in Walzen.

21.00 Uhr aus Bremen: „So singt und spricht der Bauer.“ Motto: „Ein Spiel um den schlechten Bauern.“

22.00 Uhr aus Berlin: Nachrichtendienst, anschließend Lied und Tanz vom Lande. Eine Folge alter Volks- und Tanzlieder.

23.00 Uhr vom Deutschlanddeuter: Tanzmusik.

24.00 Uhr aus Stuttgart: „Ruh der Ziehelhente.“ Schwäbische Bauernmusik.

1.00 Uhr aus München: „Bayrischer Erntedank.“

## Wasserstand der Elbe

Ra. Mo. Di. Mi. Do. Fr. Sa. So.  
27.9.: +10 -90 +25 +43 -81 -225  
28.9.: +6 -88 -91 +30 +23 -69 -220

## Dresden

**b. Die Dienststunden beim Postamt Post.** Die Nachrichtenstelle der Reichspostdirektion Dresden teilt mit: Das Postamt Post, Annenstraße 15/17, ist vom 1. Oktober an für den öffentlichen Verkehr geöffnet: Montags bis Freitag: 7.30 Uhr bis 18 Uhr, Sonnabends: 7.30 Uhr bis 18.30 Uhr. Der Eingang zur Postabfertigungshalle ist nur bis ½ Stunde vor Geschäftsschluss freigegeben.

**b. Auf ein 75-jähriges Bestehen kann am 20. September die Firma J. Röppel, Dresden, K. 6, Obergraben 3, zurückblicken, die im Jahre 1829 von Julius Röppel, dem Großvater der heutigen Inhaber, gegründet wurde. Neben der handwerksmäßigen Herstellung von Büsten, Medaillen und Pinsel aller Art für gewerbliche, industrielle und technische Zwecke errichtete er ein Ladengeschäft, in dem er die sogenannten und wohlfühlenden Erzeugnisse seiner Werkstatt auch für die Haushaltung zum Kauf aus. Mit dem Jahre 1889 übernahm sich das Geschäft auf den Sohn des Gründers und ging in die Hände von Georg Röppel über, der nahezu vier Jahrzehnte mit unermüdlicher Schaffenskraft und zielbewusst am weiteren Aufbau arbeitete. Gewandtheit und Erfahrung bewogen den erfolgreichen Geschäftsmann, mit Ende des Jahres 1928 in den Ruhestand zu treten und seinen Söhnen Erich und Volmar Röppel die Firmenleitung zu übergeben, die im Sinne ihrer Väter bestrebt sind, zum Nutzen ihrer Kundenschaft weiter zu arbeiten und das Ansehen der Firma in jeder Beziehung zu erhalten und zu heben.**

**b. Rückkehr Dresdner Kinder.** Die zurück in Altbach zur Erholung untergebrachten Dresdner Kinder feiern am 1. Oktober zurück und treffen 19.22 Uhr auf dem Hauptbahnhof ein. Die Angehörigen werden gebeten, für pünktliche Abholung zu sorgen.

**b. Fristverlängerung für den Photo-Wettbewerb des städtischen Verkehrsamtes.** Die Einwendungskarte für den Photo-Wettbewerb des Verkehrsamtes "Bildwerbung für Dresden" ist auf vielfachen Wunsch um einen Monat verlängert worden, um noch Gelegenheit zu bieten, das anhaltende schöne Werbemittel, das sich insbesondere durch klare Sicherheitslinien auszeichnet, voll auszunutzen. Der Schlusstermin für die Bildeingaben ist auf den 1. November festgesetzt worden.

**b. Wichtig für Betriebsführer.** Das Arbeitsamt macht nochmals darauf aufmerksam, dass das Formblatt zur Erfüllung der Anordnung über die Verteilung von Arbeitskräften vom 28. August für alle Betriebe, die in der Regel mindestens 20 Arbeitskräfte beschäftigen, abzuholen, auszufüllen und bis 1. Oktober zurückzugeben ist. Das Formblatt wird im Arbeitsamt Dresden, Maternistraße 17, Eingang D, Zimmer 21, ausgegeben.

**b. Das Mitnehmen von Hunden in Schankwirtschaften.** Aus Beschluss der Stadtverordneten ist Bisher § der Ratsbeschlussmachung vom 21. August 1925, Vorschriften für Hunde für den Stadtbezirk Dresden betreffend, dahin abgeändert worden, dass verschwörweise das Mitnehmen von Hunden in Gast- und Schankwirtschaften unter der Bedingung nachgelassen wird, dass die Hunde an kurzer Leine geführt bzw. so kurz angebunden werden, dass sie niemanden belästigen können. Diese Erleichterung ist unter der Voraussetzung bewilligt worden, dass ein Hälter von Hunden in den Schankräumen unterbleibt. Aus Gründen der Sicherheit und der allgemeinen Hygiene kann ein Füttern von Hunden in den Schankräumen nicht geduldet werden. Es wird erwartet, dass alle Hundebesitzer diesen Hinweis genau beachten, damit die beschlossene Erleichterung dauernd bestehen bleibt. Hierbei wird besonders noch darauf hingewiesen, dass den einzelnen Gaststätteninhabern nach wie vor unbegrenzt bleibt, das Mitbringen von Hunden in ihre Schankräume selbst zu verbieten.

**b. Detektiv Johnson in Dresden eingetroffen.** Der amerikanische Detektiv Johnson, der in Dresden Nachforschungen in der Lindbergh-Angelegenheit vorzunehmen hat, ist gestern nachmittag eingetroffen. Er wird nunmehr in Sachsen in Absprache mit der Landeskriminalpolizei seine Ermittlungen bezgl. des Vorlebens des verhafteten Richard Hauptmann fortsetzen.

**b. Die Frauenkirche am Erntedankfest.** Anlässlich des Erntedankfestes am nächsten Sonntag wird im Gottesdienst um 10 Uhr auch die Landeskirche durch ihre Dresdner Hochschule vertreten sein. Ebenso wird der langjährige Organist Alfred Hollinger durch den derzeitigen Pfarramtsleiter Pfarrer Schneidt anlässlich seines Übertrittes in den Ruhestand vor der Gemeinde verabschiedet werden. Wie alljährlich soll auch zu diesem Erntedankfest ein Gedenktag im Altarraum aufgestellt werden, zu welchem Spenden der Gemeindemitglieder an Lebensmitteln, Früchten und Blumen erbeten werden. Der Posauenhörer bietet am Sonntag früh 8 Uhr vor der Kirche eine Erntefest-Morgenmusik, und wirkt auch im Gottesdienst mit, gleich dem Freiwilligen Kirchenchor.

**b. Der heilige Elternverein des 18. Volksschule** hatte am 22. September zu einem Heimat- und Familienabend die Eltern der Schule nach dem Kirchgemeindesaal der Martin-Luther-Kirche eingeladen. Dieser Einladung waren fast 300 Eltern mit ihren Kindern gefolgt, so dass der große Saal bis auf den letzten Platz gefüllt war. Der Vereinsleiter, Kriminalkommissar Goßlich, hob bei seiner Begrüßungsansprache hervor, dass dieser Abend der Heimat, der Pflege der Volksgemeinschaft und der Erziehung des Zusammengehörigkeitsgefühls gewidmet sei. Die reiche Vortragsfolge wurde von vielen Kindern des Vereins, von Freunden und Gütern mit Liedern zur Laute, von dem Sänger-Doppelquartett und fünf Musikern der Dresdner Straßenbahn bestimmt. Sie alle hatten sich uneingeschränkt in den Dienst der guten Sache gestellt. Alle ihre Darbietungen waren hervorragende Leistungen. Der Ehrenvorsitzende des Vereins, Tel. Inspektor Emil Thierschler wurde von Herrn Benske durch

## Wünsche des Gaststättengewerbes

Im dichtigefüllten Saale der Waldbühne-Terrasse in Dresden hielt die Wirtschaftsgruppe Gaststätten- und Hotelbergungsgewerbe eine Kreisversammlung ab, die ein einmütiges Bild der Geschlossenheit des Gewerbes darstellte. Stadtrat Köhler, Kreisverwalter und stellvertretender Gewerbeleiter des Reichsheimstädteverbundes des deutschen Gaststättengewerbes, richtete herzliche und komradshaftliche Grüßungsworte an die Versammlung.

Im Rahmen einer betriebswirtschaftlichen Vortragsreihe sprach Hotelbesitzer Oswald Ludwig (Deutscher Hof) über die

### "Grundlagen der Küchenwirtschaft im Gaststättengewerbe".

So vielseitig die Küchenwirtschaft als Herz des Gaststättengewerbes sei, so notwendig seien auch die Einrichtungen auf den Gebieten der Preisfestsatzung, der Betriebskontrolle, der Kostenabrechnung und Materialverwaltung. Die Kalkulationsgrundlagen seien früher vielleicht vernachlässigt worden, während die Zukunft erfordere, dass auch die Küchenwirtschaft auf eine laufmännische Grundlage gestellt werde. Die Preisbildung lasse noch mancherlei Wünsche offen. Es müsse festgestellt werden, dass Preiserhöhungen in Höhern und Höhenmaterial keine Preiserhöhungen für Speisen in den Gaststätten zur Folge gehabt haben. Der Unkostenaufwand, dessen Höhe eine der wichtigsten Voraussetzungen für die Preisbildung sei, habe in den letzten Jahren ein außerordentlich hohes Maß erreicht, das eine Förderung der Rentabilität des Küchenbetriebes nicht zugelassen habe. Es sei zu hoffen, dass

durch gesunde Preisbildung und Senkung des Unkostenaufwandes die schwierigen Verhältnisse des Gaststättengewerbes allmählich behoben werden.

Kreisgeschäftsleiter Dr. rer. pol. O. Schneidt behandelte

### "die Grundlinien des neuen Wirtschaftsrechtes".

Im Zeichen des neuen deutschen Wirtschaftsrechtes werde es kein Gesetz und keine Verordnung geben, denen nicht der Geist der Schiedsgerichtschaft des Volkes innewohne. Das starke liberalistische Recht, das eine Entfremdung von Recht und Wirtschaft hat eintreten lassen, welche dem neuen lebendigen Wirtschaftsrecht. Die Aufhebung der Gemeindeangehörigkeitssteuer werde lebhaft erwartet, auch sei anzunehmen, dass das Biersteuerproblem baldigst gelöst werde, zumal sich an die geplante Senkung und Vereinfachung der Biersteuer berechtigte Hoffnungen der Brauereiindustrie und des Bierausstokes knüpfen.

Die Anerkennung des Reichseinheitsverbandes des deutschen Gaststättengewerbes als Wirtschaftsgruppe durch den Reichswirtschaftsminister, die im Bereich der Volksverbündenheit nun auch den Unterschied zwischen Organisierten und Nichtorganisierten beseitigt habe, solle das Feld sein, auf dem das Gewerbe mit seinen 250 000 Betrieben und 700 000 Beschäftigten Personen in Geschlossenheit und Vertrauen zur Staatsführung weiter marschiieren werde, zur Stärkung der Wirtschaft, als Stütze des Staates und zum Segen des deutschen Volkes!

Überreichung der „Goldenen Vereinsnadel“ mit Urkunde für langjährige treue Dienste in der christlichen Elternbewegung gebracht. Der wohlgelegene Abend — ein Bild mährischer Volkgemeinschaft — klang aus mit dem gemeinsamen Gesang des Chor, und Trubellos: Ein festes Fest ist unser Gott.

**b. Holzschweizer Sturz.** Im Bahnhofsbetrieb des Neustädter Bahnhofes fiel gestern nachmittag der in Arnsdorf in Sachsen wohnhafte 20 Jahre alte Eisenbahner Otto Bökel von einer Eisenbahnschiene und zog sich schwer innere Verletzungen zu. Er wurde mit dem Unfallwagen nach dem Stadtkrankenhaus Friedrichstadt übergeführt.

**b. Gestohlen wurde in der Nacht zum 28. September von einer Baustelle an der Katharinenstraße eine graugetrichene hölzerne Verzierung, 70×60×30 cm groß, Ecken und Deckel mit Eisen beschlagen. Sie enthielt außer Schlosserwerkzeug ein Autogen-Schweiß- und Schneidewerkzeug, Modell Aga, mit mehreren Einsätzen und 20 Meter Hochdruckgummischlauch.**

**b. Kollidiebe entwendeten vor einigen Tagen auf dem Kronprinzenplatz von einem Kraftwagen weg eine Kiste Eier und einen Karton mit fettilicher Butter (Süßchenform). Mitteilungen über den Verbleib der Diebesbeute erhielt das Kriminalamt nach Zimmer 88.**

**b. Das Polizeipräsidium teilt mit: Das 9. Bezirksamt Erfurter Straße 1 bleibt fünfzig Mittwochs geschlossen. — Das 21. Bezirksamt Brückenstr. 15 ist fünfzig nur noch Mittwochs von 8—2 Uhr geöffnet.**

**b. Eigentimer gesucht.** In einer Diebstahlsgemelegenheit wurden von der Kriminalpolizei in Meissen verschiedene Herren- und Damenstrümpfe, Marlen Opel, Continental und unbekannter Marke sichergestellt. Die Räder sind offenbar in Dresden gestohlen und nach Meissen verkauft worden. Sie können werktags von 11 bis 14 Uhr im Zimmer 71a des Kriminalamtes beschafft werden.

\*

## Dresden-West

**Dresden-Plauen.** Jahresbericht und Mitteilungen der Deutschen Oberrealschule. Wie in jedem Jahre, das jetzt wieder die Deutsche Oberrealschule in Gemeinschaft mit dem Elternbeirat, dem Oberrealschulverein Dresden-Plauen und den Ehemaligen ein geschwanzvolles und außerordentlich vielseitiges Jahresschul heraus, das über die Arbeit der Schule wertvolle Aufschluss gibt. Aufbau der Schule, Lehrarbeit und Veranstaltungen finden eine eingehende Bearbeitung undantworten den Elternbedürfnissen.

**Dresden-Ößblau.** Einziehung der 22. Wohlfahrtspolizeiwache. Ab 1. Oktober wird, wie das Stadtpolizeiamt mitteilt, die 22. Wohlfahrtspolizeiwache, Scheldorfer Straße 81, E., eingezogen. Die Betreuung des jeweiligen Bezirks übernimmt ab 1. Oktober die 21. Wohlfahrtspolizeiwache, Tharandter Straße 1.

**Dresden-Ößblau-Wölfnitz.** Gottesdienst am Erntedanktag. Die MEDAV. Ortsgruppe Ößblau und Wölfnitz veranstalten in Übereinkunft mit allen Vorortvereinen anlässlich des Erntedankfestes, vorm. 8.30 Uhr, einen Gottesdienst auf der SS-Kampfbahn an der Stolzenstraße. Die Ortsgruppe Ößblau wird mit der SS, und einem Zugzug geschlossen nach dem Gottesdienst marschieren. Die Vereine werden sich diesem Zuge anschließen. Auch in der Friedenskirche und in der Kapelle der Hoffnungsgemeinde auf der Ößblaustraße finden um 9 Uhr Erntedankgottesdienste statt. Nach den Gottesdiensten ist Gefallenengedenk und Krönigserlegung auf dem Ößblauer Friedhof. Da Ößblauer Hoch-Dresden wird die Ansprache halten.

**Dresden-Cotta.** Gründung eines Freimaurer-Vereins. Schon vor einigen Jahren wurde die Gründung eines Posauenhörers in der Cotta-Schreiber. Einer für Wandschreiber: (Weitere lokale Nachrichten auf der 4. Seite)

1. Schumann. Zweier für Wandschreiber: 1. Kuhner — Schumann. Gemischter Zweier: 1. Eusebius Schübel — Schreiber. — Dreher: Kanu-Club; Einer für Vereinsmeisterschaft; 1. Hörl. Zweier für Vereinsmeisterschaft; 1. Friederike Richter. Einer für Wandfahrt: 1. Fritz Schmidt. Gemischter Zweier für Damen: 1. Fr. Richter — Göttinger. Zweier für Damen: 1. Fr. Richter — Fr. Richter. Zweier für Alterklasse: 1. Schöne — Schmidt. Zweier für Altersklasse: 1. Schmidt. Zweier für Wandfahrt: 1. Hoffmann — Thiele.

**Blaesewig.** Fahrraddiebstähle. Nachdem Beide vor einigen Tagen von einem Hause am Schillerplatz ein gutes Damenschwätz (Ballonrad), Marke „Express“, Fahrradnummer 100 314, gestohlen wurde, ist jetzt in der gestrigen Nacht aus dem Hause des Grundstücks Höhlerstraße 5 ein Herrenträger entwendet worden. Das Rad trug die Marke „Perfekt“ und die Nummer 61 282. Mitteilungen hierzu nimmt die Kriminalpolizei entgegen.

**Blaesewig.** Zusammenstoß. Gestern in der Mittagsstunde fuhr ein aus der Volkswanderung kommendes Privatauto am Schillerplatz einen älteren Radfahrer von der Schaufußstraße um, so dass dieser einige leichte Verletzungen erlitt. Da das Auto als nicht betriebsfahig befunden wurde, muhte es polizeilich sichergestellt werden.

**Johannstadt.** Trene Mieter. Am 1. Oktober wohnt die Ratsarbeiterin Klara Rommel 40 Jahre im Hause Gabelsbergerstraße Nr. 21, 4.

**Johannstadt.** Das zweite nationale Schachturnier um die Meisterschaft von Dresden nahm mit der ersten Runde seinen Anfang. Die Zahl der Kämpfer hat sich auf 174 erhöht. Der Eröffnung im Kaufmannshaus, Canalettostraße, wohnten zahlreiche Gäste bei, die, zusammen mit den Teilnehmern, vom Veit der DL-Gruppe Bleier herzlich begrüßt wurden. Weiter sprachen Gauleiter Prüfer und der neuwährende Vorsitzende des Sächsischen Schachbundes, Oberstleutnant Dr. Kubitsch. Das Turnier, das größte aller bisherigen Dresdner Schachturniere, wurde darauf unter Leitung von Arnold und seinem Stellvertreter Mühlstädt, eröffnet. Auch die übrigen Vorrunden finden alle weiter im DL-Heim, Canalettostraße, statt; zweite Runde am 4. Oktober.

**Striesen.** Feldkirche. Für die Ausrichtung der Kirchengemeindevertretung der Kirchengemeindeverbindung der Hohlandkirche angeregt. Trotzdem der rührige Vereinsleiter des Kirchenchores, Neubert, und der musikalische Leiter, Kantor Fritz Wolf, sich stark für diesen Gedanken einsetzen, ist es ihnen doch sehr jetzt gelungen, den Volkschor zu gründen. Er wird sich zum Erntedankfest zum ersten Male öffentlich betätigen, indem er nach dem Hauptgottesdienst vom Kirchturm blasen wird. Der freiwillige Kirchenchor kann für sich die Tortoise in Anspruch nehmen, dass er zu einem Teil besteht, das kirchliche Leben zu fördern. Aus seinen Reihen ging erst ein Streichorchester hervor, dem nun der Posauenhörer folgte. Ein schöner Erfolg der rührigen Leitung.

**Dr.-Schlieritz.** Herbstfest der Kreuzschulgemeinde. Der Nachmittag des Donnerstags vereinte die Schüler der altenwürdigen Kreuzschule mit ihren Lehrern, Eltern und sonstigen Gästen zum Herbstfest im Paradiesgarten zu Schlieritz. Es war ein herrlicher Anblick, als die etwa 700 Schüler mit Musik einmarschierten und auf dem Sportplatz Aufstellung nahmen. Rektor Prof. Dr. Gold begrüßte die Erstklässler mit markigen Worten. Gleich nahmen die Vorführungen ihren Anfang. Neben dem Sport kam auch die Kunst nicht zu kurz. Gleichzeitig trug der Schulchor vom Konzertpodium aus Tauberbischofsheim, Amts-Heimatlied und Hitlerlied vor. Darbietungen des Harmonika- und Klavierklubs der Kreuzschule schlossen sich an. Bei Eintritt der Dunkelheit setzte sich ein Kampfzug der Unterstufen mit Selbstfertigkeiten Lampions, der einen prächtigen Anblick bot, in Bewegung. Daneben füllten Ausstellungen und Sonderdarbietungen den ganzen Nachmittag aus. Wir haben daraus die Vorführungen ihrer Kunst zu ziehen. Gleichzeitig trug der Schulchor vom Konzertpodium aus Tauberbischofsheim, Amts-Heimatlied und Hitlerlied vor. Darbietungen des Harmonika- und Klavierklubs der Kreuzschule schlossen sich an. Bei Eintritt der Dunkelheit setzte sich ein Kampfzug der Unterstufen mit Selbstfertigkeiten Lampions, der einen prächtigen Anblick bot, in Bewegung. Daneben füllten Ausstellungen und Sonderdarbietungen den ganzen Nachmittag aus. Wir haben daraus die Vorführungen ihrer Kunst zu ziehen. Gleichzeitig trug der Schulchor vom Konzertpodium aus Tauberbischofsheim, Amts-Heimatlied und Hitlerlied vor. Darbietungen des Harmonika- und Klavierklubs der Kreuzschule schlossen sich an. Bei Eintritt der Dunkelheit setzte sich ein Kampfzug der Unterstufen mit Selbstfertigkeiten Lampions, der einen prächtigen Anblick bot, in Bewegung. Daneben füllten Ausstellungen und Sonderdarbietungen den ganzen Nachmittag aus. Wir haben daraus die Vorführungen ihrer Kunst zu ziehen. Gleichzeitig trug der Schulchor vom Konzertpodium aus Tauberbischofsheim, Amts-Heimatlied und Hitlerlied vor. Darbietungen des Harmonika- und Klavierklubs der Kreuzschule schlossen sich an. Bei Eintritt der Dunkelheit setzte sich ein Kampfzug der Unterstufen mit Selbstfertigkeiten Lampions, der einen prächtigen Anblick bot, in Bewegung. Daneben füllten Ausstellungen und Sonderdarbietungen den ganzen Nachmittag aus. Wir haben daraus die Vorführungen ihrer Kunst zu ziehen. Gleichzeitig trug der Schulchor vom Konzertpodium aus Tauberbischofsheim, Amts-Heimatlied und Hitlerlied vor. Darbietungen des Harmonika- und Klavierklubs der Kreuzschule schlossen sich an. Bei Eintritt der Dunkelheit setzte sich ein Kampfzug der Unterstufen mit Selbstfertigkeiten Lampions, der einen prächtigen Anblick bot, in Bewegung. Daneben füllten Ausstellungen und Sonderdarbietungen den ganzen Nachmittag aus. Wir haben daraus die Vorführungen ihrer Kunst zu ziehen. Gleichzeitig trug der Schulchor vom Konzertpodium aus Tauberbischofsheim, Amts-Heimatlied und Hitlerlied vor. Darbietungen des Harmonika- und Klavierklubs der Kreuzschule schlossen sich an. Bei Eintritt der Dunkelheit setzte sich ein Kampfzug der Unterstufen mit Selbstfertigkeiten Lampions, der einen prächtigen Anblick bot, in Bewegung. Daneben füllten Ausstellungen und Sonderdarbietungen den ganzen Nachmittag aus. Wir haben daraus die Vorführungen ihrer Kunst zu ziehen. Gleichzeitig trug der Schulchor vom Konzertpodium aus Tauberbischofsheim, Amts-Heimatlied und Hitlerlied vor. Darbietungen des Harmonika- und Klavierklubs der Kreuzschule schlossen sich an. Bei Eintritt der Dunkelheit setzte sich ein Kampfzug der Unterstufen mit Selbstfertigkeiten Lampions, der einen prächtigen Anblick bot, in Bewegung. Daneben füllten Ausstellungen und Sonderdarbietungen den ganzen Nachmittag aus. Wir haben daraus die Vorführungen ihrer Kunst zu ziehen. Gleichzeitig trug der Schulchor vom Konzertpodium aus Tauberbischofsheim, Amts-Heimatlied und Hitlerlied vor. Darbietungen des Harmonika- und Klavierklubs der Kreuzschule schlossen sich an. Bei Eintritt der Dunkelheit setzte sich ein Kampfzug der Unterstufen mit Selbstfertigkeiten Lampions, der einen prächtigen Anblick bot, in Bewegung. Daneben füllten Ausstellungen und Sonderdarbietungen den ganzen Nachmittag aus. Wir haben daraus die Vorführungen ihrer Kunst zu ziehen. Gleichzeitig trug der Schulchor vom Konzertpodium aus Tauberbischofsheim, Amts-Heimatlied und Hitlerlied vor. Darbietungen des Harmonika- und Klavierklubs der Kreuzschule schlossen sich an. Bei Eintritt der Dunkelheit setzte sich ein Kampfzug der Unterstufen mit Selbstfertigkeiten Lampions, der einen prächtigen Anblick bot, in Bewegung. Daneben füllten Ausstellungen und Sonderdarbietungen den ganzen Nachmittag aus. Wir haben daraus die Vorführungen ihrer Kunst zu ziehen. Gleichzeitig trug der Schulchor vom Konzertpodium aus Tauberbischofsheim, Amts-Heimatlied und Hitlerlied vor. Darbietungen des Harmonika- und Klavierklubs der Kreuzschule schlossen sich an. Bei Eintritt der Dunkelheit setzte sich ein Kampfzug der Unterstufen mit Selbstfertigkeiten Lampions, der einen prächtigen Anblick bot, in Bewegung. Daneben füllten Ausstellungen und Sonderdarbietungen den ganzen Nachmittag aus. Wir haben daraus die Vorführungen ihrer Kunst zu ziehen. Gleichzeitig trug der Schulchor vom Konzertpodium aus Tauberbischofsheim, Amts-Heimatlied und Hitlerlied vor. Darbietungen des Harmonika- und Klavierklubs der Kreuzschule schlossen sich an. Bei Eintritt der Dunkelheit setzte sich ein Kampfzug der Unterstufen mit Selbstfertigkeiten Lampions, der einen prächtigen Anblick bot, in Bewegung. Daneben füllten Ausstellungen und Sonderdarbietungen den ganzen Nachmittag aus. Wir haben daraus die Vorführungen ihrer Kunst zu ziehen. Gleichzeitig trug der Schulchor vom Konzertpodium aus Tauberbischofsheim, Amts-Heimatlied und Hitlerlied vor. Darbietungen des Harmonika- und Klavierklubs der Kreuzschule schlossen sich an. Bei Eintritt der Dunkelheit setzte sich ein Kampfzug der Unterstufen mit Selbstfertigkeiten Lampions, der einen prächtigen Anblick bot, in Bewegung. Daneben füllten Ausstellungen und Sonderdarbietungen den ganzen Nachmittag aus. Wir haben daraus die Vorführungen ihrer Kunst zu ziehen. Gleichzeitig trug der Schulchor vom Konzertpodium aus Tauberbischofsheim, Amts-Heimatlied und Hitlerlied vor. Darbietungen des Harmonika- und Klavierklubs der Kreuzschule schlossen sich an. Bei Eintritt der Dunkelheit setzte sich ein Kampfzug der Unter

# Das Geheimnis des Menschen - sein Gesicht

Von Gottlieb Brodt.

Die neuere Forschung hat sich vielfach damit beschäftigt, zu ergründen, ob es möglich ist, aus dem Gesicht und der Ausdrucksfähigkeit eines Menschen Schlüsse auf dessen Charakter zu ziehen. Sie ist zu der Erkenntnis gekommen, daß man sehr wohl aus dem Menschen auf das Innere eines Menschen schließen kann.

Geobachtet wir zunächst einmal die Augen und den Mund. Hervorauflende Augen sollen der Ausdruck einer Neigung zum Lügen sein und aus großer Mangel von Urteilsfähigkeit hindeuten. Stark bewegliche Augen haben große Lebhaftigkeit und zeigen von großer Intelligenz; oft aber auch von Boshaftigkeit und Neigung; oft von einer Neigung zum Diebstahl. Der ruhige Blick bedeutet Neigung zum Nachdenken, läßt aber auch andererseits auf Klugheit und Boshaftigkeit schließen. Leute mit einem derartigen Blick betrügen und hintergehen oft ihre besten Freunde. Unwissenheit, Feindseligkeit und stark ausgeprägte Dummheit zeigen sehr kleine Augen verraten. Stark zurückstehende Augen sind Merkmale von Bosheit und kleinen Sitten. Sie lassen auf Frechheit, Grausamkeit, Dummheit und Lügenhaftigkeit schließen.

## Über den Mund als Kennzeichen des menschlichen Charakters

Ist hier folgendes gesagt werden: Der kleine Mund mit mäßig fleischigen Lippen ist ein Ausdruck von Herzlosigkeit, Misstrauen, Feindseligkeit, Ironie, Stolz, Ehrgeiz und Selbstsucht, wobei gegen der große Mund ein großes Herz und einen ebenso großen Wagen verraten soll.

Sehr dicke Lippen bedeuten Unwissenheit und geistige Plumpheit. Sind sie ein wenig nach außen gewölbt, so lassen sie auf Einsicht, Feindseligkeit, geringe Geistesstärke und eine sehr stark ausgeprägte Sinnlichkeit schließen. Die dünnen, nach ihren Außenfeilen herabhängenden Lippen drücken Herzlosigkeit, Feindseligkeit, Kraft und Willen aus. Ist die Oberlippe ein wenig erhoben, so darf man in den meisten Fällen annehmen, daß man es mit einem zu Verstärkern und Streitigkeit neigenden Charakter zu tun hat. Sehr rote Lippen verraten Aufdringlichkeit, Reinheit und Tugendhaftigkeit und läßt drücken Leichtfertigkeit und veränderliche Gesinnung ihres Besitzers aus.

Viele Forscher behaupten nun, daß die Nase der hauptsächlich ausschlaggebende Körper teil bei der Bildung eines genauen Urteils über die seelischen Veranlagungen einer bestimmten Person ist. Eine kleine, verunkulante Nase bedeutet Mangel an geistigem Vermögen. Die Adernase ist der Ausdruck des Ehrgeizes und der Herzlosigkeit. Neugier und noch innen geblieben, bedeutet sie Leidenschaftlichkeit und Zähigkeit, und

## Die gerade Nase soll ein Zeichen von Klugheit und geordneter Gesetzmäßigkeit sein.

Wohingegen die allmählich nach oben gebogene Veränderlichkeit, Launenhaftigkeit verrät.

Beugigkeit der menschlichen Ohren sei folgendermaßen gesagt: Bei Menschen, die über ungewöhnlich große Ohren verfügen, soll man — zum Beispiel glauben nach — nicht allzu viel Weisheit suchen. Ob das richtig ist, möglicherweise nicht, denn die Forscher behaupten, daß gerade jene Menschen am längsten leben.

Die kleinen Ohren sollen auf Bosheit, Mangel an Schatzfühl, Anlage zum Reichtum und ein kurzes Leben deuten. Mittelgroße Ohren bezeugen vornehme Gesinnung und Eleganz, wobei gegen lange und schmale Ohren eine niedrige Gesinnung ihres Besitzers verraten. Stegen sie am Kopf stark an, so läßt das auf Schwachsinn und Trägheit des Geistes schließen. Sind die Ohren unten angewachsen, so deutet dies oft auf eine kriminelle, geistige Veranlagung hin.

Die gleichmäßigigen Haare eines Menschen sind Anzeichen für das Vorhandensein eines sanften — lockigen hingegen für das eines verschlossenen Charakters. Wellenförmige Haare weisen auf Schwäche und Unentschlossenheit, fröhliche und widerspenstige auf Festigkeit und stark ausgeprägte Melancholie hin.

## Das runde Kinn.

In dem sich ein Grübchen abzeichnet, soll Dewin zu eignen sein, die wenig Ebenwillen, aber sehr viel Lebenslust und Neigung zur Überlächlichkeit besitzen.

Bei der Damenwelt verrät die Kinnrunzel Höflichkeit, Beneignung, Herzlosigkeit, Dienstwilligkeit, aber auch anormale Launen und kindliche Eigenschaften.

Das kleine bewegliche Kinn, daß ein wenig bewirkt, drückt Willensstärke und mehr Einbildungskraft als Herzensstärke, sowie fern den Wunsch zum Herrschen aus, fügt es aber auf ein Gemisch von Sentimentalität und praktischen Sinnen hin, in dem die Eiserne nicht eine kleine Rolle spielt.

Bezachten wir nun das Gesicht irgendwelches Menschen im ganzen, so können wir oft schon darauf auf seinen Beruf schließen, denn genau so, wie man das Gesicht eines Menschen als Charakterspiegel benennen kann, so kann man auch den Beruf eines Menschen aus seinem Gesicht herauslesen, wenn man sich nur ein wenig Mühe gibt.

Zunächst unterscheiden sich einmal die beiden großen Berufsgruppen der Hand- und Kopfarbeiter in den meisten Fällen schon rein äußerlich, und auch die Intellektuellen stehen höchstens anders aus, als die sich und sicher in ihren Stellen und Räumen befinden Beamten. Schön der Charakterologisch in keiner Weise gefälschte Kinn wird sie ohne weiteres auseinanderholen können.

## Schwieriger ist die Sache jedoch, wenn man den Beruf eines Menschen aus seinem Gesicht feststellen soll.

kommt hinzu, daß die geschäftlichen Verrichtungen der meisten Menschen, die einen festen Beruf haben, stets die gleichen sind, die sich täglich wiederholen. Die Gesichtsmuskeln werden also täglich in der gleichen Weise bewegt, so daß immer die gleiche Veränderung im Gesicht des Arbeitenden voraht, die dann im Laufe der Zeit infolge der Gewohnheit als charakterologisches Merkmal bestehen bleibt.

Den Seelenleuten sieht man ihren Beruf ebenso wie den hohen Militärs und Polizisten leicht an den getragenen Uniformen und Kampf gewohnten Gesichtsmuskeln an, die nicht selten direkt erstaunt erscheinen. Während nun das Auge des hohen, befähigten, energischen Militärs und Polizisten meist etwas Starres, Kaltes hat, schwimmt in dem des

harmlosen Unterhaltung im Familienkreis oder während eines absolut nicht kriminellen Voritags zeigt. Die großen Kriminalisten von Rang unterscheiden sich wieder von anderen durch ihre gestrafften, markanten Gesichtszüge.

Wer sich sonst einmal in die Gesichtszüge der Justiz vertieft hat, wird einen Menschen, dessen Leben sich hauptsächlich auf den Menschenbahnen abwickelt, ohne viel Umstände erkennen können. In ihren Gesichtern liegt über den meist scharfen Zügen etwas Unruhiges, Nervöses, während die Augen etwas Suchendes haben. Das Leben der Menschenbahnen hat allen, die enger mit ihr verbunden sind, unweigerlich seinen Stempel aufgedrückt.

Einen Schlachter kann man, wenn er seinen Beruf längere Zeit ausübt hat, leicht an dem meist breiten, roten Gesicht und dem wulstigen Mund erkennen. Der sonderbare Gesichtsausdruck, der übrigens auch vielen Herzen eigen ist, entsteht durch das häufige Toten von Vieh, gegen das der Schlachter ebenso abgestumpft wird, wie der Schirtzug gegen die ängstlichen Schreie der zu operierenden Menschen.

Auch bei den Schmieden sind die Berufsgewohnheiten eng mit dem Gesichtsausdruck verknüpft:

denn fast allen sind neben anderen Kennzeichen auch die finster zusammengezogenen Augenbrauen eigen, was wohl darauf zurückzuführen ist, daß die Schmiede während der Arbeit neuzungen sind, die Brauen zum Schutz der Augen gegen etwas umhersprühende Funken zuladen müssen.

Über dem ganzen Gesicht liegt ferner etwas Horchendes, was wohl daher kommt, weil die Leute sich während der Arbeit nur äußerst schwer — wegen des durch das brennende Hammer und Klopfen hervorgerufenen Schlags — verständigen können. Aber nicht nur der Schmied, sondern auch der Schneider hat seinen eigentümlichen Gesichtsausdruck.

Man beobachte nur einmal, wenn er ein Stück Stoff zuschneidet, oder wenn er mit der Nadel hantiert, wie die untere Hälfte seines Gesichts, von ihm selbst wohl unbemerkt, unwillkürlich mitarbeitet oder sich in der Richtung des von der Hand geführten Nähbades bewegt.

Dies wäre einiges über verschiedene Berufsgesichter. Doch lassen sich die hier angeführten, allgemein gehaltenen Ausführungen selbstverständlich nicht zu Dogmen erheben. Ausnahmen wird es immer geben, aber sie bestätigen nur die Regel, wie man weiß.

## Bluff, der fasziniert

*Der sprechende Kopf und die verläugnete Dame.*

Seit im Jahre 1870 vor Christi die erste Zaubervorstellung von der wir wissen, stattfindet, haben die Menschen immer wieder nach Zauberkünstlern verlangt, wollten sie sich immer wieder den berühmten blauen Mantel vornehmen lassen, um sich tagelang den Kopf über den Trick zu zerbrechen und nur ganz selten einmal dahinter zu kommen.

Als "Colonel" Stodart im Jahre 1866 zum ersten Male in Egyptian Hall auftrat, sprach ganz London von ihm. Aber eine Sensation war es, als er den lebenden und sprechenden Menschenkopf zeigte. Der Prinz von Wales war ein besonderer begeistert Anhänger seiner Kunst, und Königin Victoria ließ sich den geheimnisvollen Kopf in ihrem Schloß zu Windsor vorführen. Die Illusion war ein Bluff ersten Ranges. Aber nur solange, wie das Geheimnis bewahrt werden konnte. Als es gelüftet wurde, war der "Bluff" erlebt. Aber nicht das Prinzip. Das war gut, und es in neuer Form anzuwenden, hatte sich wieder ein Zauberer zur Aufgabe gemacht, und eines Tages las man: "Die neueste und größte Sensation. Der Mensch ohne Kopf". Der neue Bluff war da.

Im Jahre 1885 schuf die französische Regierung den Zauberkünstler Robert Houdin nach Algier, um durch seine Experimente den Einfluß der eingeborenen Zauberer zu brechen. Unter anderem ließ er von den mithäutigen Wundermännern selbst ein Gewehr laden und feuerte es auf eine bestimmte Zielle ab. Der Schuß krachte und hinterließ an der weißen Mauer einen großen Blutschwund. Es war ein Bluff, aber die Mission war glänzend erfüllt, der Einfluß der eingeborenen Zauberer gebrochen.

Viele von uns haben wohl als Kinder einen Kürbishersteller Zauberkästen besessen. Darin befand sich auch der durch den Hut wandelnde Würfel. Tenfelten Würfel benutzten viele Zauberkünstler für ein Bühnenergebnis, wobei ein Würfel aus einem Kasten verschwindet und in einem Hut wieder erscheint. Das Publikum hatte die Sichtung, dank des Zauberkästens aus Kindertagen, bald wen. Da erschien jemand eine neue Methode. Und als nun das Publikum, in der Annahme, der Würfel befände sich bereits im Hut, diejenigen zu sehen verlangte, kam der Künstler diesem Wunsch vereitelt nach und zeigte den Hut leer. Bluff!

Ein Kürbisherbst war auch — solange das Geheimnis nicht verraten war — das "Schwarze Kabinett", welches Ben Ali Bay in meisterhafter Form vorführte. Und erst in letzter Zeit wurde rücksichtslos der Schleier von einer Illusion genommen, wodurch deren weitere Vorführung unmöglich gemacht und der Trickster fast ruiniert wurde. Es war das "Zerlegen einer Dame", einer der größten Bluffs der Weltgeschichte.

Und zum Schluss sei noch ein Pünktchen genannt, der es wie kein zweiter verstand, Bluff in die Welt zu tragen, Harry Houdini. Er hatte das Talent, aus der kleinsten Sache einen Kürbisherbst zu machen, und er bewies immer wieder, daß es nicht so sehr darauf ankommt, was man macht, sondern wie man's macht. Darin aber liegt das große Geheimnis, des Erfolges. Es ist gar nicht einfach, ein neues und gutes Zauberstück zu erfinden, aber am schwersten ist es, es zu dem zu machen, was es sein muss, um in wirklichen, um Sensation zu machen, zu einem Bluff.



Eine kleine Kostprobe beim Plücken

denn er weiß, daß der Beruf stets einen gewaltigen Einfluß auf das Neuherrn des Menschen ausübt.

Woher das kommt? — Nun, die Gesichtsmuskeln, die sich bei jeder Arbeitsstellung — sei es nun geistiger oder körperlicher Art — der Eigenart der Tätigkeit entsprechend, unwillkürlich bewegen, verleihen schließlich dem Gesicht seinen charakteristischen Ausdruck. Es



Eine Schornsteinfeger-Hochzeit

In der Bartholomäuskirche am Königstor wurde die Schornsteinfegerdatter Irma Siebel mit dem Schornsteinfeger Gerhard Späth getraut. Die Kollegen von Gerhard Späth standen nach der Trauung Später.





# Verschiedenes

Blätterblatt, 10 St. 15.— 100. Tafel  
Blatt, Ausgabe, Kalender 12. St. 100.

**Zaith!** Blätterblatt, 12 St.  
mit Sonderblatt, mit 2 Seiten und  
1 Gruppenblatt, auch ein aussergewöhn-  
liches für 2 Ausgaben, nur ganz  
durchaus aussergewöhnlich.

**Erich Kuhneet**

Jahr 1912. Münster.

**Dresden-N. 30**

Erste Seite 20.

	1 Stg.	10 Stg.
Bierwurst	1.20	2.00
Schinken	1.20	2.00
Wurstsalat	1.20	2.00
Bratwurstsalat	1.20	—
Salat (Blaustein)	1.20	2.00
Steck	1.20	2.00
Reiswurst	1.20	2.00
Wurstsalat	1.20	2.00
Wurstsalat	1.20	2.00
Suppe	1.20	2.00



**Mehlwürmer** 10 Stg. 1.00.— 10 Stg. 2.00.— 100. Tafel  
Sorte und Verarbeitung 100.— Backwaren aus  
Kraut, Creme, Limburgerkäse, Fleisch

**Felle**

geht auf viele Jahre, Hunde, In-  
seln und mehr.

**G. G. Th. Günther, O. M. B. G.**

Handels-Gesellschaft, 100. L. 50.

Wiederholungen

Berg, Druckgussbleche,  
Druck, Stahlblech, Stahl  
blech, Eisen, Eisen,  
W. Dörring

Druckblech, Blech, Alteisen, H.

Kunststoff, Schalen

Werkzeug, Berg, Werkzeug, 10.

&lt;p

# Schäppchen

## Jakob Boggfreuter

Kennen aus den bayerischen Bergen von Hans Ernst.

„Wer steht, wenn's dich nachdrückt' ist, dich Tagenbrüder, und dein' rothaariges Kind wird ich dir gleich nach. Dir kann dir dann auf'm Heimweg Schlechtes leisten. Da kommt wieder neue Männer dicht'n und austölpeln, wie man's Gott erzürkt.“

„So, holt 's herzlich!“ Ein hässliches Lächeln glitt über den Alters Gesicht. „Ich sitz mich schma, wenn ich als rechter Bogenwurm mit die Ode'r hinter der Wand unsanft abziehen möchte. Aber — der Duxher auf der Wand, hört sei einer Schand. Das Geschicht ist die doch bekannt, geht?“

„Doch liegt das Blut in den Knochen, aber er sieht äußerlich ruhig.“

„Ja? — — Schaud' hab' ich gung' gehört, aber bloß die Schen.“

Das Wort war für den Jäger wie ein Dolchstich. Er sprang auf und riss das Gewebe in die Höhe.

„Du war' es um Judis Rute geschehen. Ein Sprung und er stand an seiner Seite, riss ihm das Gewebe aus der Hand und reichte es Julia hin.“

„So! Und jetzt will ich endlich ein Wörterl auf gut deutsch mit auf guet sehn. Daß ich noch einmal, daß mir hinter mein' Rücken Blug' jogaßt, ja zeig' ich euch weg'n Verleumdung an. Mir mit ehrliche Deut' net' s' gut, daß ich mich auch einer Flüggenmutter erheblich freue. Aber an euch will ich mich net vergessen, denn ich seh' mir ja lächerlich. Und übrigens ist ich mich schma, wenn ich als größlicher Jodhpur-Mil auf die Wiese angeschaut' hab' und Blau' los' laufen mögl.“ Das Trauf!“

Er stand auf, als hätte er damit einen Punkt hinter den letzten Sich.

„Voh du bist bös' g'fall'n!“ kehrte Weiß.

„Mir wird sich's schon' g'fall'n lassen müß, der Herr Ober.“

„Schau, Max, was mein ehemaliger Bauer für a freche Gold'n hat“, lachte jetzt der Jäger. „Max möcht' Iduna glauben, et gibt' mir neumehr, der 's ihm verzeichne' kann?“

„Doch hab' den Spender verdächtig an und feste dann eben heißtige: „Doch hab' aber seit' oder ich mach' dir Rück!“

„Wer! Wolf! Wer nicht' mit Rück' mach', der Klauß, du doch hab'ns auch 's Recht davon!“ Hilt ja so einer, der sich aufs Rauschmachen verläßt. Den ganzen Sommer darf' man dich plötz' und schänd' und wann — —“

Weiter kam er nicht. Mit beiden Händen hatte ihn Judi am Knochen geplatt und ehe der Freude und Wehren botzte, wurde er aus der Hütte hinausgeschleift und hinter ihm ließ die Tür zu.

Der Jäger aber hatte unterdessen auf leise Weise Reaktionen erommen. Er hatte sein Gewehr entnommen und war durch die hinterste Thür des Stalles entflohen. Er zog dann den mit beiden Händen an die Tür tremmenden Klauß mit fort.

„Doch bist' hier, was er losmach' die an allen Gliedern gliedernde Julia in seine Arme.“

„Doch!“ Wie ernst das flang. „Hast' mir denn net verstanden, daß dich nimmer, par nimmer hinschien' loh' im Hühnert!“ Als sie aber in seine übermüdeten Augen sah, wußte er unwillkürlich mittschén.

„Schau, Max, ich geh' doch auf bös' Wrod' von die Zeit' auf!“

„Net' net!“

„Net' Gar sig! Aber Hinter kommt' sollst' halt zu mir, weicht. Ganz' Zeitlang hab' ich allmell nach dir.“

„Net'! Das kann' ich schon' wieder' Mier. Weißt, jetzt geh' ich' 's Holzen wieder an, da kann' ich leichter ein Eysingl übermacht.“

„Ich werd' aber nimmer lang bereit' sein. Gehen vor der Hausr' zu. Nichts' Woch' will er abtreiben. Ich aber geh' den Winter überheim zu meine' Deut'. Gest', du kommt' dann recht oft zu uns?“

„Ja dir, mirsch?“

„Ja uns?“ Sie schläng' die Arme um seinen Hals und sah ihn hinter an. „Schau, Judi, die Heimlichkeit, die hab' ich gar net gern. Mir wär's schon lieber, meine Deut' hätten' wir.“

„Ja ja, wie du meinst. Wer ist es gleich. Weinmeing' soll' die ganze Welt wissen, daß du mein bist.“

Er nahm ihren Kopf in die Hände und sagte leise: „Gest', du g'hörst mir, mir ganz' allein. Weißt, ich hab' dich doch so lieb. Nun wagn' wir den Hof neu sehnzt' hab'n, dann wird

Geschick' gewalt. Dann' g'st'zt' mir' immer wie oft' wie kein' Feind.“

Julia bemerkte sich an ihr. Die Freude berührte ihr fast die Stimme. Sie wußte nicht daß sonst, von allen Bitterkeiten des Kleinbünderleben geprägte Kind gewesen sein, wenn bei diesem Gedanken ihr Herz nicht rotlicher geschlagen hätte. Und sie hatte ihn doch so lieb, den großen lächelnden Mann, ja doch wie sonst niemand auf der Welt. Sie schläng' ihre Arme um seinen Hals und stammelte: „Gest', Judi, du Kleid' mir immer gut.“

„Ja, immer! Warum fragst?“

„Weil ich Kind' hab', dein Kind' kann' was dagegen hab'n. Schau, Judi, ich kann' dir halt' gut' mir' mitbringen als mit' Blau' und mit' Kreu.“

„Naß' das' gefügt' mir“, sag' er ihr das Wort.

„Schau, Julia, die edle, richtige Blau, die fragt' net nach Geld und Gut. So wie du bist, so will' ich dich und so neh' ich dich! Wer kann' mir' mehr' nicht?“

„Dein Kind' kann' dir's mehr' nicht!“

Nachdenklich zog Judi die Stirn in Falten. Julia hatte jetzt noch grüne, an das er selber schon' oft nicht ohne Sorgen gehabt hatte. Manchmal war es ihm sogar vorgekommen, als hätte sein Vater ganz andere Pläne mit ihm vor. Über er war ja doch lächelnd sein eigenes Herz. War er denn bald jenseit' noch nicht, als er seiner Jugendblüte entzogte?

Wor' gerade diese Entzogung hatte ihn im Hosen und Denken, im Handeln und Höhlen kurz gemacht. Das wußte er, wenn er bisdestmal um Julia so klappern möchte, wie damals am Freitag, doch er jetzt den Kampf befreien würde.

„Wäh' es denn' grad' aus Boggfreut sein, wenn' nicht der Vater mehr' s' hat? Es gibt' doch auf der großen Herrschaft' wohl noch viel' leidliche Blauer, wo wie glücklich sein können. Schon' Julia! Ich bin jung und stark, ich sit' zwischen dir, doch mir' 's Blut zu die Fingerfingel zufließen. Bloß' müßtest' du fest' an' wie halten, doch ich den Mut net verlieren. Rümmt' du doch?“

„Ich kann' alles, was du hab' willst, wenn' ich nur bloß' die fein' Blau.“

„Reicht' das' er ihr doch klapschen' zuß und läßt sie.“

„Weißt' du, Pibbling!“, lacht' er fort. „Weißt' woll'n wir' uns' noch keine so schwere Aufzuchtkordel' moch'n! Da habt' noch Zeit dazu, wenn' sein' sein' ist. Ich hech' gleich' monge mit dem Vater' se'n' bräuer. Sag' er 'Ja', ja recht, lass' er 'Ne', is auch recht. Wir' werdn' dann' s' Leben schon' zu' beginnen, gelt, Julia.“

„Hal! Hal! Wir' werben' schon' anfangen.“

### 16. Kapitel.

Der Jäger Franz und der ehemalige Boggfreuttechniker Klauß schmeckten unterdessen süßeres Hochzeitsekle. Im Dunkel des Waldes waren sie lieben geblieben, und hätten nie groß Raubtiere nach der Richtung, aus der der Jäger kommen sollte.

Stunde um Stunde war verstrichen und der Jäger wurde bereits abgerückt. Das lange Warten verdröh' ihn. Über denkt' ihn nicht doch ein leicht' Rütteln vor der Tat, die er begeht' mößte?

Schau, Freunde, der auch direktorial wie schau' ja oft sein böser Vater' war, reicht' ihm ja.

„Hal' mir' Gebüll, lang kann' er nimmer' aus sein. Wer weiß, wann' er und wieder' omal so schön' in die Finger kommt' deut' aber mal!“

„Wann' aber aufkommen?“ verlegte der Jäger nachhalt.

„Hal! Was, aufkommen?“ hörte der Jäger. Wer will uns' henn' was' beweisen? Niel' war' gut, daß' s' ihm' schön' trifft. Und dann' jämmer' wie ihn in den See set', wo ihn' g'wöh' von Menschen nicht' habt.“

„Aber' s' Menschenleib' ist' halt doch lächelich' was' anders' als — —“

„Knech', Freunde, zu modell' ja ganz' gewollig auf einsmal. Ich glaub', die is' 's Herz' in 's' Hof' g'fall'n, ha!“

Den Jäger schaß das Blut zu Kopf und er wollte bestig' erinnern. Über im selben Moment klangen vom See herauf schwere Tritte.

Blößschein' hasten sich beide hinter einen Baum. Judi tauchte im Dunkel der Hölle auf.

Der Jäger hab' die Blüte. Bei Judi's dunkles Schen plötzlich wieder' alter Hah' in ihm' aufgelebt zu sein. Er spannte den Hahn.

Jetzt schriß Judi an' Waren vorüber, beide Hände in den Taschen seiner Lederschoppe vergraben und leise ein Blud' vor sich hinlunkend.

## Bur Ernte der Kartoffeln.

(Fortschluß verboten.)

Die Zeit der Haustiere der Kartoffeln ist gekommen, und obwohl es noch manch' andere Arbeit im Oktober so tun gibt, wie teilweise Beeten der Winterkoten, Ernten der Rüben, legt' er in einem besonderen Kapitel noch beprochen werden, soll man es doch nicht übersehen, dem Nachboden und der Aufbewahrung der so lebenswichtigen Knolle ganz besonders Aufmerksamkeit zu schenken. Das soll auch mit Rücksicht darauf geschehen, daß die Ernte sowohl als möglich beendet sein muß, weil es noch manch' andere Dinge zu tun gibt, bevor der Stock des Ackerbaus, insbesondere bei niedrigen Preisen, nicht nur zuverlässig zu machen, sondern es würde auch gleichzeitig die Abhängigkeit von anderen Wändern verringert werden, was auf verschiedenen wirtschaftlichen und sozialen Gründen unabdingt angebracht werden muß. Besonders ist der gesamte Teil der deutschen Landwirtschaft, u. a. auch besonders im Westen des Reiches, und hier vornehmlich im Mittel- und Kleinbau, später kann in der Verteilung der Knollen in Säcken die Kosten nicht über 1-1½ Pfennig hoch und 1½-2 Meter breit angelegt werden. Daher geht es erforderlich, Mahnungen zu ergreifen, durch welche die Kartoffelernte vereinfacht und die mit derselben verbundene Arbeit tatsächlich abgekürzt wird. So die Kartoffel mit der Hand ausgeschnitten wird, ob es rasam, zunächst mit dem Radbohrer durch den Hestand zu fahren, es wird dieser dadurch gelöst und werden beides viele Knollen an die Oberfläche befördert. Das hiermit folgende Hosten oder Graden wird durch die erwähnte Mahnahme ganz erheblich erleichtert. Ganz besondere Vorteile werden durch die Verwendung einer Kartoffel-Kartenschildchen erhalten. Eine Perle geht hinter der Reihe her und räumt die Knollen deutscher, die leicht verschüttet werden können. Die übrigen werden in Säcken zusammengezogen und entweder in einen nahezu leeren Kastenwagen gefüllt oder in Säcke gebracht. Das Endfüllen ist jedoch schon' auf dem Acker mit größtem Arbeitsaufwand verbunden, weil dieses Säcken schwieriger ist, die Säcke anzubinden und lächelnd aufzuladen müssen. Das Abladen in Säcken auf dem Hof ist dann auch noch zeitraubender, als wenn die Kartoffeln frei vom Sackmagen und in den Koffer rollen oder auf die Tenne, wo sie verlesen werden. In manchen Fällen wird man das Rollen in Säcken auf dem Acker nicht umgehen können; wo aber irgend möglich, ist anzuraten, die Erntemasse nach dem Rollen in geeignete Wagen zu lädt'nen, weil dadurch außerordentlich viel Zeit erspart wird. Eine Kartoffel-Kartenschildchen kann vor zwei oder auch mehr Personen beschafft werden, je nach Größe der mit Knollen beladenen Koffer, wenn sie nicht der einzelne eine solche zu laufen vermag. Möglichst schnelle Einbringung der Knollen nach vereinfachtem Ernteverfahren bedeutet nicht nur Zeit- und Geldgewinn, sondern man kommt' auch weit weniger in die Arztheit. Rerner wird auch durch eine kleinerere Ernte die noch folgende Belebungszeit leichter und die Einbringung der übrigen Hausräder, wie auch zuletzt die Winterkerche Jahr begünstigt. Bei der Ernte ist ganz besonders darauf zu achten, daß die Knollen möglichst ordnet aus den Päcken gehoben und schnell abgetrocknet, was bei trockenem Wetter immer der Fall sein wird. Die Seiten, in denen man die Kartoffeln in ausgemauerten Gruben eingesäuert, nachdem man sie vorher geschnitten hat, ist das zwar nicht unbedingt notwendig, doch sehr ratsam, natürlich dann, wenn das eingesäuerte Getreide an Mälzerei verfüttert werden soll. Die durch das Einlaufen entstehenden Verluste betragen durchweg 10-15 Prozent, können auch höher sein, wenn die Aufbewahrung in der angebauten Weile nicht mit der nötigen Sorgfalt geführt. And' Sache ist, dass' die Knollen in der Erntestruktur nicht erledigbar sind, daß die Kartoffeln in den Säcken aufgestapelt sind, später mittels Breitern oder leichter abgedroschen, sodann durch Gewicht aufzutreiben beladen werden. Da langjähriger man dabei verfährt, um so größer ist der auf dem Säckerfuß zu erledigende Aufwand.

Bei der Lagerung der Knollen in Säcken ist darauf zu achten, daß diese vor allen Dingen trocken und luftig sind. Solange kein Frost eintreten, muß oft etwas getrocknet werden. Zweckmäßig ist es, wenn die Kartoffeln in Säcken verpackt werden, mit über der Sack angebrachten Bändern untergezogen werden. Alle Knollen, welche im Frühjahr und zu Anfang des Sommers verfüttert werden sollen, werden mit Vorbehalt in ausgemauerten Gruben eingesaüert, nachdem man sie vorher geschnitten hat. Es ist dies zwar nicht unbedingt notwendig, doch sehr ratsam, natürlich dann, wenn das eingesäuerte Getreide an Mälzerei verfüttert werden soll. Die durch das Einlaufen entstehenden Verluste betragen durchweg 10-15 Prozent, können auch höher sein, wenn die Aufbewahrung in der angebauten Weile nicht mit der nötigen Sorgfalt geführt. And' Sache ist, dass' die Knollen in der Erntestruktur nicht erledigbar sind, daß die Kartoffeln in den Säcken aufgestapelt sind, später mittels Breitern oder leichter abgedroschen, sodann durch Gewicht aufzutreiben beladen werden. Da langjähriger man dabei verfährt, um so größer ist der auf dem Säckerfuß zu erledigende Aufwand.

Da es sich bei der Ernte und Aufbewahrung der Kartoffeln um eine Brüder handelt, die sowohl hinsichtlich der menschlichen wie tierischen Ernährung eine sehr bedeutende Rolle spielen, sofern es ohne allen Zweifel zulässig sein soll. Die durch das Einlaufen entstehenden Verluste betragen durchweg 10-15 Prozent, können auch höher sein, wenn die Aufbewahrung in der angebauten Weile nicht mit der nötigen Sorgfalt geführt. And' Sache ist, dass' die Knollen in der Erntestruktur nicht erledigbar sind, daß die Kartoffeln in den Säcken aufgestapelt sind, später mittels Breitern oder leichter abgedroschen, sodann durch Gewicht aufzutreiben beladen werden. Da langjähriger man dabei verfährt, um so größer ist der auf dem Säckerfuß zu erledigende Aufwand.

Da es sich bei der Ernte und Aufbewahrung der Kartoffeln um eine Brüder handelt, die sowohl hinsichtlich der menschlichen wie tierischen Ernährung eine sehr bedeutende Rolle spielen, sofern es ohne allen Zweifel zulässig sein soll. Die durch das Einlaufen entstehenden Verluste betragen durchweg 10-15 Prozent, können auch höher sein, wenn die Aufbewahrung in der angebauten Weile nicht mit der nötigen Sorgfalt geführt. And' Sache ist, dass' die Knollen in der Erntestruktur nicht erledigbar sind, daß die Kartoffeln in den Säcken aufgestapelt sind, später mittels Breitern oder leichter abgedroschen, sodann durch Gewicht aufzutreiben beladen werden. Da langjähriger man dabei verfährt, um so größer ist der auf dem Säckerfuß zu erledigende Aufwand.

Da es sich bei der Ernte und Aufbewahrung der Kartoffeln um eine Brüder handelt, die sowohl hinsichtlich der menschlichen wie tierischen Ernährung eine sehr bedeutende Rolle spielen, sofern es ohne allen Zweifel zulässig sein soll. Die durch das Einlaufen entstehenden Verluste betragen durchweg 10-15 Prozent, können auch höher sein, wenn die Aufbewahrung in der angebauten Weile nicht mit der nötigen Sorgfalt geführt. And' Sache ist, dass' die Knollen in der Erntestruktur nicht erledigbar sind, daß die Kartoffeln in den Säcken aufgestapelt sind, später mittels Breitern oder leichter abgedroschen, sodann durch Gewicht aufzutreiben beladen werden. Da langjähriger man dabei verfährt, um so größer ist der auf dem Säckerfuß zu erledigende Aufwand.

Da es sich bei der Ernte und Aufbewahrung der Kartoffeln um eine Brüder handelt, die sowohl hinsichtlich der menschlichen wie tierischen Ernährung eine sehr bedeutende Rolle spielen, sofern es ohne allen Zweifel zulässig sein soll. Die durch das Einlaufen entstehenden Verluste betragen durchweg 10-15 Prozent, können auch höher sein, wenn die Aufbewahrung in der angebauten Weile nicht mit der nötigen Sorgfalt geführt. And' Sache ist, dass' die Knollen in der Erntestruktur nicht erledigbar sind, daß die Kartoffeln in den Säcken aufgestapelt sind, später mittels Breitern oder leichter abgedroschen, sodann durch Gewicht aufzutreiben beladen werden. Da langjähriger man dabei verfährt, um so größer ist der auf dem Säckerfuß zu erledigende Aufwand.

Da es sich bei der Ernte und Aufbewahrung der Kartoffeln um eine Brüder handelt, die sowohl hinsichtlich der menschlichen wie tierischen Ernährung eine sehr bedeutende Rolle spielen, sofern es ohne allen Zweifel zulässig sein soll. Die durch das Einlaufen entstehenden Verluste betragen durchweg 10-15 Prozent, können auch höher sein, wenn die Aufbewahrung in der angebauten Weile nicht mit der nötigen Sorgfalt geführt. And' Sache ist, dass' die Knollen in der Erntestruktur nicht erledigbar sind, daß die Kartoffeln in den Säcken aufgestapelt sind, später mittels Breitern oder leichter abgedroschen, sodann durch Gewicht aufzutreiben beladen werden. Da langjähriger man dabei verfährt, um so größer ist der auf dem Säckerfuß zu erledigende Aufwand.

Da es sich bei der Ernte und Aufbewahrung der Kartoffeln um eine Brüder handelt, die sowohl hinsichtlich der menschlichen wie tierischen Ernährung eine sehr bedeutende Rolle spielen, sofern es ohne allen Zweifel zulässig sein soll. Die durch das Einlaufen entstehenden Verluste betragen durchweg 10-15 Prozent, können auch höher sein, wenn die Aufbewahrung in der angebauten Weile nicht mit der nötigen Sorgfalt geführt. And' Sache ist, dass' die Knollen in der Erntestruktur nicht erledigbar sind, daß die Kartoffeln in den Säcken aufgestapelt sind, später mittels Breitern oder leichter abgedroschen, sodann durch Gewicht aufzutreiben beladen werden. Da langjähriger man dabei verfährt, um so größer ist der auf dem Säckerfuß zu erledigende Aufwand.

Da es sich bei der Ernte und Aufbewahrung der Kartoffeln um eine Brüder handelt, die sowohl hinsichtlich der menschlichen wie tierischen Ernährung eine sehr bedeutende Rolle spielen, sofern es ohne allen Zweifel zulässig sein soll. Die durch das Einlaufen entstehenden Verluste betragen durchweg 10-15 Prozent, können auch höher sein, wenn die Aufbewahrung in der angebauten Weile nicht mit der nötigen Sorgfalt geführt. And' Sache ist, dass' die Knollen in der Erntestruktur nicht erledigbar sind, daß die Kartoffeln in den Säcken aufgestapelt sind, später mittels Breitern oder leichter abgedroschen, sodann durch Gewicht aufzutreiben beladen werden. Da langjähriger man dabei verfährt, um so größer ist der auf dem Säckerfuß zu erledigende Aufwand.

Da es sich bei der Ernte und Aufbewahrung der Kartoffeln um eine Brüder handelt, die sowohl hinsichtlich der menschlichen wie tierischen Ernährung eine sehr bedeutende Rolle spielen, sofern es ohne allen Zweifel zulässig sein soll. Die durch das Einlaufen entstehenden Verluste betragen durchweg 10-15 Prozent, können auch höher sein, wenn die Aufbewahrung in der angebauten Weile nicht mit der nötigen Sorgfalt geführt. And' Sache ist, dass' die Knollen in der Erntestruktur nicht erledigbar sind, daß die Kartoffeln in den Säcken aufgestapelt sind, später mittels Breitern oder leichter abgedroschen, sodann durch Gewicht aufzutreiben beladen werden. Da langjähriger man dabei verfährt, um so größer ist der auf dem Säckerfuß zu erledigende Aufwand.

Da es sich bei der Ernte und Aufbewahrung der Kartoffeln um eine Brüder handelt, die sowohl hinsichtlich der menschlichen wie tierischen Ernährung eine sehr bedeutende Rolle spielen, sofern es ohne allen Zweifel zulässig sein soll. Die durch das Einlaufen entstehenden Verluste betragen durchweg 10-15 Prozent, können auch höher sein, wenn die Aufbewahrung in der angebauten Weile nicht mit der nötigen Sorgfalt geführt. And' Sache ist, dass' die Knollen in der Erntestruktur nicht erledigbar sind, daß die Kartoffeln in den Säcken aufgestapelt sind, später mittels Breitern oder leichter abgedroschen, sodann durch Gewicht aufzutreiben beladen werden. Da langjähriger man dabei verfährt, um so größer ist der auf dem Säckerfuß zu erledigende Aufwand.

Da es sich bei der Ernte und Aufbewahrung der Kartoffeln um eine Brüder handelt, die sowohl hinsichtlich der menschlichen wie tierischen Ernährung eine sehr bedeutende Rolle spielen, sofern es ohne allen Zweifel zulässig sein soll. Die durch das Einlaufen entstehenden Verluste betragen durchweg 10-15 Prozent, können auch höher sein, wenn die Aufbewahrung in der angebauten Weile nicht mit der nötigen Sorgfalt geführt. And' Sache ist, dass' die Knollen in der Erntestruktur nicht erledigbar sind, daß die Kartoffeln in den Säcken aufgestapelt sind, später mittels Breitern oder leichter abgedroschen, sodann durch Gewicht aufzutreiben beladen werden. Da langjähriger man dabei verfährt, um so größer ist der auf dem Säckerfuß zu erledigende Aufwand.

Da es sich bei der Ernte und Aufbewahrung der Kartoffeln um eine Brüder handelt, die sowohl hinsichtlich der menschlichen wie tierischen Ernährung eine sehr bedeutende Rolle spielen, sofern es ohne allen Zweifel zulässig sein soll. Die durch das Einlaufen entstehenden Verluste betragen durchweg 10-15 Prozent, können auch höher sein, wenn die Aufbewahrung in der angebauten Weile nicht mit der nötigen Sorgfalt geführt. And' Sache ist, dass' die Knollen in der Erntestruktur nicht erledigbar sind, daß die Kartoffeln in den Säcken aufgestapelt sind, später mittels Breitern oder leichter abgedroschen, sodann durch Gewicht aufzutreiben beladen werden. Da langjähriger man dabei verfährt, um so größer ist der auf dem Säckerfuß zu erledigende Aufwand.

Da es sich bei der Ernte und Aufbewahrung der Kartoffeln um eine Brüder handelt, die sowohl hinsichtlich der menschlichen wie tierischen Ernährung eine sehr bedeutende Rolle spielen, sofern es ohne allen Zweifel zulässig sein soll. Die durch das Einlaufen entstehenden Verluste betragen durch



# Sächsischer Kurier

Lokal-Anzeiger für den Bezirk der Kreishauptmannschaft Dresden

Rechte allein mit Ausnahme der Sonne und Zeitung. Der Bezugspreis beträgt mit „S. & T.“ zusammen normal 10. 2.-, einschl. 20 Pf. Nachporto 10 Pf. Postgebühr pagt. Zeitungsblatt, ohne „S. & T.“ ab dem 1. 1. — Druck und Verlag: Clemens Lüdke Nachf. (Möller-Verlag) Dresden und Freital. — Hauptherausgeber: Hermann Schlett, Dresden, Generalpostamt, Nr. 100 (außer für Dresden-Ost: Hein. Schmitt, Dresden, für Dresden-West: Carl Bruns, Dr. Blasewitz; für den übrigen Teile: Hermann Schlett; für den übrigen Teil: Willibald Stolle, verantwortl. für den Regierungsbezirk: Hans Lohrenz, Stolz, Freital. — DR. VIII. 1934: 1500

Anzeigenverwaltung und Vertrieb:  
Sächsischer Kurier, Dresden-U. 1, Marienstraße 26, L.  
Bankkonto: Sächsischer Kurier bei der Dresdner Handelsbank.  
Postcheckkonto: Sächsischer Kurier Dresden 114098  
Hörnsprecher Nr. 18578

Der Anzeigenpreis beträgt für die jehomale gelt. Millimeterseite (ab 10 mm breit) oder breiter Raum 5 Pf., die viermal gelt. Zeitungssatz ab diesem Raum 20 Pf. Sonst wird die Höhe des Zeitungssatzes. Alle Ausgaben des Anzeigers an bestimmten Tagen und Wochentagen, sowie für telephonische Aufträge wird keine Gewalt gezeichnet. Abonnementpreis fällt sofort bei Scheinen der Anzeige fällig. Abonnementpreis pricht: bei Zahlungseinstellung oder Konkurs des Auftraggebers — Abnahmehalten des Blattes erfolgt höherer Gewalt, Krieg, Kriegs- u. Friedenszeit, verschafft den Besitzer nicht zur Rüttigung des Bezugspreises oder zum Aufpruch auf Nachlieferung der dadurch ausgelassenen Nummern. — Auflösungsort: Dresden.

Nr. 227

Freitag, den 28. September

1934

## Dresdens Häfen und Umschlagplätze

### Die Elbe als Verkehrsweg für Industrie und Handel

Um den weitverbreiteten Irrtum, der König-Albert-Hafen sei der einzige Dresdner Hafen bzw. Elbverkehrshafen, bestreiten zu lassen, sollen in nachfolgenden Zeilen einmal die übrigen Dresdner Häfen und Auschwifungsplätze einer eingehenden Betrachtung gewidmet werden.

Vorher eine Definition des Begriffes „Hafen“. Zu einem Hafen gehört eine bestimmte Landschaft und eine bestimmte Wasserfläche. Diese Wasserfläche kann nur direkt vom freien Strom gebildet werden, oder aber ein neuer Strom, von diesen durch einen Damm, einer Staumauer oder durch ein Leitwerk geziert, angelegtes Becken sein. Letzteres ist dann das, was man allgemein „Hafen“ nennt, während die Stellen, an denen lediglich eine Hafenlandschaft vorhanden ist, als „Auschwifungsplätze“ oder wie hier in Dresden, entweder mit „Elbauer“ (Altstadt und Neustadt) bezeichnet werden.

Da nun nicht alle Häfen dem Bartenverkehr dienen, unterteilt man weiter in „Verkehrshäfen“ und „Schuh- und Winterhäfen“.

Von der Art dieser Schuh- und Winterhäfen besitzt Dresden zwei:

#### Hafen Dresden-Pölisch und Hafen Dresden-Pieschen.

Ersterer befindet sich im Besitz der Sächsisch-Böhmischem Dampfschiffahrt und wird nur von deren Fahrzeugen benutzt. Mit dem Bau dieses Häfen wurde im Jahre 1903 begonnen, sein weiterer Ausbau erfolgte 1902/03. Mit einer Wasserfläche von 1,4 ha bietet er 24 Fahrzeugen mittlerer Größe oder 20 Dampfern und 10 Sandbahnen der S.B.D.A. Unterkunft.

Der zweite Schuh- und Winterhafen im Stadtteil Pieschen befindet sich in städtischen Besitz und hat besondere Bedeutung durch den Wasserbau mit Reparaturwerk, der am holenende an der Moritzburger Straße liegt. Der Hauptteil der 1,5 ha großen Wasserfläche wird von Baggern, Löchern und Dampfern der Strombauverwaltung in Anspruch genommen. Einem weiteren Teil des Hafens belegen Sportboote und im Winter Rübbadampfer sowie das Militärbad. Ein am vorderen Teil des Hafens an der Pöhlauer Straße gelegener kleiner Ausländerplatz wird nur selten zum Ausladen von Sand, Kies usw. benutzt. Im Vorbereitungszeitraum des Hafens liegen mehrere Passagierfahrzeuge der Neuen Deutsch-Böhmischem Dampfschiffahrtsgesellschaft, deren Hohenlaedebach hier an der Stromseite des Hohenlaedebachs befindet.

Nun zu den Dresdner Verkehrshäfen. Der bedeutendste ist der König-Albert-Hafen, der mit den unterhalb des Hafens befindlichen Umschlagplätzen für Tiefschiffe hinreichend bekannt ist. In ihm wird sich der weitaus größte Teil des Dresdner Elbverkehrs ab. Ein weiteren Verkehrshafen besitzt unsere Stadt im

Hafen Dresden-Neustadt, mondhafte, wohl wegen der Nähe der Marienbrücke, auch Marienhafen genannt. Der Hafen wurde 1873-76 als erster eigentlicher Dresdner Verkehrshafen erbaut. Sein Hafenbecken bietet 40 Fahrzeugen mittlerer Größe im Winter Schuh. Von seinen Wegen sind 80 Meter als Staumauer ausgebaut, während die übrigen Verkehrswege nur Wöschungen (Hafendamme) sind. Der Hafen bildet mit dem Stromaus bis zur Marienbrücke hin anschließenden

#### Elbauer Neustadt

eine Einheit. Das gesamte Gebiet umfasst 9 ha, davon 2,5 ha auf das Hafenbecken entfallen. Das Elbauer Neustadt verfügt über etwa 20 Meter Staumauer. Die Wasserfläche vor dieser ist gegen den Strom durch ein Leitwerk begrenzt, das jedoch bereits bei einem Wasserstand von 0 am Dresdner Pegel überflutet wird; eine Erhöhung des Leitwerks ist nicht möglich, weil dadurch der Strom zu sehr eingeschränkt und damit die Erdnung zwischen den beiden Häfen zu stark werden würde.

Dem Umschlagsverkehr dienen im Hafenbereich drei Dampfkranen mit 1,5 bis 3 Tonnen Tragfähigkeit; weiter sind zwei elektrische

Kräne von je 2,5 Tonnen Tragfähigkeit sowie eine private Elevatorenanlage vorhanden. Die Kräne sind sämtlich fahrbare und als Bahnträne gebaut, das heißt sie können auf den Gleisen der Eisenbahn verkehren. Ein weiterer großer, feststehender Kran steht am Eingang des Hafens. Dieser gehört der neuen Norddeutschen und Vereinigten Dampfschiffahrt AG, deren Materiallager und Reparaturwerkstätten sich hier befinden.

Das Hafengebiet steht in Bahnverbindung mit dem Güterbahnhof Dr.-Neustadt; auch liegt ein Anschlussgleis für den Güterverkehr der Dresdner Straßenbahn. Insgesamt 18 Bergschuppen, von denen sich sieben in Privatbesitz befinden, mit einer Fläche von 10.500 m², sowie drei Verwaltungs- und Diensträume (Zollnebenstelle des Zollamts Dr.-Neustadt) sind vorhanden.

Den ältesten Dresdner Umschlagplatz stellt der Bachhof dar, jetzt Elbauer-Altstadt genannt. Bis 1800 war ein eigentlicher Umschlagplatz im Stadtgebiet nicht vorhanden; erst 1800-1805 errichtete man einige Ladearrichtungen auf dem damaligen Umschlagplatz unterhalb der Augustusbrücke (auf Neustädter Seite vor dem Blockhaus). Dieser Platz veränderte jedoch schnell und es gelang der Dresdner Handelsinnung, endlich 1822 den Bau des Bachhofs von der damaligen Galberlaer Zuckerraffinerie (heute Hotel Bellevue) bis zu der Weißeritzmündung, damals unterhalb der heutigen Eisenbahnbrücke gelegen, zu erreichen.

Auch sollte an dieser Stelle ein Hafenbecken für etwa 30 Schiffe errichtet werden; jedoch wurde dieser Plan nicht ausgeführt.

Noch 1857/58 erfolgtem Anschluss an das Elbnetz baute man die Anlagen 1882/83 weiter aus. Bis 1928 hat sich hier dann ein äußerst reger Umschlagsverkehr begünstigt durch die Anlage der großen, städtischen Speicher und die zentrale Lage im Herzen der Stadt, abgedeckt. 1928/29 baute man die gesamte Anlage nochmals um, auf ihrem bisherigen Stromaus gelegenen Teil entstand die „Neue Terrasse“.

Die früher dort befindlichen Umschlaganlagen verlegte man weiterstromab. An Stelle des veralteten Schuppens IV vereinigte man die Schuppen I-III zu einem einzigen, größeren Gebäude. Von den 890 m Staumauer werden durch die Verlegung etwa 400 m nicht mehr für den Verkehr benötigt. Neben dem genannten Bergschuppen sind noch mehrere Dienstgebäude und private Lagerhäuser, von denen das der Firma Grobmann (unterhalb der Eisenbahnbrücke) über eine eigene Krananlage verfügt.

Den Güterverkehr dienen zwei Tampsträne (1,2 und 2 t Tragf.) sowie ein feste stehender Kran mit 10 t Tragfähigkeit, der aber seiner geringen Ausladung von nur 5 m wegen nur selten benötigt werden kann. Der Eisenbahnanschluss erfolgt über den König-Albert-Hafen durch die an der Magdeburger Straße entlangführende Verbindungsstraße.

Zwar wird das Elbauer Altstadt heute nicht mehr so stark benutzt wie früher, weil sich insbesondere eine Verlagerung nach dem König-Albert-Hafen bemerkbar gemacht hat; trotzdem ist seine Bedeutung für Dresdens Industrie und Handel auch nicht zu unterschätzen.

Alle die in vorstehendem genannten Häfen und Umschlagplätzen befinden sich im Besitz der Sächsischen Elbauen-Betriebsgesellschaft m. b. H., die diese Plätze, wie auch den König-Albert-Hafen, den Alten Hafen und das Elbauer Nicola seit 1931 verwaltet, und deren einziger Gesellschafter das Land Sachsen ist.

Die Anlage ist zahlreicher und umfangreicher Hafen und Umschlagplätze lädt die große Bedeutung des Elbverkehrs für Dresdens Industrie und Handel abnehmen. Folgende Zahlen vermögen diese Bedeutung zu veranschaulichen, die über den Güter- und Schiffsverkehr in Dresden Ausblick geben:

Stromaus: Engelsk. Schle. Wagn. Schle. 1929: 618 787 t 3814 3836 1930: 622 725 t 4119 4171

In den letzten beiden Jahren dürften diese Zahlen allerdinge geringer geworden sein; als Ursache dieses Rückgangs dürfte jedoch fast allein das andauernde Niedrigwasser anzusprechen sein. Nachdem die Reichsregierung jetzt die bindende Zulage abgegeben hat, jährlich 25 Mill. RM. für die Elbregulierung in den Haushalt einzusehen, dürften mit der fortwährenden Verbesserung und Zunahme der Leistungsfähigkeit des Elbtoms auch die Dresdner Verkehrszahlen wieder ansteigen.

Hanna Thiersfelder.

## Jagd auf jugendliche Autodiebe

Ein guter Fang gelang am Sonntag einer Landstraßenverkehrsstreife der Dresdner Verkehrspolizei. Auf der Berliner Fernverkehrsstrecke begegnete der Streife in der Großenhainer Gegend ein Berliner Kraftwagen, dessen jugendliche Insassen der Streife verdächtig vorkamen. Die Streife fuhr daher dem Wagen nach und versuchte ihn zu stellen. Nach einer wilden Flucht des verdächtigen Wagens gelang es der Streife, des Wagens und nach Anwendung der Schußwaffe auch der zwei Insassen habhaft zu werden. Nach langerem Peugnen gestanden die beiden Jungen, den Wagen in Berlin gestohlen zu haben. Im Wagen befand sich noch Diebesgut, das aus anderen Kraftwagen gestohlen war. Die beiden Jungen wurden festgenommen und dem Polizeipräsidium Dresden zugeführt. Sie dürften noch zu anderen Kraftfahrzeugdiebstählen in Frage kommen. Der gestohlene Kraftwagen wurde sichergestellt.

Bei der kriminalpolizeilichen Vernehmung gaben die Diebe, zwei Brüder im Alter von 16 und 18 Jahren aus Berlin weiter an, fürstlich einen Hanomag und einen Tizi-Kraftwagen in Berlin gestohlen zu haben. Die festgenommenen wurden der Staatsanwaltschaft zugeführt.

## Das Rundfunkprogramm zum Deutschen Erntedanktag

Die Reichsendeleitung gibt folgendes Rundfunkprogramm für den Erntedanktag bekannt:

### Sonntagsend:

18.30-19.40 Uhr Reichssendung: Feierstunde in der historischen Wasserburg Elben am Büdberg.

### Sonntag:

6.15-8.00 Uhr Reichssendung aus Hamburg: Hafenkonzert. Motto: „Bauernland - Waterland, beide stehen in Gotteshand.“

12.00-13.00 Uhr Reichssendung: „Ich höre ein Siechelein rauschen.“ Der deutsche Bauer in Volkstanz und Volkslied. Mit Funkberichten: Landung des Führers auf dem Flugplatz in Gossau; Einreffen in der Kaiserhalle; Ansprache des Reichsbauernführers und Reichsministers Darre; Empfang der Bauernabordnungen durch den Führer

13.00 Uhr Reichssendung: Orchestermusik. Das große Kunstmuseum; Berichte von der Fahrt des Führers durch Niedersachsen.

15.00 Uhr Reichssendung: Staatsakt auf dem Büdberg. Der Führer spricht.

### 20.00-2.00 Uhr Reichssendung.

20.00 Uhr aus Königsberg: Osterreihische Erntefei in Masuren.

21.00 Uhr aus Breslau: „So singt und spricht der Bauer Mann.“ Ein Spiel um den böhmischen Bauer.

22.00 Uhr aus Berlin: Nachrichtendienst, ansch. Lied und Tanz vom Lande. Eine Folge alter Volks- und Tanzlieder.

22.00 Uhr vom Deutschlandsender: Tanzmusik.

24.00 Uhr aus Stuttgart: „Nackt der Bichelhund.“ Schwäbische Bauernmusik.

1.00 Uhr aus München: „Bayrischer Erntefest.“

## Wasserstand der Elbe

Ra. Mo. Di. Mi. Do. Fr. Sa. So.

27.9.: +10 -104 -90 +25 +43 -61 -225

28.9.: +6 -88 -91 +30 +23 -69 -220

## So feiern wir Erntedank

Der Erntedanktag beginnt bereits am Sonnabend. Er wird eingeleitet mit einem Abdankung, Turmläuten und Turmsingen von sämtlichen Kirchengemeinden Dresden, das um 18 Uhr beginnt. Nach dem Turmsingen findet auf dem Festgelände im Großen Garten auf der Wiese, im Juge der Müller-Viertel-Zeitung,

die Errichtung des Erntbaumes statt. Von einer Tanzgruppe werden zwei Tänze aufgeführt, an die sich zwei Einzeltänze der Männergesangsvereine Dresden-Großdrößigstadt und Niederdrößig ausführen. Hieraus tanzen die Volksanzuggruppen wieder zwei Volksänze. Mit zwei Volksliedern der Gesangvereine schließt die Einleitung zum Erntedanktag.

Der Erntedanktag selbst beginnt wiederum mit Turmläuten und Glockenläuten und anschließendem Gottesdienst und Krantziederlegung an den Ehrenmalen. In Dresden findet die Krantziederlegung auf dem Garnisonfriedhof unter Beteiligung von SA, SS, FC, HJ, Reichswehr und Arbeitsdienst statt. Um

12 Uhr steht auf dem Kaiser-Wilhelm-Platz der Dekan.

Der 12 Uhr beginnt und folgende Tänze werden aufgeführt: Kaiser-Wilhelm-Platz, Heinrichstraße, Hauptstraße, Augustusbrücke, Schloßstraße, Altmarkt, Zeekstraße, Prager Straße, Wiener Straße, Gellertstraße, Pannenstraße, Stubenplatz, Stubenallee und Karlsstraße (Aufführung). Dem Umschlagsverkehr dienen im Hafenbereich drei Dampfkranen mit 1,5 bis 3 Tonnen Tragfähigkeit; weiter sind zwei elektrische

## Dresden

**b.** Die Dienststunden beim Zollamt Post. Die Nachrichtenstelle der Reichspostdirektion Dresden teilt mit: Das Zollamt Post, Annenstraße 15/17, ist vom 1. Oktober an für den öffentlichen Verkehr geöffnet: Montags bis Freitag: 7.30 Uhr bis 16 Uhr, Sonnabends: 7.30 Uhr bis 18.30 Uhr. Der Betritt zur Zollabfertigungshalle ist nur bis ½ Stunde vor Geschäftsschluss freigegeben.

**b.** Auf ein 75jähriges Bestehen kann am 30. September die Firma J. Räppel, Dresden-R., & Obergraben 3, zurückblicken, die im Jahre 1890 von Julius Räppel, dem Großvater der jetzigen Inhaber, gegründet wurde. Neben der handwerksmäßigen Anfertigung von Büsten, Medaillen und Miniatürn einer Art für gewerbliche, industrielle und technische Zwecke errichtete er ein Ladengeschäft, in dem er die schilder- und wohlschaffenden Erzeugnisse seiner Werkstatt auch für die Haushalte zum Verkauf stellte. Mit dem Jahre 1895 vererbte sich das Geschäft auf den Sohn des Gründers und ging in die Hände von Georg Räppel über, der neben vier Jahrzehnten mit nimmermüder Schaffenskraft und zielbewußt am weiteren Aufbau arbeitete. Gewerbebrüder bewogen den erfolgreichen Geschäftsmann, mit Ende des Jahres 1928 in den Ruhestand zu treten und seinen Söhnen Erich und Wolfmar Räppel die Firmenleitung zu übergeben, die im Sinne ihrer Väter strebt sind, zum Ruhmen ihrer Kundenschaft weiter zu arbeiten und das Ansehen der Firma in jeder Beziehung zu erhalten und zu heben.

**b.** Rückkehr Dresdner Kinder. Die auszeit in Abbad zur Erholung untergebrachten Dresdner Kinder kehren am 1. Oktober zurück und treffen 19.22 Uhr auf dem Hauptbahnhof ein. Die Angehörigen werden gebeten, für pünktliche Abholung zu sorgen.

**b.** Fristverlängerung für den Photo-Wettbewerb des städtischen Verkehrsamtes. Die Einladungskarte für den Photo-Wettbewerb des Verkehrsamtes "Bildwerbung für Dresden" ist auf vielfachen Wunsch um einen Monat verlängert worden, um noch Gelegenheit zu bieten, das anhaltende schöne Herbstwetter, das sich insbesondere durch klare Sichtverhältnisse auszeichnet, voll auszunutzen. Der Schlusstermin für die Bildabsendungen ist auf den 1. November festgesetzt worden.

**b.** Wichtig für Betriebsleiter. Das Arbeitsamt macht nochmals darauf aufmerksam, daß das Formblatt zur Erfüllung der Anordnung über die Verteilung von Arbeitskräften vom 28. August für alle Betriebe, die in der Regel mindestens 20 Arbeitskräfte beschäftigen, abzuholen, auszufüllen und bis 1. Oktober zurückzugeben ist. Das Formblatt wird im Arbeitsamt Dresden, Maternistraße 17, Eingang D. Zimmer 21, ausgegeben.

**b.** Das Mitnehmen von Hunden in Schankwirtschaften. Auf Beschluss der Stadtverordneten ist Bitten 8 der Ratsdekaninnahme vom 21. August 1925, Vorschriften für Hunde für den Stadtbezirk Dresden betreffend, dahin abgeändert worden, daß verschwörweise das Mitnehmen von Hunden in Gast- und Schankwirtschaften unter der Bedingung nachgelassen wird, daß die Hunde an kurzer Leine geführt bzw. so kurz angebunden werden, daß sie niemanden belästigen können. Diese Erleichterung ist unter der Voraussetzung bewilligt worden, daß ein Hütter von Hunden in den Schankräumen unterbleibt. Aus Gründen der Sicherheit und der allgemeinen Hygiene kann ein Hütter von Hunden in den Schankräumen nicht gebuldet werden. Es wird erwartet, daß alle Hundebesitzer diesen Hinweis genau beachten, damit die beschlossene Erleichterung dauernd bestehen bleibt. Hierbei wird besonders noch darauf hingewiesen, daß den einzelnen Gaststätteninhabern nach wie vor unbenommen bleibt, daß Mitbringen von Hunden in ihre Schankräume selbst zu verbieten.

**b.** Detektiv Johnson in Dresden eingetroffen. Der amerikanische Detektiv Johnson, der in Dresden Nachforschungen an der Bindberg-Angelegenheit vorzunehmen hat, ist gestern nachmittag eingetroffen. Er wird nunmehr in Sachsen in Führung mit der Landeskriminalpolizei seine Ermittlungen bezügl. des Vorlebens des verhafteten Richard Hauptmann fortsetzen.

**b.** Die Frauenkirche am Erntedankfest. Anlässlich des Erntedankfestes am nächsten Sonntag wird im Gottesdienst um 10 Uhr auch die Bandesbauernschaft durch ihre Dresdner Nachschwester vertreten sein. Ebenso wird der langjährige Organist Alfred Höttinger durch den derzeitigen Pfarramtsleiter Pfarrer Schulz leicht anstaltiges Uebertrittes in den Ruhestand vor der Gemeinde verabschiedet werden. Wie alljährlich soll auch zu diesem Erntedankfest ein Gottesdienst im Altarraum aufgeführt werden, zu welchem Spenden der Gemeindemitglieder an Lebensmitteln, Früchten und Blumen erbetet werden. Der Posaunenchor bietet am Sonntag früh 8 Uhr vor der Kirche eine Erntefest-Morgensonne, und wirkt auch im Gottesdienst mit, gleich dem Freiwilligen Kirchenchor.

**b.** Der Christliche Elternverein der 15. Volksschule hatte am 22. September zu einem Heimat- und Familienabend die Eltern der Schule nach dem Kirchgemeindesaal der Martin-Luther-Kirche eingeladen. Dieser Einladung waren fast 300 Eltern mit ihren Kindern gefolgt, so daß der große Saal bis auf den letzten Platz gefüllt war. Der Vereinsführer, Kriminalkommissar Golyk, hob bei seiner Begrüßungsansprache hervor, daß dieser Abend der Heimat, der Pflege der Volksgemeinschaft und der Erhaltung des Zusammengehörigkeitsgefühls gewidmet sei. Die reiche Vortragsfolge wurde von vielen Kindern des Vereins, von Frauen und Männern mit Biedern zur Lante, von dem Sänger-Doppelquartett und fünf Mäusen der Dresdner Straßenbahn bestreitet. Sie alle hatten sich uneigennützig in den Dienst der guten Sache gestellt. Alle ihre Darbietungen waren hervorragende Leistungen. Der Ehrenvorsitzende des Vereins, Tel.-Inspektor Emil Thiersfelder wurde von Herrn Bensche durch

## Wünsche des Gaststättengewerbes

Im dichtgefüllten Saale der Waldschlößchen-Terrasse in Dresden bietet die Wirtschaftsgruppe Gaststätten- und Brauereigewerbe eine Kreisveranstaltung ab, die ein einheitliches Bild der Geschlossenheit des Gewerbes darstellt. Stadtrat Kübler, Kreisverwalter und Kreisvertretender Gauverwalter des Reichseinheitsverbands des deutschen Gaststättengewerbes, richtete herzliche und kameradschaftliche Grüßworte an die Versammlung.

Im Rahmen einer betriebswirtschaftlichen Vortragsreihe sprach Hotelbesitzer Oswald Lubwig (Deutscher Hof) über die

### Grundlagen der Küchenwirtschaft im Gaststättengewerbe.

So vielseitig die Küchenwirtschaft als Herz des Gaststättengewerbes sei, so notwendig seien auch die Einrichtungen auf den Gebieten der Preisrechnung, der Betriebskontrolle, der Rohstoffbeschaffung und Materialverwaltung. Die Kalkulationsgrundlagen seien früher vielfach vernachlässigt worden, während die Gewerwart forderte, daß auch die Küchenwirtschaft auf eine kaufmännische Grundlage gestellt werde. Die Preisbildung lasse noch mancherlei Wünsche offen. Es müsse festgestellt werden, daß Preiserhöhungen in Rohstoffen und Hilfsmaterial keine Preiserhöhungen für Speisen in den Gaststätten zur Folge gebracht haben. Der Unfotonaufwand, dessen Höhe eine der wichtigsten Voraussetzungen für die Preisbildung sei, habe in den letzten Jahren ein außerordentlich hohes Maß erreicht, daß eine Förderung der Rentabilität des Küchenbetriebes nicht zugelassen habe. Es sei zu hoffen, daß

durch gesunde Preisbildung und Senkung des Unfotonaufwandes die schwierigen Verhältnisse des Gaststättengewerbes allmählich bessern werden.

Kreisgeschäftsführer Dr. rer. pol. H. Schnecko behandelte

### die Grundlinien des neuen Wirtschaftsrechts.

Im Zeichen des neuen deutschen Wirtschaftsrechts werde es kein Gesetz und keine Verordnung geben, denen nicht der Geist der Schaffalgemeinschaft des Volkes innenwohne. Das starke liberalistische Recht, daß eine Einstreitung von Recht und Wirtschaft hat einzutreten lassen, welche dem neuen lebendigen Wirtschaftsrecht. Die Ausdehnung der Gemeindegerichtsrechte wird schriftlich erwartet, auch sei anzunehmen, daß das Biersteuerproblem baldigst gelöst werde, zumal sich an die geplante Senkung und Vereinfachung der Biersteuer die rechtigte Hoffnung der Brauereiindustrie und des Gaststättengewerbes auf eine Erhöhung des Bierausklopfes knüpft.

Die Anerkennung des Reichseinheitsverbands des deutschen Gaststättengewerbes als Wirtschaftsgruppe durch den Reichswirtschaftsminister, die im Namen der Volksverbündenheit nun auch den Unterschied zwischen Organisationen und Nichtorganisationen beseitigt habe, sollte das Feld frei, auf dem das Gewerbe mit seinen 250.000 Betrieben und 790.000 beschäftigten Personen in Geschlossenheit und Vertrauen zur Staatsführung weiter marschiert werden, zur Stärkung der Wirtschaft, als Etappe des Staates und zum Segen des deutschen Volkes!

Überreichung der "Goldenen Vereinsnadel" mit Urkunde für langjährige treue Dienste in der christlichen Elternbewegung geehrt. Der wohlgelegene Abend — ein Bild wahrer Volkgemeinschaft — klang aus mit dem gemeinsamen Gefang des Schub- und Truppstücks: Ein feste Burg ist unser Gott.

**b.** Holzglockenwerker Stutz. Im Bahnhofsgebäude des Neustädter Bahnhofes fiel gestern nachmittag der in Arnsdorf in Sachsen wohnhafte 20 Jahre alte Eisenbahner Otto Bösel von einer Eisenbahnlori und zog sich schwere innere Verletzungen zu. Er wurde mit dem Unfallwagen nach dem Stadtkrankenhaus Friedrichstadt übergeführt.

**b.** Gestohlen wurde in der Nacht zum 28. September von einer Baustelle an der Katharinenstraße eine graugestrichene hölzerne Werzeugkiste, 70×60×30 cm groß, Ecken und Deckel mit Eisen beschlagen. Sie enthielt außer Schlosserwerkzeug ein Autogen-Schweiß- und Schmiedewerkzeug. Modell Aga, mit mehreren Einsäulen und 20 Meter Hochdruckgummischlauch.

**b.** Kollidie entwendeten vor einigen Tagen auf dem Kronprinzenplatz von einem Kraftwagen weg eine Kiste Eier und einen Karton mit lettischer Butter (Süßchenform). Mitteilungen über den Verbleib der Diebesbeute erzielte das Kriminalamt nach Zimmer 88.

**b.** Das Polizeipräsidium teilt mit: Das 9. Bezirksmeldeamt Erfurter Straße 1 bleibt künftig Mittwochs geschlossen. — Das 21. Bezirksmeldeamt Brückenvstr. 15 ist künftig nur noch Mittwochs von 8—2 Uhr geöffnet.

**b.** Eigentümer gesucht. In einer Diebstahlangelegenheit wurden von der Kriminalpolizei in Meißen verschiedene Herren- und Damenfahrräder, Motor-Opel, Continental und unbekannter Motor sichergestellt. Die Räder sind offenbar in Dresden geholt und nach Meißen verkauft worden. Sie können werktags von 11 bis 14 Uhr im Zimmer 21a des Kriminalamtes beschönigt werden.

## Dresden-West

**b.** Dresden-Plauen. Jahresbericht und Mitteilungen der Deutschen Oberschule. Wie in jedem Jahre, gab jetzt wieder die Deutsche Oberschule in Gemeinschaft mit dem Elternbeirat, dem Oberschulverein Dresden-Plauen und den ehemaligen ein geschmackvolles und außerordentlich vielseitiges Jahrbuch heraus, das über die Arbeit der Schule wertvollen Aufschluß gibt. Ausbau der Schule, Lehrarbeit und Beranklungen finden eine eingehende Würdigung und Beantwortung der Elternschaft vielerlei Fragen. Ganz besondere Berücksichtigung findet diesmal das vor einiger Zeit eingeweihte Landheim der Deutschen Oberschule, das in Bärenfelde herrlich gelegen ist und der Gemeinschaftserziehung und Erholung der Schüler und Schülerinnen dient.

**b.** Dresden-Plauen. Einziehung der 22. Wahlbezirkspolizeiwache. Ab 1. Oktober wird, wie das Stadtpolizeiamt mitteilt, die 22. Wahlbezirkspolizeiwache, Kesselsdorfer Straße 81, Eg., eingezogen. Die Einziehung des jüngsten 22. Bezirks übernimmt ab 1. Oktober die 21. Wahlbezirkspolizeiwache. Vorstandt: Straße 1.

**b.** Dresden-Zöblitz-Wölfnitz. Fehdgottesdienst am Erntedankfest. Die NSDAP, Ortsgruppe Zöblitz und Wölfnitz veranstalten in Übereinkunft mit allen Vorortvereinen anlässlich des Erntedankfestes, vorm. 8.30 Uhr, einen Fehdgottesdienst auf der SS-Kampfbahn an der Stolzenstraße. Die Ortsgruppe Zöblitz wird mit der SS und einem Musikzug geschlossen nach dem Fehdgottesdienst marschieren. Die Vereine werden sich diesem Zug anschließen. Auch in der Friedenskirche und in der Kapelle der Hoffnungsgemeinde auf der Blaunastraße finden um 9 Uhr Erntedankgottesdienste statt. Nach den Gottesdiensten ist Gefallenengedenkung und Krantziederlegung auf dem Zöblitzer Friedhof. Da Pfarrer Koch-Dresden wird die Ansprache halten.

**b.** Dresden-Grota. Gründung eines freiwilligen Posaunenchores. Eben vor einigen Jahren wurde die Gründung eines Posaunenchores in

1. Schumann. Zweier für Wanderfahrer; 1. Luhner — Schumann. Gemüthiger Zweier; 1. Eitel Schäfer — Schreiber. — Dresden-Kanu-Club: Einer (Vereinsmeisterschaft); 1. Hößler — Thonfeld. Einer für Damen (Vereinsmeisterschaft); 1. Elfiere Richter. Einer für Wanderfahrer; 1. Eitel Schäfer. Gemüthiger Zweier; 1. Eitel Richter — Gürner. Zweier für Damen; 1. Eitel Richter — Eitel. Zweier für Altersklasse; 1. Schone — Schäfer. Zweier für Altersklasse; 1. Schmidt. Zweier für Wanderfahrer; 1. Hoffmann — Thiele.

**b.** Blasewig. Fahrraddiebstähle. Nachdem bereits vor einigen Tagen von einem Hause an Schillerplatz ein gutes Damenfahrrad (Ballonrad), Marke "Ergo", Fabriknummer 49914, gestohlen wurde, ist jetzt in der gestrigen Nacht aus dem Hause des Grundstücks Höllerstraße 5 ein Herrenrad entwendet worden. Das Fahrrad trug die Marke "Perfekt" und die Nummer 6128. Mitteilungen hierzu nimmt die Kriminalpolizei entgegen.

**b.** Blasewig. Zusammenstoß. Gestern in der Mittagsstunde fuhr ein aus der Tollwitzer Straße kommendes Privatauto am Schillerplatz einen älteren Radfahrer von der Schauschule um, so daß dieser einige leichte Verletzungen erlitt. Da das Auto als nicht betriebsfähig befunden wurde, mußte es polizeilich sichergestellt werden.

**b.** Johannisstadt. Trene Ritter. Am 1. Oktober wird die Radarbeiterin Clara Kompolits 60 Jahre im Hause Gabelsbergerstraße Nr. 21, 4.

**b.** Johannisstadt. Das zweite nationale Schachturnier um die Meisterschaft von Dresden nahm mit der ersten Runde seinen Anfang. Die Zahl der Kämpfer hat sich auf 174 erhöht. Der Eröffnung im Kaufmannshaus, Canalettostraße, wohnten zahlreiche Gäste bei, die zusammen mit den Teilnehmern, vom Leiter der DL-Gruppe Sieger herzlich begrüßt wurden. Weiter sprachen Gauleiter Prüfer und der neue Führer des Sachsischen Schachbundes, Oberfachrat Dr. Kubis. Das Turnier, das größte aller bisherigen Dresdner Schachturniere, wurde darauf unter Leitung von Arnold und seinem Stellvertreter Mühlhoff, eröffnet. Auch die übrigen Vorrunnen finden alle weiter im DL-Haus, Canalettostraße, statt; zweite Runde am 4. Oktober.

**b.** Striesen. Kirchfest der Kreuzschulgemeinde. Der Nachmittag des Donnerstags vereinte die Schüler der altenwürdigen Kreuzschule mit ihren Lehrern, Eltern und sonstigen Gästen zum Herbstfest im Paradiesgarten zu Böcknitz. Es war ein herrlicher Anblick, als die etwa 700 Schüler mit Musik einmarschierten und auf dem Sportplatz Aufstellung nahmen. Rector Prof. Dr. Halk begrüßte die Erstklässler mit markigen Worten. Gleich nahmen die Vorführungen ihren Anfang. Neben dem Sport kam auch die Kunst nicht zu kurz. Garisch trug der Schulkorps vom Konzertpodium aus Tauberts Morgenlied, Abts Heimatlied und Böckners Hitlerlied vor. Darbietungen des Harmonika- und Klavierklubs der Kreuzschule schlossen sich an. Bei Eintritt der Turnfahrt zeigte sich ein Kampfzug der Unterklassen mit festlich gekleideten Vampirs, der einen prächtigen Auftritt bot, in Bewegung. Daneben füllten Ausstellungen und Sonderdarbietungen den ganzen Nachmittag aus. Wir haben daraus die Herstellung von Kunst nicht zu kurz. Garisch trug der Schulkorps vom Konzertpodium aus Tauberts Morgenlied, Abts Heimatlied und Böckners Hitlerlied vor. Darbietungen des Harmonika- und Klavierklubs der Kreuzschule schlossen sich an. Bei Eintritt der Turnfahrt zeigte sich ein Kampfzug der Unterklassen mit festlich gekleideten Vampirs, der einen prächtigen Auftritt bot, in Bewegung. Daneben füllten Ausstellungen und Sonderdarbietungen den ganzen Nachmittag aus. Wir haben daraus die Herstellung von Kunst nicht zu kurz. Garisch trug der Schulkorps vom Konzertpodium aus Tauberts Morgenlied, Abts Heimatlied und Böckners Hitlerlied vor. Darbietungen des Harmonika- und Klavierklubs der Kreuzschule schlossen sich an. Bei Eintritt der Turnfahrt zeigte sich ein Kampfzug der Unterklassen mit festlich gekleideten Vampirs, der einen prächtigen Auftritt bot, in Bewegung. Daneben füllten Ausstellungen und Sonderdarbietungen den ganzen Nachmittag aus. Wir haben daraus die Herstellung von Kunst nicht zu kurz. Garisch trug der Schulkorps vom Konzertpodium aus Tauberts Morgenlied, Abts Heimatlied und Böckners Hitlerlied vor. Darbietungen des Harmonika- und Klavierklubs der Kreuzschule schlossen sich an. Bei Eintritt der Turnfahrt zeigte sich ein Kampfzug der Unterklassen mit festlich gekleideten Vampirs, der einen prächtigen Auftritt bot, in Bewegung. Daneben füllten Ausstellungen und Sonderdarbietungen den ganzen Nachmittag aus. Wir haben daraus die Herstellung von Kunst nicht zu kurz. Garisch trug der Schulkorps vom Konzertpodium aus Tauberts Morgenlied, Abts Heimatlied und Böckners Hitlerlied vor. Darbietungen des Harmonika- und Klavierklubs der Kreuzschule schlossen sich an. Bei Eintritt der Turnfahrt zeigte sich ein Kampfzug der Unterklassen mit festlich gekleideten Vampirs, der einen prächtigen Auftritt bot, in Bewegung. Daneben füllten Ausstellungen und Sonderdarbietungen den ganzen Nachmittag aus. Wir haben daraus die Herstellung von Kunst nicht zu kurz. Garisch trug der Schulkorps vom Konzertpodium aus Tauberts Morgenlied, Abts Heimatlied und Böckners Hitlerlied vor. Darbietungen des Harmonika- und Klavierklubs der Kreuzschule schlossen sich an. Bei Eintritt der Turnfahrt zeigte sich ein Kampfzug der Unterklassen mit festlich gekleideten Vampirs, der einen prächtigen Auftritt bot, in Bewegung. Daneben füllten Ausstellungen und Sonderdarbietungen den ganzen Nachmittag aus. Wir haben daraus die Herstellung von Kunst nicht zu kurz. Garisch trug der Schulkorps vom Konzertpodium aus Tauberts Morgenlied, Abts Heimatlied und Böckners Hitlerlied vor. Darbietungen des Harmonika- und Klavierklubs der Kreuzschule schlossen sich an. Bei Eintritt der Turnfahrt zeigte sich ein Kampfzug der Unterklassen mit festlich gekleideten Vampirs, der einen prächtigen Auftritt bot, in Bewegung. Daneben füllten Ausstellungen und Sonderdarbietungen den ganzen Nachmittag aus. Wir haben daraus die Herstellung von Kunst nicht zu kurz. Garisch trug der Schulkorps vom Konzertpodium aus Tauberts Morgenlied, Abts Heimatlied und Böckners Hitlerlied vor. Darbietungen des Harmonika- und Klavierklubs der Kreuzschule schlossen sich an. Bei Eintritt der Turnfahrt zeigte sich ein Kampfzug der Unterklassen mit festlich gekleideten Vampirs, der einen prächtigen Auftritt bot, in Bewegung. Daneben füllten Ausstellungen und Sonderdarbietungen den ganzen Nachmittag aus. Wir haben daraus die Herstellung von Kunst nicht zu kurz. Garisch trug der Schulkorps vom Konzertpodium aus Tauberts Morgenlied, Abts Heimatlied und Böckners Hitlerlied vor. Darbietungen des Harmonika- und Klavierklubs der Kreuzschule schlossen sich an. Bei Eintritt der Turnfahrt zeigte sich ein Kampfzug der Unterklassen mit festlich gekleideten Vampirs, der einen prächtigen Auftritt bot, in Bewegung. Daneben füllten Ausstellungen und Sonderdarbietungen den ganzen Nachmittag aus. Wir haben daraus die Herstellung von Kunst nicht zu kurz. Garisch trug der Schulkorps vom Konzertpodium aus Tauberts Morgenlied, Abts Heimatlied und Böckners Hitlerlied vor. Darbietungen des Harmonika- und Klavierklubs der Kreuzschule schlossen sich an. Bei Eintritt der Turnfahrt zeigte sich ein Kampfzug der Unterklassen mit festlich gekleideten Vampirs, der einen prächtigen Auftritt bot, in Bewegung. Daneben füllten Ausstellungen und Sonderdarbietungen den ganzen Nachmittag aus. Wir haben daraus die Herstellung von Kunst nicht zu kurz. Garisch trug der Schulkorps vom Konzertpodium aus Tauberts Morgenlied, Abts Heimatlied und Böckners Hitlerlied vor. Darbietungen des Harmonika- und Klavierklubs der Kreuzschule schlossen sich an. Bei Eintritt der Turnfahrt zeigte sich ein Kampfzug der Unterklassen mit festlich gekleideten Vampirs, der einen prächtigen Auftritt bot, in Bewegung. Daneben füllten Ausstellungen und Sonderdarbietungen den ganzen Nachmittag aus. Wir haben daraus die Herstellung von Kunst nicht zu kurz. Garisch trug der Schulkorps vom Konzertpodium aus Tauberts Morgenlied, Abts Heimatlied und Böckners Hitlerlied vor. Darbietungen des Harmonika- und Klavierklubs der Kreuzschule schlossen sich an. Bei Eintritt der Turnfahrt zeigte sich ein Kampfzug der Unterklassen mit festlich gekleideten Vampirs, der einen prächtigen Auftritt bot, in Bewegung. Daneben füllten Ausstellungen und Sonderdarbietungen den ganzen Nachmittag aus. Wir haben daraus die Herstellung von Kunst nicht zu kurz. Garisch trug der Schulkorps vom Konzertpodium aus Tauberts Morgenlied, Abts Heimatlied und Böckners Hitlerlied vor. Darbietungen des Harmonika- und Klavierklubs der Kreuzschule schlossen sich an. Bei Eintritt der Turnfahrt zeigte sich ein Kampfzug der Unterklassen mit festlich gekleideten Vampirs, der einen prächtigen Auftritt bot, in Bewegung. Daneben füllten Ausstellungen und Sonderdarbietungen den ganzen Nachmittag aus. Wir haben daraus die Herstellung von Kunst nicht zu kurz. Garisch trug der Schulkorps vom Konzertpod

# Das Geheimnis des Menschen - sein Gesicht

Von Gotthard Brodt

Die neuere Forschung hat sich vielfach damit beschäftigt, zu ergründen, ob es möglich ist, aus dem Gesicht und der Ausdrucksfähigkeit eines Menschen Schlüsse auf dessen Charakter zu ziehen. Sie ist an der Erkenntnis gekommen, daß man sehr wohl aus dem Aussehen auf das Innere eines Menschen schließen kann.

Beobachten wir zunächst einmal die Augen und den Mund. Hervorzuheben sind die Augen mit dem Ausdruck einer Neigung zum Lügen und auf großer Manier von Urtreträgigkeit hinzuweisen. Stark bewegliche Augen haben große Kraft und zeigen von großer Entschiedenheit; oft aber auch von Boshaftigkeit und sehr oft von einer Neigung zum Diebstahl. Der ruhige Blick bedeutet Neigung zum Nachdenken, läßt aber auch andererseits auf Klugheit und Boswilligkeit schließen. Beute mit einem beratigen Blick betrügen und hintergehen oft ihre besten Freunde. Unwissenheit, Feigheit und stark ausgeprägte Dummheit zeigen sehr kleine Augen verraten. Stark zurückstehende Augen sind Merkmale von Bosheit und kleinen Stichen. Sie lassen auf Freude, Grausamkeit, Dinkel und Lügenhaftigkeit schließen.

## Über den Mund als Kennzeichen des menschlichen Charakters

Wollt hier folgendes gesagt werden: Der kleine Mund mit möglicher Lippenspitze ist ein Ausdruck von Herzlosigkeit, Mitleidlosigkeit, Feindseligkeit, Wut, Stolz, Ehrgeiz und Selbstsucht, wohingegen der breite Mund ein großes Herz und einen ebenso großen Magen verraten soll.

Sehr dicke Lippen bedeuten Unwissenheit und geistige Blumpeit. Sind sie ein wenig nach außen gewölbt, so lassen sie auf Einsicht, Geschäftslustigkeit, geringe Geistesstärke und eine sehr stark ausgeprägte Sinnlichkeit schließen. Die dünnen, nach innen wendenden verhängenden Lippen drücken Herzlosigkeit, Feindseligkeit, Kraft und Wissen aus. Ist die Oberlippe ein wenig erhoben, so darf man in den meisten Fällen annehmen, daß man es mit einem zu Verstärkern und Streitigkeit neigenden Charakter zu tun hat. Sehr rote Lippen verraten Aufdringlichkeit, Neinhaltung und Tugendlosigkeit und blassen drücken Leichtfertigkeit und veränderliche Gesinnung ihres Besitzers aus.

Viele Forscher behaupten nun, daß die Nase der hauptsächlich ausschlaggebende Körperfaktor bei der Bildung eines genauen Urteils über die seelischen Veranlagungen einer bestimmten Person ist. Eine kleine, verunstaltete Nase bedeutet Mangel an geistigem Vermögen. Die Höhernose ist der Ausdruck des Vorgetrieben und der Herrschaftsdrang. Sie verleiht und nach innen gedrückt, bedeutet sie Leidenschaftlichkeit und Zähorn, und

## Die gerade Nase soll ein Zeichen von Klugheit und geordneter Geistesfähigkeit sein.

Wohingegen die allmählich nach oben gebogene Brüderlichkeit, Launenhaftigkeit verrät.

Bezüglich der menschlichen Ohren sei folgendes gesagt: Bei Menschen, die über ungewöhnlich große Ohren verfügen, soll man — zum Volksglauken nach — nicht allzu viel Weisheit suchen. Ob das richtig ist, möge dahingestellt sein, denn die Forscher behaupten, daß gerade jene Menschen am längsten leben.

Die kleinen Ohren sollen auf Bosheit, Mangel an Schatzgeföhlt, Anlage zum Reib und ein kurzes Leben deuten. Mittelgroße Ohren deuten vornehme Gesinnung und Seligkeit, wohingegen lange und schmale Ohren eine neidvolle Gesinnung ihres Besitzers verraten. Liegen sie am Kopf stark an, läßt das auf Schwachsinn und Trägheit des Geistes schließen. Sind die Ohren unten angesetzt, so deutet dies oft auf eine trümmelige, geistige Veranlagung hin.

Die geschweiften Haare eines Menschen sind Anzeichen für das Vorhandensein eines funken — lockig dagegen für das eines verschossenen Charakters. Wellenförmige Haare weisen auf Schwäche und Unentschlossenheit, kruppige und widerwendende auf Heftigkeit und stark ausgeprägte Neidbarkeit hin.

## Das runde Kinn.

In dem sich ein Grübchen abzeichnet, soll Deinen zu eignen sein, die wenig Eigenwillen, aber sehr viel Leidenschaft und Neigung zur Überflächlichkeit besitzen.

Bei der Damennase verrät die Kinnrundung Höflichkeit, Zuneigung, Herzlosigkeit, Dienstwilligkeit, aber auch anormale Launen und kindliche Eigenart.

Das kleine bewegliche Kinn, daß ein wenig heraustritt, drückt Willensstärke und mehr Ausbildungskraft als Herzlosigkeit, sowie ferner den Wunsch zum Herrschen aus, kurz, es deutet auf ein Gemüth von Sentimentalität und praktischen Sinnen hin, in dem die Eisernfeste seine kleine Rolle spielt.

Betrachten wir nun das Gesicht irgendwelches Menschen im ganzen, so können wir oft schon daraus auf seinen Beruf schließen, denn genau so, wie man das Gesicht eines Menschen als Charakterspiegel benutzen kann, so kann man auch den Beruf eines Menschen aus seinem Gesicht herauslesen, wenn man sich nur ein wenig Mühe gibt.

Zunächst unterscheiden sich einmal die beiden großen Berufskategorien der Hand- und Kopfarbeiter in den meisten Fällen schon ziemlichlich, und auch die Intellektuellen sehen höchstens anders aus, als die fein und scharf in ihren Stilen und Formen stehenden Beamten.

Schon der Charakterologisch in keiner Weise gefallene Sohn wird sie ohne weiteres ausmachen können.

Schwieriger ist die Soche jedoch, wenn man den Beruf eines Menschen aus seinem Gesicht leichtstellen will.

kommt hinzu, daß die geschilderten Verhältnisse der meisten Menschen, die einen festen Beruf haben, teils die gleichen sind, die sich täglich wiederholen. Die Gesichtsmuskeln werden also sowohl in der gleichen Weise bewegt, so daß immer die gleiche Veränderung im Gesicht des Arbeitenden vorgeht, die dann im Laufe des Tages infolge der Gewohnheit als charakterologisches Merkmal bestehen bleibt.

Den Seeleuten sieht man ihren Beruf ebenso wie den hohen Militärs und Polizisten leicht an den geprägten Gesichtsmuskeln an, die nicht selten direkt erstaunt erscheinen. Während nun das Auge des hohen, beschäftigten, energetischen Militärs und Polizisten meist etwas Starres, kaltes hat, schwimmt in dem des

beruhenden Unterhaltung im Kameradenkreise oder während eines absolut nicht kriminalistischen Vortrags zeigt. Die großen Kriminalisten von Lang unterdrücken sich wieder von anderen durch ihre gestrafften, markanten Gesichtszüge.

Wer sich sonst einmal in die Gesichtszüge der Jockels vertieft hat, wird einen Menschen, dessen Leben sich hauptsächlich auf den Rennbahnen abwickelt, ohne viel Umstände erkennen können. In ihrem Gesichtsausdruck liegt über den meist scharfen Falten etwas Unruhiges, Nervöses, während die Augen etwas Suchendes haben. Das Leben der Rennbahn hat allen, die enger mit ihr verbunden sind, unweigerlich seinen Stempel aufgedrückt.

Einen Schläger kann man, wenn er seinen Beruf längere Zeit ausgeübt hat, leicht an dem meist breiten, roten Gesicht und dem muskulösen Mund erkennen. Der sonderbare Gesichtsausdruck, der übrigens auch vielen Arzten eigen ist, entsteht durch das häufige Toten von Vieh, gegen das der Schläger ebenso abgestumpft wird, wie der Chirurg gegen die ängstlichen Schreie der zu operierenden Menschen.

Auch bei den Schmieden sind die Berufsgewohnheiten eng mit dem Gesichtsausdruck verknüpft;

denn fast allen sind neben anderen Kennzeichen auch die finster zusammengezogenen Augenbrauen eigen, was wohl darauf zurückzuführen ist, daß die Schmiede während der Arbeit neugierig sind, die Brauen zum Schutz der Augen gegen etwa umherschlächtende Funken zusammenzuziehen.

Über dem ganzen Gesicht liegt ferner etwas Horchendes, was wohl daher kommt, weil die Leute sich während der Arbeit nur äußerst schwer — wegen des durch das dauernde Hämmern und Klopfen hervorgerufenen Lärms — verständigen können. Aber nicht nur der Schmied, sondern auch der Schneider hat einen eigenartlichen Gesichtsausdruck.

Man beobachte nur einmal, wenn er ein Stück Stoff zerschneidet, oder wenn er mit der Nadel hantiert, wie die untere Hälfte seines Gesichts, von ihm selbst wohl unbemerkt, unwillkürlich Mitarbeitet oder sich in der Richtung des von der Hand geführten Nählabdes bewegt.

Dies wäre einiges über verschiedene Berufsgesichter. Doch lassen sich die hier angeführten, allgemein gehaltenen Ausführungen selbstverständlich nicht zu Dogmen erheben. Ausnahmen wird es immer geben, aber sie bestätigen nur die Regel, wie man weiß.

## Bluff, der fasziniert

Der sprechende Kopf und die gesagte Dame.

Seit im Jahre 1786 vor Christi die erste Zaubervorstellung, von der wir wissen, stattgefunden, haben die Menschen immer wieder nach Zauberkünstlern verlangt, wollten sie sich immer wieder den berühmten blauen Dunst vor machen lassen, um sich tagelang den Kopf über den Trick zu zerbrechen und nur ganz selten einmal dahinter zu kommen.

Als "Colonel" Stodart im Jahre 1805 zum ersten Male in Egyptian Hall auftrat, sprach ganz London von ihm. Aber eine Sensation war es, als er den lebenden und sprechenden Menschenkopf zeigte. Der Prinz von Wales war ein besonders begeisterter Anhänger seiner Kunst, und Königin Victoria ließ sich den geheimnisvollen Kopf in ihrem Schloß zu Windsor vorführen. Die Illusion war ein Bluff ersten Ranges. Aber nur solange, wie das Geheimnis bewahrt werden konnte. Als es gelüftet wurde, war der "Bluff" erledigt. Aber nicht das Prinzip. Das war gut, und es in neuer Form anzuwenden, hatte sich wieder ein Zauberer zur Aufgabe gemacht, und eines Tages las man: "Die neuzeitliche und gräßliche Illusion. Der Mensch ohne Kopf". Der neue "Bluff" war da.

Im Jahre 1856 löste die französische Regierung den Zauberkünstler Robert Houdin nach Alger, um durch seine Experimente den Einfluß der eingeborenen Zauberer zu brechen. Unter anderem ließ er von den mitherrschenden Wundermännern selbst ein Gewebe laden und feuerte es auf eine bestimmte Stelle an. Der Schuß krachte und hinterließ an der weißen Mauer einen großen Blutfleck. Es war ein Bluff, aber die Mission war glänzend erfüllt, der Einfluß der eingeborenen Zauberer gebrochen.

Viele von uns haben wohl als Kinder einen Kürbinger Zauberkasten besessen. Daß es befand sich auch der durch den Hut wandelnde Würfel. Denzelben Würfel benutzten viele Zauberkünstler für ein Bühnenexperiment, wobei ein Würfel aus einem Kästen verschwinden und in einem Hut wieder erscheinen soll. Das Publikum hatte die Lösung, dank des Zauberkastens aus Kindertagen, bald weg. Darin kommt jemand eine neue Methode. Und als nun das Publikum, in der Annahme, der Würfel befände sich bereits im Hut, diesen zu sehen verlangte, kam der Künstler diesem Wunsch bereitwillig nach und zeigte den Hut leer. Bluff!

Ein Riesenbluff war auch — solange das Geheimnis nicht verraten war — das schwarze Kabinett, welches Ben Ali Bay in meisterhafter Form vorführte. Und erst in letzter Zeit wurde rückenschuß der Schluß von einer Illusion gezogen, wodurch deren weitere Vorführung unmöglich gemacht und der Künstler ins Ruinen wurde. Es war das "Rätsel einer Dame", einer der größten Bluffs der Weltgeschichte.

Und zum Schluß sei noch ein Künstler genannt, der es wie kein zweiter verstand, Bluff in die Welt zu legen, Harry Houdini. Er hatte das Talent, aus der kleinen Tasche einen Riesenbluff zu machen, und er bewies immer wieder, daß es nicht so sehr darauf ankommt, was man macht, sondern wie man's macht. Darin aber liegt das große Geheimnis, des Erfolgs. Es ist gar nicht einfach, ein neues und gutes Zauberkunststück zu erfinden, aber am schwersten ist es, es zu dem zu machen, was es sein muß, um zu wirken, um Sensation zu machen, zu einem Bluff.



Eine kleine Kostprobe beim Plücken



Eine Schornsteinfeger-Hochzeit

In der Bartholomäuskirche am Königsplatz wurde die Schornsteinfegerstochter Irma Arbel mit dem Schornsteinfeger Gerhard Späth getraut. Die Kollegen von Gerhard Späth standen nach der Trauung Später.

**Oberpostamt.** Landes-Entschuldigungsbericht. Aus Antrag des Bauern Richard Redek in Oberpostamt, Post Vilnius, wurde am 26. September das Entschuldigungsverfahren nach dem Gesetz zur Regelung der landwirtschaftlichen Schuldverhältnisse vom 1. Juni 1933 eröffnet. Die Erneuerung einer Entschuldigung ist vorbehalten. Die Gläubiger haben bis zum 7. November in zwei Stücken ihre Ansprüche unter Angabe von Betrag und Rechtsgrund beim Amtsgericht Dresden anzumelden und die der Forderung zugrunde liegenden Urkunden mit einzurichten.

**Republik Polen.** Kircheneinweihung. Am Erntedankfest findet im Vormittagsgottesdienst der hierigen Kirche die Einweihung des für die neuerrichtete dritte Pfarrstelle (Reichs-Prohli-Torna) vom ev.-luth. Landeskirchenamt verfassten Warrers, Ds. theol. Molitz aus Naumburg bei Moritzburg statt.

**Tolkewitz-Lodz.** Schuhpolizeiposten eingerichtet. Unter dem 20. September wird der Schuhpolizeiposten Tolkewitz mit Wiederstelle Marienberger Str. 86 eingezogen. Die Betreuung seines bisherigen Bereiches übernimmt die 17. Schuhpolizeiwache, die Einwohnermeldeangelegenheiten das 17. Bezirksschulamt, beide Augsburger Str. 91. Die Einwohnermeldeangelegenheiten des Stadtteils Lodz übernimmt 28. Bezirksschulamt Tornau Str. 28, das Montags, Mittwochs und Freitags von 2 bis 2 Uhr geöffnet ist.

**Lodz-Ridern.** Errichtung der neuen 28. Wohlfahrtspolizeiwache. Ab 1. Oktober 1934 wird für die Wohlfahrtspolizei eine selbständige 28. Wache errichtet. Dieser neue 28. Wohlfahrtspolizeibereich wird zur Übereinstimmung mit dem 28. Schuhpolizeibereich der Stadtteil Lodz mit Ridern unterteilt. Die 28. Wohlfahrtspolizeiwache befindet sich vorübergehend im Erdgeschoss der 45. Volksschule, Hölzerstraße 16. Ihr Bereich erstreckt sich auf den südlich der Eisenbahn gelegenen Teil von Ridern, sowie auf die Stadtteile Problis, Torna und Lodz mit Ridern.

**Dittersbach.** Weitere Beschilderung des Erholungsheimes. Die Belegung des Erholungsheimes Schloss Dittersbach durch die NS-Volkswohlfahrt mit erholungsbefürchteten Müttern soll über das Sommerhalbjahr hinaus bis 10. November 1934 fortgesetzt werden. Die voraussichtlichen Verbrauchsabgaben im Gesamtbetrag von 7000 RM, die durch Rechteinnahmen gedeckt sind, wurden vom Rat zu Dresden bewilligt.

**Lausa-Weixdorf.** Der Handwerkerverein „Einigkeit“ wünschte in seiner letzten Versammlung zur Erinnerung an die nationale Erhebung eine Bannerfahne in den Farben Schwarz-Weiß-Rot mit dem Hakenkreuz. Nach der Gehörungsansprache des Vereinsführers Klemm hielt Ehrenvorsitzender Paul Claus die Weiherede im Geiste des Dritten Reiches. Unter dem Gehang des Deutschlandliedes wurde das Banner mit der neuen geschmackvollen Schleife geschmückt. Mit Dankesworten an die Stifter und Gläubigen schloß der Weiheit. Ein geselliges Beisammensein vereinte dann Mitglieder und Gäste.

**Zangebrück.** Strafenstrafe. Der Grünberg-Zangebrücker Kommunikationsweg bleibt wegen Wasserschüttung an der Zangebrücke Grenze bis auf weiteres für den gesamten Fahrradverkehr gesperrt; dieselbe steht ingewissen über Lauta und Schönborn.

## Lithauisierung des memelländischen Schulwesens

Wieder eine litauische Vertragserlegung. Das großlitauische Direktorium Reibigus hat einen Erlass veröffentlicht, durch den nun auch das Schulwesen des Memelgebietes entgegen den klaren Bestimmungen des Memelstatutes lithauisiert und die deutsche Unterrichtssprache weitgehend ausgeschaltet werden soll.

Auf Grund dieses Erlasses soll ab 1. Oktober die Unterrichtssprache in den memelländischen Schulen nach folgenden Geschäftspunkten festgelegt werden: „Wenn die Schüler litauischer Abstammung zusammen mit den zur Sprache litauisch sprechenden Schülern in einer Schule die Mehrheit bilden, so wird in dieser Schule in der litauischen Sprache unterrichtet. Wird die Mehrheit durch Kinder deutscher Abstammung gebildet, so ist die Unterrichtssprache deutsch.“

Über die Abstammung der deutschen Kinder müssen bis zum 1. November von den Schulleitern entsprechende Listen aufgestellt werden. Nach einer Prüfung dieser Listen durch die Schule und Bestätigung durch das Direktorium wird die Unterrichtssprache in den einzelnen Schulen festgelegt.“

Da vielfach im Memelgebiet besonders auf dem Lande wohl litauisch gesprochen wird, was aber nicht gleichbedeutend mit einer großlitauischen Einstellung dieser Memelländer ist, und entsprechend dem Wortlaut der Verordnung auf die Bestimmung der deutschen Abstammung ansehnlich von der Entscheidung der litauischen Schule abhängig gemacht werden soll, hoffen die Litauer offenbar, in den meisten memelländischen Schulen das litauische als Unterrichtssprache einführen zu können. Der Wille der Eltern soll dabei ansehnlich vollkommen unberücksichtigt bleiben.

In den Schulen mit litauischer Unterrichtssprache sollen ferner die deutschen Schüler vom ersten Schultag an mündlich in litauisch unterrichtet werden, damit sie, wie es in dem Erlass heißt, mit Beginn des nächsten Schuljahres dem allgemeinen Unterricht folgen können. Auch in den Schulen mit deutscher Unterrichtssprache erhalten die deutschen Schüler vom ersten Schultag an zusammen mit den Schülern der litauischen Minderheit litauischen Sprachunterricht. Erst mit Beginn des nächsten Schuljahres wird dann in diesen Schulen in einer Sprache unterrichtet, und zwar je nach der Mehrheit der Schüler, entweder deutsch oder litauisch.

Der litauischen Sprache wird also trotz der Bestimmung des Memelstatutes, dass deutsch und litauisch Gleichberechtigung genießen, ganz offiziell der Vorzug eingeräumt; trotz der

Tatsache, daß bisher entsprechend dem Willen der Eltern in über 80 v. H. der memelländischen Schulen die Unterrichtssprache deutsch war. Hinzu kommt, daß auch im memelländischen Lehrerseminar der litauischen Sprache ein

erhebliches Übergewicht eingeräumt worden ist, und daß Schülern und Lehrern aufgegeben worden ist, in Schulangelegenheiten und auch in Privatgesprächen sich nur der litauischen Sprache zu bedienen.

## Letzte Meldungen

### Das Recht der alten NSDAP-Kämpfer

Berlin, 28. September (Radio).

Derstellvertretende Reichsbobmann der NSDAP und Organisationsleiter der PD, Claus Selzner, erklärt eine wichtige Sondermitteilung an alle Landesobmänner der NSDAP und Gauebetriebsobmänner, in der es heißt:

Gemäß Anordnung des Stabsleiters der PD und Führers der Deutschen Arbeitsfront vom 18. Dezember 1933 sollen nur Parteidienstlichen Mitglieder der NSDAP sein. Es sind zurzeit noch die Vorarbeiten im Gange, welche den Einbau der verbündeten NSDAP-Kämpfer in die Partei nachträglich ermöglichen sollen. Als durchaus notwendig erweist es sich jedoch, grundsätzlich darauf hinzuweisen, daß den Mitgliedern der NSDAP, die sich oft jahrelang vor der Machtergreifung als Kämpfer für den Nationalsozialismus in den Betrieben und damit als Kämpfer für die Bewegung bewährt haben, die gleiche Anerkennung zuteil werden muß wie den Mitgliedern der NSDAP. Daher ist es untragbar, wenn diese alten NSDAP-Mitglieder jetzt aus ihren Dienststellen abgehen, bzw. ihnen — oft angestrebter jüngster Parteidienstlichen — Arbeiten und Stellen innerhalb der Deutschen Arbeitsfront (bzw. „Kraft durch Freude“) vorerhalten werden. Der NSDAP-Kämpfer von der Zeit vor der Machtergreifung ist ideal dem Parteidienstlichen gleichzustellen. Ich bitte die NSDAP-Landesobmänner und Gauebetriebsobmänner bei den Gaupersonalämtern, Abteilung II, denen die Betreuung der Dienststellen der Deutschen Arbeitsfront in personeller Hinsicht untersteht, daran hinzuwirken, daß der vom Stabsleiter der PD und Führer der Deutschen Arbeitsfront ausgesprochene Grundsatz Beachtung findet: „Die NSDAP führt die Deutsche Arbeitsfront!“

\*  
Festnahme kommunistischer Funktionäre.

Berlin, 28. September (Radio). Die heimliche Staatspolizei konnte in Berlin vier führende KPD-Funktionäre festnehmen, darunter den ehemaligen Reichstagabgeordneten Thiel aus Koblenz. Die festgenommenen waren als Reichskuriere bzw. als sogenannte Oberberater der KPD tätig. Die weiteren Ermittlungen führen nach Baden, wo es gelang, in der Nähe von Heidelberg zwei weitere Spionenfunktionäre festzunehmen. Bei diesen handelt es sich ebenfalls um mächtige Parteidienstliche, die für die Bezirke Mannheim und Frankfurt a. M. bestimmt waren. Sämtliche Personen werden wegen Vorbereitung zum Hochverrat dem Richter vorgeführt.

**Ein Tot und vier Verletzte bei einer Gasexplosion.**

Aachen, 28. September (Radio). In einem Hause der Hauptstraße in Aachen-Burtscheid erfolgte gestern Abend eine Gasexplosion, durch die gleichzeitig ein Brand hervorgerufen wurde. Vier Personen erlitten Verlebungen und mußten dem Krankenhaus zugeführt werden. Ein 16jähriger Junge wurde durch den ungeheuren Aufdrud aus dem im zweiten Stock gelegenen Fenster des Hauses auf den Hof geflügelt. Er ist seinen schweren Verlebungen im Krankenhaus erlegen. Die Feuerwehr hatte bis Mitternacht mit der Bekämpfung des Brandes und den Aufräumarbeiten zu tun. Anscheinend ist die Explosion auf das Unidichtwerden eines Gasrohrs zurückzuführen.

**Verhaftung eines wegen Mordes gesuchten Emigranten.**

Büdewitz, 28. September (Radio). Die „Saarbrücker Zeitung“ meldet: In der Nacht zum Donnerstag wurde hier ein Emigrant festgenommen, der sich ohne Erlaubnis und ohne Anmeldung im Saar-

gebiet aufhielt und sich in aller Offenheit als ehrlicher Werber für den Status quo aufstellte. Es handelt sich um einen 32jährigen Erich Buch aus Erfurt, der von den Reichsbehörden wegen Mordes gesucht wird.

\*

## Polens Vorbehalte zu den Ostspalt-Plänen

Paris, 28. September (Radio).

Die vorläufige Antwort der polnischen Regierung auf die französisch-sowjetischen Ostspalt-Pläne wird von der Pariser Morgenpost nur ganz vereinzelt besprochen, weil der Wortlaut dieser Antwort nur in ganz groben Zügen bekannt ist. Die Aussöhnung der Blätter geht allgemein dahin, daß man nicht mit einem Beiritt Polens rechnen dürfe. Im „Echo de Paris“ bezichtigt Pettinax Polen, mit Berlin und Budapest unter einer Decke zu stecken. Es wende sich von den Bölkern ab, die 1919 Europa nach dem Grundsatz der Nationalitäten aufzuteilen und mit ihrem Blut an der Wiedererstehung Polens mitgeholfen hätten. Der Außenpolitiker des Blattes glaubt, den wesentlichsten Inhalt der polnischen Antwort in nachstehenden vier Punkten wiedergeben zu können:

1. halte Polen die Zustimmung zu den Ostspalt-Plänen für unumgänglich. Der Wortlaut des deutsch-polnischen Abkommens müsse restlos in den Pakt aufgenommen werden, und ein besonderer Artikel müsse feststellen, daß dieses Abkommen in allen seinen Teilen weiter bestehen bleibe;
2. weigere sich Polen, gegenüber Litauen irgendwelche Verpflichtungen zu übernehmen;
3. solle es auch gegenüber der Tschechoslowakei keine Verpflichtungen übernehmen, ohne die Frage erst einmal sehr eingehend geprüft zu haben. Polen werde aber auf seinen Fall Partei gegen irgendein Land im Donaudreieck ergreifen;
4. erläutere die polnische Regierung, daß die Richtungsrichtspalte und zweiseitigen Verträge genügen, um in Mitteleuropa den Frieden zu sichern, und daß es deshalb nicht notwendig sei, ihnen neue Abkommen hinzuzufügen.

Der „Petit Parisien“ beschwört Polen, von einer Zusammenarbeit mit Deutschland Abstand zu nehmen.

\*

## Sensationelle Aussöhnung des Dramas im Schnellzug Ventimiglia-Paris.

Paris, 28. September. Das rätselhafte Drama im Schnellzug Ventimiglia-Paris, in dem die Leichen zweier angeblich aus Riga stammender Kaufleute gefunden wurden, hat jetzt zu einer sensationellen Entscheidung geführt. Bei dem einen der beiden Toten, dessen Papiere auf den Namen Albert lauteten, und in dem man den Mörder des anderen vermutete, handelt es sich nach den Ermittlungen der Polizei um einen aus Polen gebürtigen Joseph Jäger, der vor Jahresfrist die Kriminalpolizei aller Länder beschäftigt hat. Man muß ziemlich weit zurückreichen, um die Zusammenhänge darzulegen, die Jäger zu einem gehetzten Wild der Polizei machten. Im Juli 1923 wurde am Strand von Dieppe die Leiche einer Frau gefunden, die vier Schußwunden aufwies. Alle Nachforschungen der Polizei, den Namen der Unbekanneten festzustellen, blieben erfolglos, so daß man sich entschloß, die Angelegenheit abzutun. Fast zehn Jahre später, genau 19 Tage vor der Verjährung des Verbrechens, erhielt die Polizei einen anonymen Brief, der sowohl die Identifizierung des Opfers als auch die Feststellung des Mörders erlaubte. Es handelte sich bei der Toten um

In einer Genfer Meldung der „Daily Mail“ wird gesagt, da der Versuch, eine große ausländische Polizeitruppe aufzustellen, mißglückt sei, würden jetzt die Beziehungen darauf gerichtet werden, die geeignete Leute im Saargebiet zu finden. Es werde aber immer noch geplant, wenigstens eine kleine Stammtruppe von Ausländern als Polizeioffiziere auszubringen.

„Daily Express“ sagt: Frankreich ist jeden Augenblick bereit, seine Truppen in das Saargebiet einzumarschieren zu lassen. Die Androhung einer Intervention zur Gewinnung der öffentlichen Ordnung bei der Volksabstimmung hat Verdächtnisse unter den Staatsbürgern in Genf heraufgerufen. Man befürchtet, daß die französische Drohung eine kriegerische Rückwirkung in Deutschland herverufen werde, und dies würde die ohnehin schon gespannte Lage noch schwieriger machen.

eine 24jährige polnische Sängerin Helena Bawista, die mit einem Bruder Jäger verheiratet war. Die Unterredung ergab weiter, daß die Ungläubliche auf Beschluß eines Familienträtes von ihrem Schwager ermordet worden war, um ihrem Mann die Möglichkeit zu geben, eine reiche Heirat abzuschließen. Die polnische Polizei verhaftete den Ehemann und dessen Schwester, die beide zu mehreren Jahren Zuchthaus verurteilt wurden. Gegen den Mörder Jäger erließ die französische Polizei einen Standbrief, der aber ohne Folgen blieb, weil Jäger es verstand, sich allen Nachforschungen zu entziehen. Seit vor ganz kurzer Zeit war es der Pariser Kriminalpolizei gelungen, festzustellen, daß Albert und Jäger ein und dieselbe Person waren; seine Verhaftung stand unmittelbar bevor. Man vermutet nun, daß die Bluttat im Schnellzug ebenfalls im Zusammenhang mit den zehn Jahren zurückliegenden Mordangelegenheit steht, und daß Jäger seinen Relegenossen und Freund erbeutete, um einen unqueuen Zeugen zu besiegen, es dann aber vorzog, sich selbst das Leben zu nehmen.

## „Schafft der Hitler-Jugend Heime!

Ihr fordert dadurch das Gemeinschaftsleben der Jugend!

Französische Nationalversammlung am 20. Oktober.

Paris, 28. September (Radio). Wie „Sour“ aus sicherer parlamentarischer Quelle erfahren haben will, wird Ministerpräsident Doumergue in der heute stattfindenden Kabinettssitzung seinen Entschluß mitteilen, die Nationalversammlung für den 20. Oktober nach Versailles einzuberufen. In politischen Kreisen sei man der festen Überzeugung, daß die Staatsreformvorschläge der Regierung die Zustimmung der großen Mehrheit der beiden Häuser finden werden.

Die englische Presse zur Saar-Erfahrung Barthous.

London, 28. September. Die gestern von Barthous in der Saar angelegte vor dem Völkerbund abgegebene Erklärung findet in der Morgenpost sehr große Beachtung.

Im Reuter-Bericht wird hervorgehoben, daß Barthous entgegen seiner Gewohnheit seine Rede vom Blatt abgelesen habe, woraus geschlossen werde, daß gewisse Sätze sorgfältig formuliert worden seien.

„Morning Post“ nennt Barthous Worte eine Mahnung an alle, die versuchten, die freie Abhaltung der Volksabstimmung zu verhindern.

Im „Daily Telegraph“ ist der Mangel an Sicherheit der Einsendung französischer Truppen nach der Saar die Rede. Der Korrespondent des Blattes in Genf betont, daß der Vorsitzende der Regierungskommission des Saargebietes es selbst immer schwieriger finde, eine neutrale Polizeitruppe aufzustellen.

In einer Genfer Meldung der „Daily Mail“ wird gesagt, da der Versuch, eine große ausländische Polizeitruppe aufzustellen, mißglückt sei, würden jetzt die Beziehungen darauf gerichtet werden, die geeignete Leute im Saargebiet zu finden. Es werde aber immer noch geplant, wenigstens eine kleine Stammtruppe von Ausländern als Polizeioffiziere auszubringen.

„Daily Express“ sagt: Frankreich ist jeden Augenblick bereit, seine Truppen in das Saargebiet einzumarschieren zu lassen. Die Androhung einer Intervention zur Gewinnung der öffentlichen Ordnung bei der Volksabstimmung hat Verdächtnisse unter den Staatsbürgern in Genf heraufgerufen. Man befürchtet, daß die französische Drohung eine kriegerische Rückwirkung in Deutschland herverufen werde, und dies würde die ohnehin schon gespannte Lage noch schwieriger machen.

## Amtswalter- und Betriebsappelle der DAF in Sachsen!

Am 1. Oktober finden in allen Kreisen und Ortsgruppen des Saales Sachsen Appelle aller politischen Leiter und Amtswalter der Deutschen Arbeitsfront einschließlich NSBO, NS-Hago und „Kraft durch Freude“ statt. Am 2. Oktober findet in allen örtlichen Betrieben im Anschluß an die Arbeitstage ein Appell der Betriebsgemeinschaften statt. Auf allen Appellen wird ein Aufruf der Betriebsleitung der DAF zur Verleistung gebracht, der sich mit dem neuen Aufbau der DAF, der Neuordnung des Beitragssystems usw. beschäftigt. Im Anschluß an die Verleistung werden überall weitere wichtige Bekanntmachungen zur Sprache kommen. Mit diesen Appellen am 1. und 2. Oktober beginnt die Herbst- und Winterarbeit der Deutschen Arbeitsfront in Sachsen. Kein politischer Leiter, kein Amtswalter, kein Mitglied der DAF darf deshalb fehlen, wenn die Richtlinien für die kommende Arbeit festgelegt werden. Kommt alle zum Appell!

# Heidenauer und Dresden-Pirnaer Stadtblatt

vormals Lokal-Anzeiger (gegr. 1889) und Elb- und Müglitz-Zeitung

## Bezugspreis:

Bezugspreis abg. mit Ausnahme der Sonne u. Feiertage, der Sonn-  
tag bis 20 Uhr, Tagblatt pol. monatl. Mk. 1.—  
abg. 20 Uhr, Tagblatt pol. monatl. Mk. 2.—  
abg. 20 Uhr, Tagblatt pol. monatl. Mk. 3.—  
Tagblatt in der Geschäftsschule abg. monatl. Mk. 1.—  
Gesch. u. Berlog: Clemens Landgraf Nachf. (Görlitz-Verlag)  
Görlitz u. Hohenau, Hauptstraße 1; Herr von Schlett, Görlitz  
pol. monatl. 1. Lokales: Kurt Schmidt, Görlitz; für den  
Bürokrat. Willibald Stolle, Görlitz; für Anzeigen:  
M. 144/34, Niederseitzig, 1918, 1924, 1926, Niederseitzig  
1. Jänner bis 1. Mai, Gewalt, Vertriebsförderung usw., berechtigt  
durch Richtigung des Bezugspreis. ab. zum Preispreis auf Schrift.

## Anzeigenpreis:

Die für das doppelte Millimeter-Zeile über dem Raum  
6 Pfennige; Reklamezeile 20 Pfennige — Kreisblätter  
bei erschwerter oder auch inhaltlicher Schwierigkeit nach  
dem Preis und Aufschlüssel berechnet. — Die Anzeigenbedräge  
sind sofort bei Erscheinen der Anzeige fällig.  
Reklamanspruch erlischt bei Zahlungseinforderung, nach  
der Rückgabe des Auftraggebers. Die Aufnahme der Anzeigen  
an bestimmten Tagen und Tagen und für die Möglichkeit  
der durch Fernsprecher übermittelten Aufträge kann keine  
Gewähr übernommen werden. — Rückgabe ausserordentliche  
Entsendungen wird nicht gewünscht. — Postleistungskosten  
Dresden 112.000. — Görlitz: Niederseitzig Nr. 300,  
Zwickau Nr. 3000 und Hohenau Nr. 300.

Nr. 227

Freitag, den 28. September

1934

## Das Rundfunkprogramm zum Deutschen Erntedanktag

Die Reichssendeleitung gibt folgendes Rundfunkprogramm für den Erntedanktag bekannt:

### Sonntag:

18.00—19.40 Uhr Reichssendung: Feierstunde in der historischen Wasserburg Ohlau am Bückeburg.

### Sonntag:

19.00—20.00 Uhr Reichssendung: "Bauernland — Wasseramt, beide stehen in Gotteshand."

22.00—23.00 Uhr Reichssendung: "Ich höre ein Sichelein rauschen." Der deutsche Bauer in Bollkönig und Bollkönigin. Mit Funkberichten: Landung des Führers auf dem Flugplatz in Goslar; Einheiten in der Kaiserpfalz; Ansprache des Reichsbauernführers und Reichsministers Dorre; Empfang der Bauernabordnungen durch den Führer.

23.00 Uhr Reichssendung: Orchestermusik. Das große Funfzehner; Berichte von der Fahrt des Führers durch Niedersachsen.

15.00 Uhr Reichssendung: Staatsakt auf dem Bückeburg. Der Führer spricht.

20.00—21.00 Uhr Reichssendung.

21.00 Uhr aus Königsberg: Ostpreußische Erntefeiern in Masuren.

21.00 Uhr aus Breslau: "So singt und spricht der Bauermann." Ein Spiel um den schlesischen Bauern.

22.00 Uhr aus Berlin: Nachrichtendienst, anschließend Tanz vom Lande. Eine Folge alter Böls- und Tanzlieder.

23.00 Uhr vom Deutschlandsender: Tanzmusik.

24.00 Uhr aus Stuttgart: "Nach der Sichelhölle." Schwäbische Bauernmusik.

1.00 Uhr aus München: "Bayrischer Erntedank."

b. Die Dienststunden beim Postamt Post. Die Nachrichtenstelle der Reichspostdirektion Dresden teilt mit: Das Postamt Post, Annenstraße 15/17, ist vom 1. Oktober an für den öffentlichen Verkehr geöffnet: Montags bis Freitags: 7.30 Uhr bis 16 Uhr, Sonnabends: 12.30 Uhr bis 13.30 Uhr. Der Zutritt zur Postabfertigungshalle ist nur bis 1/2 Stunde vor geschlossen freigegeben.

b. Auf ein 75jähriges Bestehen kann am 10. September die Firma A. Käppel, Dresden-R. 6, Übergraben 3, zurückblicken, die im Jahre 1859 von Julius Käppel, dem Großvater des jetzigen Inhabers, gegründet wurde. Neben der handwerklichen Herstellung von Bürsten, Besen und Pinsel aller Art für gewerbliche, industrielle und technische Zwecke errichtete er ein Ladengeschäft, in dem er die solden und wohlseinen Erzeugnisse seiner Werkstatt auch für die Haushalte zum Verkauf stellte. Wegen des Sohn des Gründers und ging in die Hände von Georg Käppel über, der nahezu vier Jahrzehnte mit nimmermüder Schaffenskraft und Fleißbeweis am weiteren Aufbau arbeitete. Gewerbe und Geschäftsführer bewogen den erfolgreichen Geschäftsmann, mit Ende des Jahres 1928 in den Ruhestand zu treten und seinen Söhnen Erich und Gottlieb Käppel die Firmenleitung zu übergeben, die im Sinne ihrer Väter besteht sind, zum Nutzen ihrer Kundenschaft weiter zu arbeiten und das Ansehen der Firma in jeder Beziehung zu erhalten und zu heben.

b. Niederrheinische Kinder. Die zurück in Aihlbeck zur Erholung untergebrachten Dresdner Kinder feiern am 1. Oktober zurück und treffen 19.22 Uhr auf dem Hauptbahnhof ein. Die Angebrachten werden gebeten, für pünktliche Abholung zu sorgen.

b. Zeitverlängerung für den Photo-Wettbewerb des Niedersächsischen Verkehrsamtes. Die Einwendungstermine für den Photo-Wettbewerb des Verkehrsamtes "Bildwerbung für Dres-

den" ist auf vielfachen Wunsch um einen Monat verlängert worden, um noch Gelegenheit zu bieten, das anhaltende schöne Herbstwetter, das sich insbesondere durch klare Sichtverhältnisse auszeichnet, voll auszunutzen. Der Schlusstermin für die Bildentsendungen ist auf den 1. November festgesetzt worden.

b. Wichtige für Betriebsführer. Das Arbeitsamt macht nochmals darauf aufmerksam, daß das Formblatt zur Erfüllung der Anordnung über die Verteilung von Arbeitskräften vom 28. August für alle Betriebe, die in der Regel

mindestens 20 Arbeitskräfte beschäftigen, abzuholen, auszufüllen und bis 1. Oktober zurückzugeben ist. Das Formblatt wird im Arbeitsamt Dresden, Maternistraße 17, Eingang D, Zimmer 21, ausgegeben.

b. Das Mitnehmen von Hunden in Schankwirtschaften. Auf Beschluss der Stadtverordneten ist Besser 3 der Ratsbekanntmachung vom 21. August 1925, Vorschriften für Hunde für den Stadtbezirk Dresden betreffend, dahin abgeändert worden, daß versuchsweise das Mit-

nehmen von Hunden in Gast- und Schankwirtschaften unter der Bedingung nachgelassen wird, daß die Hunde an kurzer Leine geführt bzw. so kurz angebunden werden, daß sie niemanden belästigen können. Diese Erleichterung ist unter der Voraussetzung bewilligt worden, daß ein Füttern von Hunden in den Schankräumen unterbleibt. Aus Gründen der Sicherheit und der allgemeinen Hygiene kann ein Füttern von Hunden in den Schankräumen nicht gebuldet werden. Es wird erwartet, daß alle Betriebe dieser Hinweis genau beachten, damit die beschlossene Erleichterung dauernd bestehen bleibt. Hierbei wird besonders noch darauf hingewiesen, daß den einzelnen Gaststättenhabern nach wie vor unbenommen bleibt, das Mitbringen von Hunden in ihre Schankräume selbst zu verbieten.

b. Das Polizeipräsidium teilt mit: Das 9. Bezirksmeldeamt Erfurter Straße 1 bleibt fünfzig Mittwochs geschlossen. — Das 31. Bezirksmeldeamt Brückstra. 15 ist fünfzig nur noch Mittwochs von 8—2 Uhr geöffnet.

b. Detektiv Johnson in Dresden eingetroffen. Der amerikanische Detektiv Johnson, der in Dresden Nachforschungen in der Lindbergh-Angelegenheit vorzunehmen hat, ist gestern nachmittag eingetroffen. Er wird nunmehr in Sachen in Führung mit der Landeskriminalpolizei seine Ermittlungen beg. des Vorlebens des verhafteten Richard Hauptmann fortsetzen.

b. Holzschwärmer Stirz. Im Bahnhofsgebäude des Neustädter Bahnhofs fiel gestern nachmittag der in Arnstadt in Sachen wohnhafter 29 Jahre alter Eisenbahner Otto Bökel von einer Eisenbahnloren und zog sich schwere innere Verletzungen zu. Er wurde mit dem Unfallwagen nach dem Stadtkrankenhaus Friedrichstadt übergeführt.

b. Gestohlen wurde in der Nacht zum 29. September von einer Baustelle an der Katharinenstraße eine graugestrichene hölzerne Werkzeugkiste, 70×60×30 cm groß, Edel und Deckel aus Eisen beschlagen. Sie enthielt außer Schlosserwerkzeug ein Autogen-Schweiß- und Schneidemerkzeug. Modell Aga, mit mehreren Einstellungen und 26 Meter Hochdruckgummischlauch.

b. Kollodie entwendet vor einigen Tagen auf dem Kronprinzenplatz von einem Kraftwagen weg eine Kiste Eier und einen Karton mit leckerer Butter (Stückchenform). Mitteilungen über den Verbleib der Diebesstute erbitte das Kriminalamt nach Zimmer 88.

## Jagd auf jugendliche Autodiebe

Ein guter Fang gelang am Sonntag einer Landstraßenverkehrsstreife der Dresdner Verkehrspolizei. Auf der Berliner Fernverkehrsstraße begegnete der Streife in der Großenhainer Straße ein Berliner Kraftwagen, dessen jugendliche Insassen der Streife verdächtig vorkamen. Die Streife fuhr daher dem Wagen nach und verlor ihn zu fassen. Nach einer wilden Flucht des verdächtigen Wagens gelang es der Streife, des Wagens und nach Anwendung der Schußwaffe auch der zwei Insassen hoffhart zu werden. Nach langerem Zögern gelangten die beiden Jungen, den Wagen in Berlin gestohlen zu haben. Im Wagen befand sich noch Diebesaut, das aus anderen Kraftwagen gestohlen war. Die beiden Jungen wurden festgenommen und dem Polizeipräsidium Dresden zugeführt. Sie durften noch zu anderen Kraftfahrzeugdiebstählen in Frage kommen. Der gestohlene Kraftwagen wurde sicher gestellt.

Bei der kriminalpolizeilichen Vernehmung gaben die Diebe, zwei Brüder im Alter von 16 und 18 Jahren aus Berlin weiter zu, kürzlich einen Hanomag und einen Dixi-Kraftwagen in Berlin gestohlen zu haben. Die festgenommenen wurden der Staatsanwaltschaft zugeführt.

## So feiern wir Erntedank

Der Erntedanktag beginnt bereits am Sonnabend. Er wird eingeleitet mit einem Abendläuten, Turmblasen und Turmsingen von sämtlichen Kirchtürmen Dresdens, das um 18 Uhr beginnt. Nach dem Singen findet auf dem Festgelände im Großen Garten auf der Wiese, im Hause der Müller-Vorstadt, ein

Uebereichung von Ehrengaben an den Reichsstatthalter.

### Die Errichtung des Erntebaumes

statt. Von einer Tanzgruppe werden zwei Tänze aufgeführt, an die sich zwei Singstunden der Männergesangvereine Dresden-Friedrichstadt und Friederischstädtisch anschließen. Hieran folgen die Volksliedgruppen wieder zwei Volksstämme. Mit zwei Volksliedern der Gesangvereine schließt die Einleitung zum Erntedanktag.

Der Erntedanktag selbst beginnt wiederum mit Turmblasen und Glockenläuten und anschließendem Gottesdienst und Kransiederei an den Ehrenmalen. Im Dresden findet die Kransiederei auf dem Garnisonfriedhof unter Beteiligung von SA, SS, PD, NSDAP, Reichsschwester und Arbeitsdienst statt. Um

12 Uhr steht auf dem Kaiser-Wilhelm-Platz der Festzug.

der 13 Uhr beginnt und folgende Straßen berührt: Kaiser-Wilhelm-Platz, Heinrichstraße, Hauptstraße, Augustusstraße, Schloßstraße, Altmarkt, Seestraße, Prager Straße, Wiener Straße, Gellertstraße, Pannenstraße, Stübelplatz, Stübelallee und Karthäuserstraße (Auslösung).

Um 15 Uhr Konzert auf dem Festgelände im Großen Garten, 15.30 Uhr Tanz um den

## Wünsche des Gaststättengewerbes

Im dichtgelläufigen Saale der Waldschlößchen-Terrasse in Dresden hielt die Wirtschaftsgruppe Gaststätten- und Bistrobergebung eine Kreisversammlung ab, die ein einmütiges Bild der Geschlossenheit des Gewerbes darstellte. Stadtrat Löhler, Kreisverwalter und Stellvertretender Gauverwalter des Reichsverbands der deutschen Gaststättengewerbes, richtete herzliche und komradshaftliche Grüßwörter an die Versammlung.

Im Rahmen einer betriebswirtschaftlichen Vortragsserie sprach Hotelbetreher Oswald und (Deutscher Hof) über die

durch gesunde Preisbildung und Senkung des Umtauschauwandes die schwierigen Verhältnisse des Gaststättengewerbes allmählich behoben werden.

Kreisgutschriftsführer Dr. rer. pol. O. Schneloth behandelte

### die Grundlinien des neuen Wirtschaftsrechtes.

Im Zeichen des neuen deutschen Wirtschaftsrechtes werde es kein Geleit und keine Verordnung geben, denen nicht der Geist der Sozialdemokratie entspricht. Der Sozialstaat ist innewohnend. Das starke liberalistische Recht, das eine Entfernung von Recht und Wirtschaft hat eintraten lassen, welche dem neuen sozialen Wirtschaftsrecht vorenthalten werden.

Die Anwendung der Wirtschaftsgruppe des deutschen Gaststättengewerbes als Wirtschaftsgruppe durch den Reichsverbundesminister, die im Reichsverbund zwischen Organisierten und Nichtorganisierten befehligt habe, sollte das Recht sein, auf dem das Gewerbe mit seinen 250.000 Betrieben und 700.000 beschäftigten Personen in Geschlossenheit und Vereinigung zur Staatsführung weiter marschieren werde, zur Förderung der Wirtschaft, als Stütze des Staates und zum Segen des deutschen Volkes!

Am Anfang des neuen Wirtschaftsrechtes werden die Wirtschaftsgruppen die schwierigen Verhältnisse des Gaststättengewerbes allmählich behoben werden.

Die Anwendung der Wirtschaftsgruppe des deutschen Gaststättengewerbes als Wirtschaftsgruppe durch den Reichsverbundesminister, die im Reichsverbund zwischen Organisierten und Nichtorganisierten befehligt habe, sollte das Recht sein, auf dem das Gewerbe mit seinen 250.000 Betrieben und 700.000 beschäftigten Personen in Geschlossenheit und Vereinigung zur Staatsführung weiter marschieren werde, zur Förderung der Wirtschaft, als Stütze des Staates und zum Segen des deutschen Volkes!

## Aus Dresden und Vororten

### Amtswalter- und Betriebs-Appelle der DAFZ. in Sachsen!

Am 1. Oktober finden in allen Kreisen und Ortsgruppen des Gau Sachsen Appelle aller politischen Leiter und Amtswalter der Deutschen Arbeitsfront einschließlich NSBO, NS-Hago und "Kraft durch Freude" statt. Am 2. Oktober findet in allen lächelnden Betrieben im Anschluß an die Arbeitszeit ein Appell der Betriebsgemeinschaften statt. Auf allen Appellen wird ein Aufruf der Bezirksleitung der DAFZ zur Verleistung gebracht, der sich mit dem neuen Aufbau der DAFZ, der Neuordnung des Betriebsangebotes usw. beschäftigt. Um Anschluß an diese Verleistung werden überall weitere wichtige Bekanntmachungen zur Sprache kommen. Mit diesen Appellen am 1. und 2. Oktober beginnt die Herbst- und Winterarbeit der Deutschen Arbeitsfront in Sachsen. Kein politischer Leiter, kein Amtswalter, kein Mitglied der DAFZ darf deshalb fehlen, wenn die Richtlinien für die kommende Arbeit festgelegt werden. Kommt alle zum Appell!

!lpdw. Riedelsdorf. Zur Personenstands- und Betriebsausnahme, die nach dem Stand vom 10. Oktober erfolgen soll, werden Listen aufgestellt, die bis spätestens 20. Oktober an Steueramt ausfüllt zurückgegeben werden müssen.

!lpdw. Riedelsdorf. Zwei Motorradfahrer zusammengefahren sind Donnerstag nachmittags gegen 16 Uhr auf der Adolf-Hitler-Straße Ecke Überstraße. Der eine Motorradfahrer, der mit einer Infassung im Soziuslaster auf der Adolf-Hitler-Straße in Richtung Dresden fuhr, hat wahrscheinlich das Vorfahrtrecht des anderen Fahrers, der aus der Überstraße kam, nicht beachtet, wodurch dieser Zusammenprall entstanden ist. Der leichtere, ein Leubener Einwohner, ist dabei erheblich verletzt worden und hat den Arm gebrochen. Die Soziusfahrerin des anderen Motorrades ist ebenfalls erheblich an Kopf und Schulter verletzt worden. Die Verletzten wurden mit einem Auto nach ihren Wohnungen gebracht.

## Sport der Heimat

Heidenauer Sportklub. Der DSC spielt wieder! Dies ist die Parole für morgen Sonnabend und für Sonntag. Allerdings hat der Klub noch nicht wieder alle Aktiven seit dem Unfalltag zur Stelle. In den Übungsspielen der 1. Fußballmannschaft wird sich das Gehlen der bewußten linken Läufer des Aborts recht bald bemerkbar machen.

Heidenauer S. C. Schulmannschaft gegen B. M. Heine-El. Sonnabend, 4 Uhr, in Heidenau. Mit dieser Begegnung haben sich die Nachwuchsläufer des Klubs einen achtbaren Gegner verschrieben, welcher auch schon mancher spielfesten 1. Mannschaft das Nachsehen gegeben hat.

Am Sonntag beginnt bereits 9 Uhr der Spielbetrieb, ebenfalls alle Spiele in Heidenau:

Heidenauer S. C. Reserve gegen B. J. V. Reichsbahn Pirna Reserve, 9 Uhr; Heidenauer S. C. Gela gegen Dresdner S. C. 6. Mannschaft, 10.30 Uhr.

Heidenauer Sportklub 1. gegen Sportverein Niedenau 1. Punktspiel 14 Uhr in Heidenau. Um die Stelle des Führers am Sonntag zu hören, wurde die Ankündigung auf 14 Uhr vorverlegt. Damit geht der Kampf um die Punktwertung und trifft diesmal der Sportklub auf einen Gegner, welcher auf eigenem Platz schwer zu schlagen ist.

## Lithauisierung des memelländischen Schulwesens

Das großlitauische Direktorium Reisgys hat einen Erlass veröffentlicht, durch den nun auch das Schulwesen des Memelgebietes entgegen den klaren Bestimmungen des Memelstatutats lithauisiert und die deutsche Unterrichtssprache weitgehend ausgeschaltet werden soll. Auf Grund dieses Erlasses soll an 1. Oktober die Unterrichtssprache in den memelländischen Schulen nach folgenden Gesichtspunkten festgelegt werden: „Wenn die Schüler lithauische Abstammung zusammen mit den zu Hause litauisch sprechenden Schülern in einer Schule die Wehrheit bilden, so wird in dieser Schule in der litauischen Sprache unterrichtet. Wird die Wehrheit durch Kinder deutscher Abstammung gebildet, so ist die Unterrichtssprache deutsch. Wieder die Abstammung der deutschen Kinder müssen bis zum 1. November von den Schülern entsprechende Listen aufgestellt werden. Nach einer Prüfung dieser Listen durch die Schulträte und Bestätigung durch das Direktorium wird die Unterrichtssprache in den einzelnen Schulen festgelegt.“ Da vielfach im Memelgebiet besonders auf dem Lande wohl litauisch gesprochen wird, was aber nicht gleichbedeutend mit einer großlitauischen Einstellung dieser Memelländer ist, und entsprechend dem Vorlaut der Verordnung auf die Bestimmung der deutschen Abstammung anstehend von der Entscheidung der litauischen Schulen abhängig gemacht werden soll, hoffen die Litauer offenbar, in den meisten memelländischen Schulen die litauische als Unterrichtssprache einführen zu können. Der Wille der Eltern soll damit anschließend vollkommen unverrückbarkeit bleiben.

In den Schulen mit litauischer Unterrichtssprache sollen ferner die deutschen Schüler vom ersten Schultag an mündlich in litauisch unterrichtet werden, damit sie, wie es in dem Erlass heißt, mit Beginn des fünften Schuljahrs dem allgemeinen Unterricht folgen können. Auch in den Schulen mit deutscher Unterrichtssprache erhalten die deutschen Schüler vom ersten Schultag an zusammen mit den Schülern der litauischen Minderheit litauischen Sprachunterricht. Erst mit Beginn des fünften Schuljahrs wird dann in diesen Schulen in einer Sprache unterrichtet, und zwar je nach der Wehrheit der Schüler, entweder deutsch oder litauisch.

Der litauischen Sprache wird also trotz der Bestimmung des Memelstatutats, daß deutsch und litauisch Gleichberechtigung genießen, ganz offensichtlich der Vorrang eingeräumt, trotz der Tatsache, daß bisher entsprechend dem Willen der Eltern in über 90 v. H. der memelländischen Schulen die Unterrichtssprache deutsch war. Hinzu kommt, daß auch im memelländischen Lehrerseminar der litauischen Sprache ein erhebliches Übergewicht eingeräumt worden ist, in Schulangelehenheiten und auch in Privatgebräuchen sich nur der litauischen Sprache zu bedienen.

## Aus Heidenau und näherer Umgebung

!lpdw. Heidenau. Die Veranstaltungen am Erntedanktag beginnen bereits Sonnabend nachmittags 4.30 Uhr mit dem Aufrichten des Erntebaumes auf dem Kammergut Großsiedlitz. Die Heidenauer Jugend wird dabei durch verschiedene Darbietungen erfreut; außerdem werden Buden verteilt. Sonntag 9 Uhr ist Erntedankgottesdienst in den Heidenauer Kirchen und um 10 Uhr Gottesdienst im Schloßgarten Großsiedlitz. Um 2 Uhr erfolgt der Abmarsch des Festzuges vom Gasthof Leupold durch die Güterbahnhof-, Bahnhof-, Dresdner, Pirnaer, Dohnaer, Seiditzer Straße, durch Klein- und Großsiedlitz zum Kammergut. Die berufständigen Gitterungen stellen 2.30 Uhr in Heidenau-Süd zum Marsch nach dem Kammergut. Das Fest beginnt 3.15 Uhr mit den Übergangungen vom Bühlberg. Es verkehren Kraftwagen vom Johanniterfrankenhaus nach Großsiedlitz. Von der Einwohnergemeinde wird erwartet, daß sie sich zahlreich beteiligt und durch Beiflaggen äußerlich ihre Verbundenheit mit der Bandbevölkerung zum Ausdruck bringt.

!lpdw. Heidenau. In der Christuskirche wird im Anschluß an das von 8 bis 9 Uhr stattfindende Festgottesdienst der Erntedankgottesdienst von Pf. Scherfig gehalten. Der Kirchenchor wird den Gottesdienst musikalisch ausgestalten. Auch in diesem Jahre soll das Gotteshaus Erntedankfest erhalten. Mehrere Vereine und Organisationen stellen Gesangs- und Chorwettbewerbe aus.

!lpdw. Heidenau. Der für Radfahrer befahrbare Teil der Källingstraße wurde im Wege der Arbeitsbeschaffung ausgebaut. Die besonders den Radfahrer gefährdenden Gleise der Straßenkabinen sind nunmehr überdeckt, so daß Rechtsfahrer nichts mehr im Wege sieht.

!lpdw. Heidenau. Der Polaunenhof der Lüthergemeinde veranstaltet Sonnabend abend 16 Uhr auf dem Richard-Wagner-Platz sein 24. Polaunenmissionsfest.

!lpdw. Heidenau. Neben die gegenwärtige sozialpolitische Lage und den zivilen Lustschwung werden die Mitglieder des Heidenauer Lustschwung zur Mitgliederversammlung heute abend im Deutschen Turnhaus unterrichtet. Angehörige von Mitgliedern sind willkommen.

!lpdw. Heidenau. Heidenau hat ein Heimatmuseum. Endlich ist der lange gehegte Wunsch Wirklichkeit geworden. Aber noch immer sind große Schwierigkeiten zu überwinden. Vor allem steht es an einem geeigneten Raum. Es findet deshalb nur bis einschließlich Sonntag eine Ausstellung der bis jetzt zusammengetragenen Sachen in einem Zimmer des „Deutschen Hauses“ statt. Zur Eröffnung hatten sich u. a. die Vertreter der Stadt, an der Spize Bürgermeister Schreiber und die Heimatfreunde eingefunden. Geschäftsführer Richter — die Ästhetik — wird vom Verkehrs- und Verschönerungsverein betreut — erläuterte in einer Begrüßungsansprache Sinn und Zweck der Ausstellung. Bürgermeister Schreiber dankte im Namen der Stadt für die großen Gaben, die in jahrzehntiger Vorarbeit von einzelnen geleistet worden sind. Er würdigte in warmen Worten die Erziehung der Einwohnerheit durch ein Heimatmuseum zur bewußten Kultur- und Rassenpflege. Die Ausstellung ist größtenteils werktags von 12—18 Uhr und am Sonntag von 11—12 Uhr. Der Eintritt ist frei, so daß alle Einwohner die sehenswerte Ausstellung besuchen sollten; denn sie ist in der Tat sehenswert. Was hat Heidenau schon für historische Dinge zu bieten? wird mancher fragen. Heidenau hat keine Geschichte! Wer solcher Ansicht ist, wird von einem Besuch der Ausstellung völlig befehlt. Da sind zunächst Urnen, 5—6000 Jahre alt. Dann ein Steinhammer, der dreitausend Jahre alt ist, einzig in seiner Art. Eine Wiedergabe der Urkunde, in der 1847 Mügeln und Heidenau erstmalig erwähnt werden. Ferner die Kunst des Mittelalters. Eine alte Ölkel von 1560 und andere christliche Bücher. Auch Handschriften aus dem 30jährigen Krieg. Aus der neuzeitlichen Hochwasserperiode, als Binnenniederschärfen, ein Flößleuchter mit Schlüssel und ähnlichem mehr. Interessant ist auch der Zeitabschnitt von nach dem Weltkrieg. Unterstrahl, weil dies alles noch in unserer Erinnerung ist: Briefmarken mit Milliardensummen, Goldgeld, eine Markenkarte mit Goldrändern. Das in Heidenau schon vor 15 000 Jahren bewohnt waren, davon zeugen Mammutknochen, die noch gut erhalten sind. Einen breiten Raum nimmt auch die historische Entwicklung unserer Stadt ein. Die Geschichte der Stadt ist im Entwickelungsbild. Bilder und Pläne zeigen das Heidenau von früher (Gommern — Heidenau — Mügeln). Alles in allem kann gelogen werden: Auch Heidenau kann stolz auf seine Geschichtsentwicklung sein. Es lohnt sich wohl, die Ausstellung zu besuchen. An alle Einwohner ergeht aber die Bitte: Wer irgend etwas hat, was für das Heimatmuseum geeignet sein könnte, stelle es dem Museum. In Zweifelsfällen wende man sich an den Verkehrs- und Verschönerungsverein, der dann gemeinsam mit Rat und Tat zur Seite steht. Willkommen dürfte den Bewohner der Ausstellung die Mitteilung des Verkehrs- und Verschönerungsvereins sein, daß Freitag und Sonnabend 16, 16, 17 Uhr und Sonntag 11 Uhr bei Anwesenheit von 10 und mehr Personen Fahrten freigesetzt werden. Es wird keinerlei Eintrittsgeld erhoben.

!lpdw. Heidenau. Lüthergemeinde. An Stelle des Kantors Schneider, der seit Gründung der Lüthergemeinde das Kantoramt mit vorbildlicher Treue und mit höchstem Erfolg für das Kirchenmusikalische Leben der Lüthergemeinde, namentlich ihres Freiwilligen Kirchenchores, verwaltet hat, wählte die Kirchengemeinde-Beratung einstimmig Lehrer Erich Ritter zum Kantor der Lüthergemeinde. Wohl Gotts Segen über ihn in seiner Amtsführung bekleidet. Für die Erhaltung vor 1914 delegierter Bräder wurde bestimmt, daß sie bei Graben an den Wegen häufig auf fünf, bei Neihengräbern auf zehn Jahre möglich sein soll, aber nur, wenn das Grab ordentlich instand ge-

halten und gepflegt wird. Die näheren Bestimmungen sind auf dem Pfarramt zu erfahren. Für eine Jugendevangelisation am 15. Oktober und an zwei weiteren Tagen hofft man den Hochschulprofessor Dekan-Dresden, Pfarrer Gilbert-Schellerhau und Schriftsteller Erich Niedold-Dresden zu gewinnen. Eine Neuerung im Leben der Lüthergemeinde besteht darin, daß vom 1. Oktober an in wesentlich erweiterter Form als Ausgabe 1 und 2 erscheinen, dann allerdings nur noch lieferiert werden soll.

!lpdw. Altschachwitz. Das Erntedankfest steht für den heissen Ort folgendes Programm vor: Um 8 Uhr erfolgt Hissen der Fahnen auf dem Sportplatz an der Adolf-Hitler-Straße. SA stellt hierzu Ehrenstürme, Kinder werden Gefänge vorgetragen und BDM und SS mit Vorführungen erfreuen. Für 9 Uhr ist Erntedankgottesdienst im Ehrenhain (bei Regenwetter in der Kirche) mit anschließender Kranzlegung am Kriegerdenkmal vorbereitet. Der Festzug steht um 1 Uhr auf der Simonstraße mit der Spize bei Lehmanns Restaurant, Richtung Adolf-Hitler-Straße. Der Abmarsch soll um 2 Uhr erfolgen. Um 4 Uhr hören die Feierlichkeiten hier auf. Der Kirchenchor wird den Gottesdienst musikalisch ausgestalten. Auch in diesem Jahre soll das Gotteshaus Erntedankfest erhalten. Mehrere Vereine und Organisationen stellen Gesangs- und Chorwettbewerbe aus.

!lpdw. Altschachwitz. Der für Radfahrer befahrbare Teil der Källingstraße wurde im Wege der Arbeitsbeschaffung ausgebaut. Die besonders den Radfahrer gefährdenden Gleise der Straßenkabinen sind nunmehr überdeckt, so daß Rechtsfahrer nichts mehr im Wege sieht.

!lpdw. Altschachwitz. Heute abend 19 Uhr ist der Radfahrersteig zwischen der Källingstraße und der Lüderitzstraße eine sehr feine Straße. Die verhindert die Gefahren, die durch die Radfahrer gefährdet werden. Die Straßenkabinen sind nunmehr überdeckt, so daß Rechtsfahrer nichts mehr im Wege sieht.

!lpdw. Altschachwitz. Heute abend 19 Uhr ist der Radfahrersteig zwischen der Källingstraße und der Lüderitzstraße eine sehr feine Straße. Die verhindert die Gefahren, die durch die Radfahrer gefährdet werden. Die Straßenkabinen sind nunmehr überdeckt, so daß Rechtsfahrer nichts mehr im Wege sieht.

!lpdw. Altschachwitz. Eine reichhaltige Tagesordnung soll die Mitglieder der Ortsgruppe Altschachwitz im Bischöflichschulgund heute abend im Gasthof Bellmann von verschiedenen Lehrern der Ortsgruppe unterrichtet und durch Schulungsführer Schreiber über wichtige Fragen auf dem Gebiete des Lustschwunges aufklärung bringen. Die Tagesordnung beschließt freie Aussprache.

!lpdw. Pirna. Angelfahren. Donnerstag nachmittags hat auf der Gartenstraße ein Motorradfahrer eine Frau angefahren. Sie ist gefallen und verletzt worden. Der Motorradfahrer ist davongefahren. Er wurde aber erfaßt.

!lpdw. Pirna. Beder. Freitag, kurz vor 8 Uhr, entstand beim Fleischer Webner, Kreuzstraße, ein Eisenbrand. Die Feuerwehr ist ausgerückt und hat den Brand nach kurzer Zeit besiegt.

!lpdw. Pirna. Eigentümer gesucht. Der Verwaltung der Polizei befinden sich drei Fahrradrahmen, die als Fundgegenstände abgegeben werden.

Die Mangel und ein Lohnen der Scherling. Ein Fahrradrahmen eines unbekannten Fahrräder, der in einer Tankstelle in der Schillerstraße herrenlos vorgefunden. Die Räder können gestohlen sein. Hier liegt aber eine Anzeige nicht vor. Die Eigentümer werden erucht, sich umgehend bei der Kriminal- oder Schuhpolizei zu melden. — Eine Radfahrerin aus Großcotta verunglückte gestern nachmittags gegen 4.30 Uhr auf der Elbbrücke. Sie fuhr hinter einem mit Stangenbalken beladenen Geschirr, wurde von einer schwungenden Stange getroffen, so daß sie von ihrem Rad auf einen im selben Augenblick vorüberfahrenden Motorradfahrer fiel. Sie erlitt hierbei einen rechten Knorpelbruch, wurde mittels Sanitätsauto in das Krankenhaus und von dort in ihre Wohnung gebracht.

!lpdw. Pirna. Eigentümer gesucht. Der Verwaltung der Polizei befinden sich drei Fahrradrahmen, die als Fundgegenstände abgegeben werden. Und zwar wurde eins am 17. September eins am 21. September in einem Hause in der Nicolaisstraße und eins am 22. September in einer Tankstelle in der Schillerstraße herrenlos vorgefunden. Die Räder können gestohlen sein. Hier liegt aber eine Anzeige nicht vor. Die Eigentümer werden erucht, sich umgehend bei der Kriminal- oder Schuhpolizei zu melden. — Eine Radfahrerin aus Großcotta verunglückte gestern nachmittags gegen 4.30 Uhr auf der Elbbrücke. Sie fuhr hinter einem mit Stangenbalken beladenen Geschirr, wurde von einer schwungenden Stange getroffen, so daß sie von ihrem Rad auf einen im selben Augenblick vorüberfahrenden Motorradfahrer fiel. Sie erlitt hierbei einen rechten Knorpelbruch, wurde mittels Sanitätsauto in das Krankenhaus und von dort in ihre Wohnung gebracht.

!lpdw. Pirna. Eigentümer gesucht. Die hiesige Polizei ist ab 20. September d. J. dem Kaufm. Anstalt Alfred Hubal übertragen worden. Die Polizei befindet sich vor der Reinigungszeit gegenwärtig Wasser beliefern.

!lpdw. Pirna. Eigentümer gesucht. Die hiesige Polizei ist ab 20. September d. J. dem Kaufm. Anstalt Alfred Hubal übertragen worden. Die Polizei befindet sich vor der Reinigungszeit gegenwärtig Wasser beliefern.

!lpdw. Pirna. Eigentümer gesucht. Die hiesige Polizei ist ab 20. September d. J. dem Kaufm. Anstalt Alfred Hubal übertragen worden. Die Polizei befindet sich vor der Reinigungszeit gegenwärtig Wasser beliefern.

!lpdw. Pirna. Eigentümer gesucht. Die hiesige Polizei ist ab 20. September d. J. dem Kaufm. Anstalt Alfred Hubal übertragen worden. Die Polizei befindet sich vor der Reinigungszeit gegenwärtig Wasser beliefern.

!lpdw. Pirna. Eigentümer gesucht. Die hiesige Polizei ist ab 20. September d. J. dem Kaufm. Anstalt Alfred Hubal übertragen worden. Die Polizei befindet sich vor der Reinigungszeit gegenwärtig Wasser beliefern.

!lpdw. Pirna. Eigentümer gesucht. Die hiesige Polizei ist ab 20. September d. J. dem Kaufm. Anstalt Alfred Hubal übertragen worden. Die Polizei befindet sich vor der Reinigungszeit gegenwärtig Wasser beliefern.

# Das Geheimnis des Menschen - sein Gesicht

Von Gotthard Brodt.

Die neuere Forschung hat sich vielfach damit beschäftigt, zu ergründen, ob es möglich ist, aus dem Gesicht und der Äußerlichkeit eines Menschen Schlüsse auf dessen Charakter zu ziehen. Sie ist zu der Erkenntnis gekommen, daß man sehr wohl aus dem Äußeren auf das Innere eines Menschen schließen kann.

Beobachtet wir zunächst einmal die Augen und den Mund. Hervorzuheben sind die Augen mit dem Ausdruck einer Neigung zum Lügen und aus großer Menge von Urteilsfähigkeiten. Stark bewegliche Augen haben großes Schlagkraft und zeigen von großer Intelligenz; oft aber auch von Boshaftigkeit und leicht oft von einer Neigung zum Diebstahl. Der ruhige Blick bedeutet Neigung zum Nachdenken, lädt aber auch andererseits zu Augenherrlichkeit und Boshaftigkeit schließen. Leute mit einem derartigen Blick betrügen und hintergehen oft ihre besten Freunde. Unwissenheit, Feigheit und stark ausgeprägte Dummheit sollen sehr kleine Augen verraten. Stark zurückstehende Augen sind Merkmale von Boshaftigkeit und übler Sitten. Sie lassen auf Frechheit, Grausamkeit, Dünkel und Augenherrlichkeit schließen.

## Über den Mund als Kennzeichen des menschlichen Charakters

Ist hier folgendes gesagt werden: Der kleine Mund mit mäßig scharfen Lippen ist ein Ausdruck von Herzlosigkeit, Mißtrauen, Selbstsäumt, Ironie, Stolz, Ehrgeiz und Selbstsucht, wohingegen der große Mund ein großes Herz und einen ebenholzen Magen verraten soll.

Sehr dicke Lippen bedeuten Unwissenheit und geistige Plumpheit. Sind sie ein wenig nach außen gewölbt, so lassen sie auf Einfalt, Feiggläubigkeit, geringe Geistesstärke und eine sehr stark ausgeprägte Sinnlichkeit schließen. Die dünnen, nach innen ausschwingenden Lippen brüllen Herzengüte, Freigebigkeit, Kraft und Wissen aus. Ist die Oberlippe ein wenig erhoben, so darf man in den meisten Fällen annehmen, daß man es mit einem zu Verträtern und Streitigkeit neigenden Charakter zu tun hat. Sehr rote Lippen verraten Aufdringlichkeit, Kleinheit und Tugendhaftigkeit und blassen Leichtfertigkeit und veränderliche Gesinnung ihres Besitzers aus.

Viele Forscher behaupten nun, daß die Nase der hauptsächlich ausschlaggebende Körperteil bei der Bildung eines genauen Urteils über die fehlenden Veranlagungen einer bestimmten Person ist. Eine kleine, verunkrautierte Nase bedeutet Wandel an geistigem Vermögen. Die Alernose ist der Ausdruck des Ehrgeizes und der Herzsucht. Gequälcht und nach innen gedrückt, bedeutet sie Deideschaftlichkeit und Jährlin, und

## Die gerade Nase soll ein Zeichen von Klugheit und geordneter Gesellschaftlichkeit sein.

Wohingegen die allmählich nach oben gebogene Veränderlichkeit, Launenhaftigkeit verrät.

Bezüglich der menschlichen Ohren sei folgendes gesagt: Bei Menschen, die über ungewöhnlich große Ohren verfügen, soll man — zum Beispiel nach — nicht allzu viel Weisheit suchen. Ob das richtig ist, möglicherweise, denn die Forscher behaupten, daß gerade jene Menschen am längsten leben.

Die kleinen Ohren sollen auf Boshaftigkeit, Mangel an Scharfsinn, Anlage zum Reid und ein kurzes Leben deuten. Mittelgroße Ohren bezeugen vornehme Gesinnung und Stellung, wohingegen lange und schwere Ohren eine niedrige Gesinnung ihres Besitzers verraten. Siegen sie am Kopf stark an, so ist das auf Schwerfälligkeit und Trägheit des Geistes schließen. Sind die Ohren unten angeschnitten, so deutet dies oft auf eine kriminelle, geistige Veranlagung hin.

Die geschmeidigen Haare eines Menschen sind Anzeichen für das Vorhandensein eines sonnen- — lösigen Hingegen für das eines verschloßnen Charakters. Wellenförmige Haare weisen auf Schwäche und Unentschlossenheit, struppige und widerspenstige auf Hestigkeit und stark ausgeprägte Reizbarkeit hin.

## Das runde Kinn.

In dem sich ein Gräbchen abzeichnet, soll Leuten zu eigen sein, die wenig Eigenwillen, aber sehr viel Lebenslust und Neigung zur Überlächlichkeit besitzen.

Bei der Damenwelt verrät die Kinnrundung Höflichkeit, Zuneigung, Herzengüte, Tugendhaftigkeit, aber auch normale Launen und kindliche Eigenschaften.

Das kleine bewegliche Kinn, das ein wenig hervorsteht, drückt Willensstärke und mehr Einbildungskraft als Herzengüte, sowie fernher den Wunsch zum Herrschen aus, kurz, es deutet auf ein Gemisch von Sentimentalität und praktischen Sinn hin, in dem die Eifer sucht seine kleine Rolle spielen.

Betrachten wir nur das Gesicht irgendwelches Menschen im ganzen, so können wir oft schon darauf auf seinen Beruf schließen, denn genau so, wie man das Gesicht eines Menschen als Charakterspiegel benutzen kann, so kann man auch den Beruf eines Menschen aus seinem Gesicht herauslesen, wenn man sich nur ein wenig Mühe gibt.

Zunächst unterscheiden wir einmal die beiden großen Berufsgruppen der Hand- und Kopfarbeiter in den meisten Fällen schon ziemlich klar, und auch die Intellektuellen sehen höchstens anders aus, als die fest und sicher in ihren Sätzen und Wörtern stehenden Beamten.

Schon der Charakterologe in keiner Weise geschah, wie wird sie ohne weiteres ausnehmen, welche Stellung sie einnehmen kann.

## Schwieriger ist die Sache jedoch, wenn man den Beruf eines Menschen aus seinem Gesicht feststellen soll.

Der Rat beurteilt den Menschen wohl der Einfachheit halber nach seinem ganzen Aussehen und berücksichtigt in erster Linie dabei die Kleidung, die Haar- und Barttracht, die Körperhaltung und die Art der Bewegung; so sehr orientiert er sich nicht selten nach dem Gesamtaussehen des zu Beurteilenden.

Für den Charakterologen sind das jedoch nur Kennzeichen zweiten Grades; denn für ihn ist hauptsächlich der Gesichtsausdruck eines Menschen von Wert. Nun dann urteilt er;

kommt hinzu, daß die geschilderten Verstümmelungen der meisten Menschen, die einen festen Beruf haben, stets die gleichen sind, die sich täglich wiederholen. Die Gesichtsmuskeln werden also täglich in der gleichen Weise bewegt, so daß immer die gleiche Veränderung im Gesicht des Arbeitenden vorgeht, die dann im Laufe der Zeit infolge der Gewohnheit als charakterologisches Merkmal bestehen bleiben.

Den Seelenen sieht man ihren Beruf ebenso wie den hohen Militärs und Polizisten leicht an den geträumten, militärischen und kämpfenden Gesichtsmuskeln an, die nicht selten direkt erscheinen. Während nun das Auge des hohen Militärs und Polizisten meist etwas Starres, Kaltes hat, schwimmt in dem des

harmlosen Unterhaltung im Familienkreis oder während eines absolut nicht kriminalistischen Vortrags zeigt. Die großen Kriminalisten von Rang unterscheiden sich wieder von anderen durch ihre gestrafften, markanten Gesichtszüge.

Wer sich sonst einmal in die Gesichtszüge der Justiz versetzt hat, wird einen Menschen, dessen Leben sich hauptsächlich auf den Menschenbahnen abwickelt, ohne viel Umstände erkennen können. In ihren Gesichtern liegt über den meist scharfen Knochen etwas Unruhiges, Nervöses, während die Augen etwas Suchendes haben. Das Leben der Menschen hat allen, die enger mit ihr verbunden sind, unweigerlich seinen Stempel aufgedrückt.

Einen Schlüter kann man, wenn er seinen Beruf längere Zeit ausgeübt hat, leicht an dem meist breiten, roten Gesicht und dem wulstigen Mund erkennen. Der sonderbare Gesichtsausdruck, der übrigens auch vielen Arzten eigen ist, entsteht durch das häufige Toten von Vieh, gegen das der Schlüter ebenso abgestumpft wird, wie der Chirurg gegen die angstlichen Schreie der zu operierenden Menschen.

Auch bei den Schmieden sind die Berufsgewohnheiten eng mit dem Gesichtsausdruck verknüpft:

denn fast allen sind neben anderen Kennzeichen auch die finster zusammengezogenen Augenbrauen eigen, was wohl darauf zurückzuführen ist, daß die Schmiede während der Arbeit gezwungen sind, die Brauen zum Schutz der Augen gegen etwa umherstürzende Funken zusammenzuziehen.

Über dem ganzen Gesicht liegt ferner etwas Horschendes, was wohl daher kommt, weil die Leute sich während der Arbeit nur äußerst schwer — wegen des durch das dauernde Hämmern und Klopfen hervorgerufenen Fürrns — verständigen können. Aber nicht nur der Schmied, sondern auch der Schneider hat seinen eigenartlichen Gesichtsausdruck.

Man beobachte nur einmal, wenn er ein Stück Stoff geschnitten, oder wenn er mit der Nadel hantiert, wie die untere Hälfte seines Gesichts, von ihm selbst wohl unbemerkt, unwillkürlich mitarbeitet oder sich in der Richtung des von der Hand geführten Nähfadens bewegt.

Dies wäre einiges über verschiedene Berufsgesichter. Doch lassen sich hier angeführten, allgemein gehaltenen Ausführungen selbstverständlich nicht zu Dogmen erheben. Ausnahmen wird es immer geben, aber sie bestätigen nur die Regel, wie man weiß.

## Bluff, der fasziniert

Der sprechende Kopf und die gesagte Dame.

Seit im Jahre 1868 vor Christi die erste Zaubervorstellung, von der wir wissen, stattgefunden, haben die Menschen immer wieder nach Zauberkünstlern verlangt, wollten sie sich immer wieder den berühmten blauen Mantel vornehmen lassen, um sich zugleich den Kopf über den Trick zu zerbrechen und nur ganz selten einmal dahinter zu kommen.

Als "Colonel" Ziodore im Jahre 1868 zum ersten Male in Egyptian Hall austrat, sprach ganz London von ihm. Aber eine Sensation war es, als er den "lebenden und sprechenden Menschenkopf" zeigte. Der Prinz von Wales war ein besonderer begeistelter Anhänger seiner Kunst, und Königin Victoria ließ sich den geheimnisvollen Kopf in ihrem Schloss zu Windsor vorführen. Die Illusion war ein Bluff ersten Ranges. Aber nur solange, wie das Geheimnis bewahrt werden konnte. Als es gelüftet wurde, war der "Bluff" erlebt. Aber nicht das Prinzip. Das war gut, und es in neuer Form anzuwenden, hatte sich wieder ein Zauberer zur Aufgabe gemacht, und eines Tages las man: "Die neueste und grösste Sensation. Der Mensch ohne Kopf". Der neue "Bluff" war da.

Im Jahre 1880 schickte die französische Regierung den Zauberfunktionär Robert Houdini nach Alger, um durch seine Experimente den Einfluss der eingeborenen Zauberer zu brechen. Unter anderem ließ er von den mitherrschenden Wundermännern selbst ein Gewebe laden und feuerte es auf eine bestimmte Stelle ab. Der Schuh krachte und hinterließ an der weißen Mauer einen roten Blutschwund. Es war ein "Bluff", aber die Mission war glänzend erfüllt, der Einfluß der eingeborenen Zauberer gebrochen.

Viele von uns haben wohl als Kinder einen Nürnberger Zauberkasten besessen. Darin befand sich auch der durch den Hut wandlernde Würfel. Den selben Würfel benutzten viele Zauberkünstler für ein Bühnenexperiment, wobei ein Würfel aus einem Koffer verschwand und in einem Hut wieder erschien. Das Publikum hatte die Lösung, dank des Zauberfußes aus Kindertagen, bald weg. Da erstand jemand eine neue Methode. Und als nun das Publikum, in der Annahme, der Würfel befände sich bereits im Hut, diesen zu leben verlangte, kam der Künstler diesem Wunsch bereitwillig nach und zeigte den Hut — leer. Bluff!

Ein Stiefelbluff war auch — solange das Geheimnis nicht verraten war — das "schwarze Kabinett", welches Ben Ali Bass in meisterhafter Form vorführte. Und erst in letzter Zeit wurde rücksichtslos der Schleier von einer Illusion gezogen, wodurch deren weitere Vorführung unmöglich gemacht und der Künstler fast ruinert wurde. Es war das "Perlenkette einer Dame", einer der größten Bluffs der Weltgeschichte.

Und zum Schluß sei noch ein Künstler genannt, der es wie kein zweiter verstand, Bluff in die Welt zu legen, Harry Houdini. Er hatte das Talent, aus der kleinsten Sache einen Stiefelbluff zu machen, und er bewies immer wieder, daß es nicht so sehr darauf ankommt, was man macht, sondern wie man's macht. Darin aber liegt das große Geheimnis, des Erfolges. Es ist gar nicht einfach, ein neues und artiges Zauberstück zu erfinden, aber am schwierigsten ist es, es an dem zu machen, um es zu machen, um Sensation zu machen, zu einem Bluff.



Eine kleine Kostprobe beim Plücken

Seemanns, auch des einfachen, etwas von der Romantik des Meeres und den von ihm umwelteten Ländern.

Das Gesicht des Kriminalpolizisten hat im allgemeinen eher etwas Grimmtiges als Hartes.

aber über dem scheinbar Grimmtigen liegt etwas Lauerndes, das sich auch bei einer

aber über dem scheinbar Grimmtigen liegt etwas Lauerndes, das sich auch bei einer



Eine Schornsteinfeger-Hochzeit

Im der Bartholomäuskirche am Königstor wurde die Schornsteinfegerin Irma Arbel mit dem Schornsteinfeger Gerhard Späth verheiratet. Die Kollegen von Gerhard Späth standen nach der Trauung Später.

# Letzte Meldungen

## Das Recht der alten NSBO-Kämpfer

Berlin, 28. September (Radio).

Derstellvertretende Reichsobmann der NSBO und Organisationsleiter der PD, Claus Selzner, erlässt eine wichtige Sondermitteilung an alle Landesobmänner der NSBO und Betriebszellenobmänner, in der es heißt:

Gemäß Auordnung des Stabsleiters der PD und Führers der Deutschen Arbeitsfront vom 18. Dezember 1933 sollen nur Parteiangehörige Mitglieder der NSBO sein. Es sind zurzeit noch die Vorarbeiten im Gange, welche den Einbau der verdienten NSBO-Kämpfer in die Partei nachträglich ermöglichen sollen. Als durchaus notwendig erweist es sich jedoch, gründlich darauf hinzuweisen, daß den Mitgliedern der NSBO, die sich oft jahrelang vor der Machtaufnahme als Vorkämpfer für den Nationalsozialismus in den Betrieben und damit als Kämpfer für die Bewegung bewährt, die gleiche Anerkennung zuteil werden muß wie den Mitgliedern der NSDAP. Daher ist es untragbar, wenn diese alten NSBO-Mitglieder jetzt aus ihren Dienststellen abgebaut, bzw. ihnen — oft zugunsten jüngerer Parteimitglieder — Arbeiten und Stellen innerhalb der Deutschen Arbeitsfront (bzw. „Kraft durch Freude“) vorenthalten werden. Der NSBO-Kämpfer von der Zeit vor der Machtaufnahme ist ideell dem Parteigenossen gleichzustellen. Ich bitte die NSBO-Landesobmänner und Betriebszellenobmänner bei den Generaldirektoren, Abteilung II, denen die Betreuung der Dienststellen der Deutschen Arbeitsfront in personeller Hinsicht untersteht, darauf hinzuweisen, daß der vom Stabsleiter der PD und Führer der Deutschen Arbeitsfront ausgesprochene Grundsatz Beachtung findet: „Die NS-VO führt die Deutsche Arbeitsfront!“

\*

**Das Verleid des Führers zur Tsunami-**

**strophe in Japan.**

Berlin, 28. September (Radio).

Aus Anlaß der furchtbaren Tsunamistrophe in Japan hat der Führer und Reichskanzler am Sc. Majestät den folgenden von Japan nachstehendes Telegramm gerichtet:

„Tief erschüttert durch die Nachricht von der furchtbaren Katastrophe, die Japan heimgesucht und so viele Opfer an blühenden Menschenleben gefordert hat, spreche ich Sc. Majestät und dem japanischen Volke zugleich im Namen des deutschen Volkes die herzlichste Teilnahme aus.  
gez. Adolf Hitler,  
deutscher Reichskanzler.“

**Glückwünsche des Führers zur Geburt der italienischen Prinzessin.**

Berlin, 28. September (Radio).

Der Führer und Reichskanzler hat dem König und der Königin sowie dem Kronprinzen geschrieben.

Prinzessin von Italien zur Geburt der Prinzessin telegraphisch seine aufrichtigen Glückwünsche übermittelt.

**Reichsminister Dr. Goebbels an Professor Kampf.**

Berlin, 28. September (Radio). Reichsminister Dr. Goebbels hat an Prof. Kampf das nachstehende Telegramm gerichtet:

„Zu Ihrem 70. Geburtstag spreche ich Ihnen in dankbarer Würdigung ihres umfassenden, stets national empfundenen Kunstschatzens meine herzlichsten Glückwünsche aus.

Reichsminister Dr. Goebbels.“

**Festnahme kommunistischer Funktionäre.**

Berlin, 28. September (Radio).

Die Geheime Staatspolizei konnte in Berlin vier führende KPD-Funktionäre festnehmen, darunter den ehemaligen Reichsabgeordneten Thiele aus Koblenz. Die Festgenommenen waren als Reichskuriere bzw. als sogenannte Überreiter der KPD tätig. Die weiteren Ermittlungen führten nach Baden, wo es gelang, in der Nähe von Heidelberg zwei weitere Spionenfunktionäre festzunehmen. Bei diesen handelt es sich ebenfalls um mächtige Partefunktionäre, die für die Bezirke Mannheim und Frankfurt a. M. bestimmt waren. Sämtliche Personen werden wegen Vorbereitung zum Hochverrat dem Richter vorgeführt.

**Ein Toter und vier Verletzte bei einer Gasexplosion.**

Nachen, 28. September (Radio). In einem Hause der Hauptstraße in Nachen-Burtscheid erfolgte gestern abend eine Gasexplosion, durch die gleichzeitig ein Brand verwockt wurde. Vier Personen erlitten Verletzungen und mußten dem Krankenhaus eingeführt werden. Ein 16jähriger Junge wurde durch den ungeheuren Aufschlag aus dem im zweiten Stock gelegenen Fenster des Hauses auf den Hof geschleudert. Er ist schweren Verletzungen im Krankenhaus erlegen. Die Feuerwehr hatte bis Mitternacht mit der Bekämpfung des Brandes und den Aufräumungsarbeiten zu tun. Anscheinend ist die Explosion auf das Unidichtwerden eines Gasrohrs zurückzuführen.

**Verhaftung eines wegen Mordes gesuchten Emigranten.**

Budapest, 28. September (Radio). Die „Sauerländer Zeitung“ meldet: In der Nacht zum Donnerstag wurde hier ein Emigrant festgenommen, der sich ohne Erklaubnis und ohne Anmeldung im Saargebiet aufhielt und sich in aller Öffentlichkeit als eifriger Werber für den Status quo aufstellt. Es handelt sich um einen 32jährigen Erich Busch aus Erfurt, der von den Reichsbehörden wegen Mordes gesucht wird.

**Nun ist auch Ecuador Mitglied des Völkerbundes.**

Genf, 28. September (Radio).

Wie erwartet, trat der Völkerbund heute nur in kleiner Besetzung zu seiner abschließenden Sitzung zusammen. Da Polen gestern abgetreten war, antwortete der tschechoslowakische Gesandte in Paris, Chrustin, als Ratspräsident. Auch Barthou und Bed sowie Litwinow fehlten. Der Rat beschäftigte sich zunächst mit dem Eintritt Ecuadors in den Völkerbund. Ecuador gehört als Mitunterzeichner des Beriauer Vertrages zu den Gründerstaaten des Völkerbundes, hat aber bisher von dem Recht, Mitglied des Völkerbundes zu sein, niemals Gebrauch gemacht. Heute, nach 15 Jahren, hat es den Entschluß gefasst, doch noch Mitglied des Völkerbundes zu werden. Das neue Mitglied wurde von den Vertretern verschiedener Staaten, vor allem von den Sudämerikanern, im Völkerbund herzlich begrüßt. Weiter hatte sich der Völkerbundsrat in einer Geheimsituation auch mit einigen kleineren Saatfragen beschäftigt, u. a. mit dem Erlass einer Verordnung über die Benutzung von Versammlungsräumen und mit den Kosten, die durch die besondern Arbeiten des Dreier-Ausschusses entstanden.

Getlands früherer Außenminister verwandte staatliche Gelder zum Ankauf von Waffen für die Matrosen.

Riga, 28. September (Radio).

Der kürzlich vom Posten des lettändischen Gefandten in Paris entthobene frühere marxistische Außenminister Zelen wird von der Staatsanwaltschaft wegen Verwendung staatlicher Gelder zum Zweck des Ankaufs von Waffen für die lettändische Sozialdemokratische Partei zur Verantwortung gezogen werden. Wie die Untersuchung ergeben hat, sind die bei dem früheren Parlamentsvorsitzenden Dr. Ralmin und anderen Sozialdemokraten gefundenen Waffen seinerzeit von Zelen in seiner Eigenschaft als Außenminister aus Mitteln des lettändischen Außenministers gelaufen worden.

\*

## Polens Vorbehalte zu den Ostpakt-Plänen

Paris, 28. September (Radio).

Die vorläufige Antwort der polnischen Regierung auf die französisch-sowjetischen Ostpakt-Pläne wird von der Pariser Morgenpost nur ganz vereinzelt besprochen, weil der Wortlaut dieser Antwort nur in ganz großen Zügen bekannt ist. Die Aussöhnung der Blätter geht allgemein dahin, daß man nicht mit einem Beitritt Polens rechnen dürfe. Im „Echo de Paris“ bezüglicht Petrinax Polen, mit Berlin und Budapest unter einer Decke zu stehen. Es wende sich von den Bölfen ab, die Europa nach dem Grundsatz der Nationalitäten austreiben und mit ihrem Blut an der Wiedererstellung Polens mitgeholfen hätten. Der Außenpolitiker des Blattes glaubt, den wesentlichsten Inhalt der polnischen Antwort in

nachstehenden vier Punkten wiedergeben zu können:

1. halte Polen die Zustimmung zu den Vorschlägen für unumgänglich. Der Wortlaut des deutsch-polnischen Abkommens müsse fest in den Pakt aufgenommen werden, und ein besonderer Artikel müsse feststellen, daß dieses Abkommen in allen seinen Teilen weiter bestehen bleibe;
2. weigere sich Polen, gegenüber Litauen irgendwelche Verpflichtungen zu übernehmen;
3. wolle es auch gegenüber der Tschechoslowakei seine Verpflichtungen übernehmen, ohne die Frage erst einmal sehr eingehend geprüft zu haben. Polen werde aber auf keinen Fall Partei gegen irgendein Land im Donaubedienst;
4. erkläre die polnische Regierung, daß die Nichtangriffspakte und ausselbstigen Verträge genügt, in welches Mittel Europa den Frieden zu sichern, und daß es deshalb nicht notwendig sei, ihnen neue Abkommen hinzuzufügen.

Der „Petit Parisien“ beschwört Polen, von einer Zusammenarbeit mit Deutschland Abstand an zu nehmen.

\*

**Französische Nationalversammlung am 20. Oktober.**

Paris, 28. September (Radio). Wie „l'Our“ aus sicherer parlamentarischer Quelle erfahren haben will, wird Ministerpräsident Doumergue in der heute stattfindenden Kabinettssitzung seinen Entschluß mitteilen, die Nationalversammlung für den 20. Oktober nach Versailles einzuberufen. In politischen Kreisen sei man der festen Überzeugung, daß die Staatsreformvorschläge der Regierung die Zustimmung der großen Mehrheit der beiden Häuser finden werden.

**Drei Schwerverleie bei einem politischen Zusammenstoß in Paris.**

Paris, 28. September (Radio).

Zwischen Mitgliedern einer politisch rechtsgerichteten Organisation und Kommunisten kam es in der vergangenen Nacht im Zentrum der Stadt zu einer Schieberei. Drei Personen blieben schwerverletzt auf dem Platz. Sie wurden in ein Krankenhaus eingeliefert. Ihr Zustand wird als hoffnungslos bezeichnet. Die übrigen an der Schieberei Beteiligten verschwanden, bevor die Polizei erschien.

**Malys Sohn verläßt die „Action Francaise“.**

Paris, 28. September (Radio). Die „Action Francaise“ hatte gestern in großer Aufmachung die Behauptung aufgestellt, der Sohn Malys sei der Völkertyp des vor Jahresfrist tot aufgefundenen Pariser Stadtverordneten Dufrennes. Wie jetzt verlautet, hat der Sohn Malys, der Rechtsanwalt am Pariser Appellationsgerichtshof und Generalsekretär ist, Klage wegen böswilliger Verleumdung gegen das Blatt eingereicht.

## Amtliche Bekanntmachungen

Niedersedlitz

### Personenstands- und Betriebsaufnahme 1934

Die Aufnahme erfolgt nach dem Stand vom 10. Oktober d. J. Zu diesem Zwecke werden angefordert:

1. eine Haushaltungsliste für jeden selbständigen Wohnungsnehmer und, wenn in einer Wohnung mehrere selbständige Familien untergebracht sind, je eine für jeden Haushaltungsvorstand,
2. ein Betriebsblatt für jeden im Hause befindlichen Betrieb (auch Büros, Kontore usw.),
3. eine Liste, in der vom Hausbesitzer sämtliche auf dem Grundstück befindlichen Haushaltungen und Betriebe eingetragen sind, sowie eine Anleitung aus,
4. eine Anlage zur Haushalte.

Die Listen sind unverzüglich an die zuständigen Stellen weiterzuleiten, Haushaltungswohnungen und Betriebsinhaber haben die Listen bis 15. Oktober mittags an den Hausbesitzer zurückzugeben. Dieser reicht wieder alle Listen bis spätestens 20. Oktober 1934 an Steueramt ein. Die Anlage zur Haushalte ist bis spätestens 30. Oktober 1934 dem zuständigen Gemeinhardt einzureichen.

Weiteres ist aus den Anschlagtafeln zu erkennen.

Niedersedlitz, den 28. September 1934.

Der Gemeinderat.

## Bestellschein

Ich bestelle hiermit die Bestellung  
**Illustriertes Tageblatt** Ausgabe F  
mit selbenauer und Dresden-Berliner Tageblatt  
zum monatlichen Bezugspreis von 2.— Mark frei Haus

(Ort, Straße und Hausnummer)

(Unterschrift)

Bitte diesen Bestell-Schein auszuschneiden und dem Zeitungsträger mitzugeben oder der Geschäftsstelle senden.

NSDAP, Ortsgruppe Niedersedlitz

## Erntedankfest

Sonnabend, 29. Sept., 20 Uhr: Auszug vom Rathaus mit dem Entebbaum zum Festzug Windmühlenstraße.

Sonntag, 30. Sept., 7 Uhr: Flaggenhissung, anschl. Grünanzeierlegung am Kriegerdenkmal, 9.30 Uhr Gottesdienst, 12.45 Uhr Stellen zum Festzug,

14.30 Uhr Beginn der Veranstaltungen auf dem Festplatz mit Übertragung der Rede d. Führers.

20 Uhr: Entzettel in allen Lokalen

Vollgenossen alle! Gemeint durch eure Teilnahme am Feiertage der Nation die Verbundenheit von Volk und Heimatde, von Mut und Vaterland, von Stadt und Land!

## Wohnungstausch

Gefücht w. Altwohn. (St. Schlafst. u. Kü. m. Bad.) in Nied.-d. od. Umg. Gebot. w. St. Ga. Kü. i. Nied.-d. od. St. 2 R. Kü. m. B. Billig. Bill. Miete. Ang. u. 7000 G. St. Rd. Pestalozzistra. 11.

## Zum Centestoff

### Jahnen oder Etz u. Größen

Jahnenstoffe, Zubehör in großer Auswahl empfehlenswert

Jahnenfabrik Thiedemann

Hildenau, Tel. 823

## 37 Jahre

### die guten Küchen

### Schlafzimmer u. Polstermöbel

**Paul Seidel**

Tapezierermeister und Polsterer

**Niedersedlitz**

20 3fr. Hen

zu kaufen geplant.

**Paul Seidel**,

Fleischermeister,

Stadtmauerstraße 1, Hof 611/62

## 3a Wurstkindfleisch

## 1a Kalbfleisch

Rinder, Bratk.

## 1a Schweinefleisch

Bosch, Ramm., Pöfelfleisch.

Kammelfleisch, Reh-, Rüdenf.

hundsfleisch, Wurstwaren

u. Wiener Würstchen, Knödel-

und Blutwurst von bester

und billigen Preisen.

Seim Rohl. W. Böbbelin

Fleischermeister,

Stadtmauerstraße 1, Hof 611/62

oooooooooooooo

## 3ferieren

bringt Gewinn!

## Stephenson-Lichtspiele Leuben

Freitag bis mit Donnerstag die Ufa-Tonfilm-Operette

## die Csardasfürstin

m. Martha Eggerth, Hans Söhnen, Paul Hörbiger, Paul Kemp, J. W.

Die „Csardasfürstin“ leben und hören — doppeltes Vergnügen!

Der Glanz berausender Musik fesselt und verwöhnt Ihr Ohr.

Der Glanz prachtvoller Bilder blendet Ihr freudentrunkenes Auge.

Was Ohr und Auge an Schönheit erträgt,

schön in denzaub. Folge die meisterh. Tonfilmoperette

Wochen